



Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien – Presse- und Informationsdienst (MA 53), Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien.
Verleger, Anzeigenredaktion, Vertrieb, Abonnement: Gewista WerbegesmbH, Litfaßstr. 6, 1031 Wien, Telefon 78 97 61-30 Dw.
Hersteller: Bohmann Druck und Verlag Gesellschaft m.b.H. & Co. KG., 1110 Wien, Leberstr. 122.
Textredaktion: Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81019 DW, Telefax 400099/81027 DW.
Chefredakteurin: Bettina Hrdina, Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81027 DW.

Verlags- und Herstellungsort
Wien.

Aus Altpapier hergestellt

Zu unserem Bericht über die Kroatienhilfe der Stadt Wien auf Seite 4.
(Foto: Hutterer/PID)

In diesem Amtsblatt

Kroatien: Hilfe der Stadt Wien für Krisenregion voll angelaufen

Nr. 1+2
10. Jänner 1992

Anzeigenannahme, Postanschrift: 1031 Wien, Postfach 95, Telefon 78 97 61-30 DW, Telefax 78 72 41.
Abonnement- und Anzeigen-Zahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 200 708.
Einzahlungen für Pflichteinschaltungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 202 605.

SICHERHEITSTÜREN – TRESORE

Saibel

Karmelitergasse 3 · 1020 Wien
Obere Donaustraße 97-99 · 1020 Wien

AUFSPERRDIENST TAG UND NACHT – SOFORTSCHLÜSSELDIENST
Tresore, Hauptschlüsselanlagen – sämtliche Markensicherheitsschlösser – sämtliche Reparaturarbeiten in ganz Wien und Umgebung. Reparatur und Neumontage von Hausbriefanlagen.

21 Einsatzfahrzeuge
davon 11 mit Funk

TAG und NACHT
TEL. 216 33 00

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

ES IST DER MAURER,
DER TÄGLICH SPRICHT:
„AUF PROFI-PUTZ
VERZICHT' ICH NICHT.“



**KALKWERK
ERNSTBRUNN**

profi
AM BAU

FÜR MORTEL + KALK

Otto Herzer


Gesellschaft m. b. H.

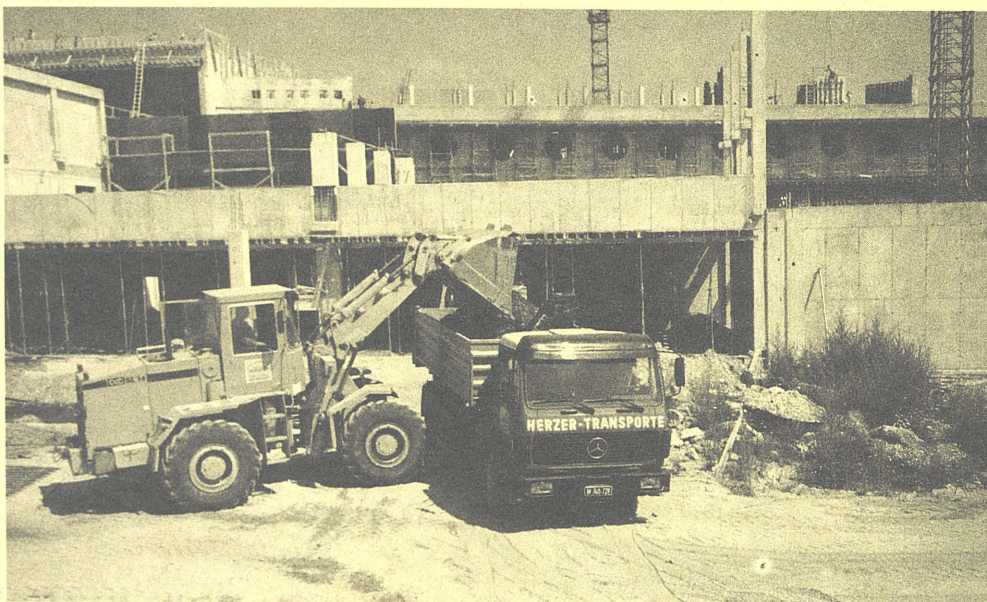
TRANSPORTE · SAND · KIES · ERDBAU

1224 Wien-Aspern
Zachgasse 18

Transportbetrieb:
1228 Wien, Guntherstraße

TELEFAX 220 55 44/22

 **220 55 44-0 (Serie)**



Neubau der Druckerei
„DIE GANZE WOCHE“,
1210 Wien,
Lundenburgerstraße,
im Auftrag der
PORR AG

Ehrungen

Der Wiener Gemeinderat beschloß in seiner Sitzung am 13. Dezember 1991 folgende Ehrungen:

Zum Bürger der Stadt Wien werden Stadtrat a D Dr Viktor *Matejka* und Prof Dr Marcel *Prawy* ernannt.

*

Die Prof-Dr-Julius-Tandler-Medaille der Stadt Wien in Gold erhält Bereichsleiter, Obersenatsrat Dr Walter *Prohaska*.

*

Die Otto-Glöckel-Medaille der Stadt Wien erhält Oberamtsrat i R, Regierungsrat Alfred *Valentin*.

*

Die Ehrenmedaille der Bundeshauptstadt Wien in Gold erhalten Prof Wolfgang *Leonhard*, em o Univ-Prof Dr Dr h c Manfred *Mayrhofer*, Univ-Prof Mag arch Ottokar *Uhl* und Senator h c Konsul Generaldirektor i R DDr Norbert *Zimmer*.

*

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer Sitzung am 20. Dezember 1991 folgende Ehrungen:

Das Goldene Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhalten der Direktor der Pädagogischen Akademie des Bundes in Wien Hofrat Mag Dr Franz *Beer*, der Generaldirektor der Sozialversicherungsanstalt der gewerblichen Wirtschaft Hofrat Heinrich *Höss*, Prof Dr Herbert J. *Pichler*, Prof Dr Hans *Schneider* und Prof Prim Dr Günther *Wiesinger*.

Das Silberne Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhalten Bundesinnungsmeister Kommerzialrat Fritz *Hunger*, Amtsdirektor i R Regierungsrat Erich *Liebhart*, Landesinnungsmeister Willibald *Pytelka* und der Generaldirektor der SGP Verkehrstechnik Gesellschaft mbH Dr Herbert *Ziegler*.

Das Goldene Verdienstzeichen des Landes Wien erhalten der Intendant der Festspiele Röttingen Peter *Josch*, der Leiter des Museums Aspern 1809 Josef *Mühlhauser* und Josef *Veg*.

Die Einsatzmedaille des Landes Wien erhält Horst *Kohut*.

Personelles

Der Wiener Stadtsenat beschloß in seiner Sitzung am 20. Dezember 1991 folgende Beförderungen:

Die Oberstadtbauräte Dipl Ing Johann *Erlinger* (MA 27), Dipl Ing Karl *Kratky* (MA 41) und Dipl Ing Erich *Wilmersdorf* (MD-ADV) werden Senatsräte.

Die Obermagistratsräte Dr Josef *Kramhöller* (MA 4) und Dkfm Mag Friedrich *Kreidl* (MA 17) werden Senatsräte.

Die Stadtbauräte Dipl Ing Manfred *Gintzel* (MA 24), Dipl Ing Otto *Heihs* (MA 37), Dipl Ing Roland *Löffler* (MA 21) und Dipl Ing Herbert *Wonka* (MA 26) werden Oberstadtbauräte.

Magistratsrätin Dr Elisabeth *Mezulianik* (MA 63) wird Obermagistratsrätin.

Die Physikatsrätinnen Dr Christa *Seyer* (MA 15) und Dr Elisabeth *Schmid-Klien* (MA 15) werden Oberphysikatsrätinnen.

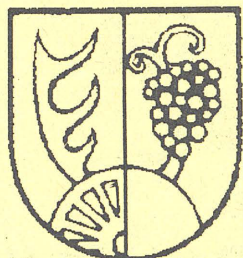
Inhaltsübersicht

Kroatien: Hilfe der Stadt Wien für Krisenregion	
voll angelaufen	4
Gemeinderatsausschuß Wohnbau und	
Stadterneuerung vom 3. 10. 1991	5
Gemeinderatsausschuß Gesundheits- und	
Spitalswesen vom 15. 10. 1991	17
Landesregierung vom 29. 10. 1991	19
Stadtsenat vom 29. 10. 1991	22
Gemeinderatsausschuß Stadtentwicklung und	
Stadtplanung vom 6. 11. 1991	27
Landesregierung vom 12. 11. 1991	29
Stadtsenat vom 12. 11. 1991	31
Gewerbeanmeldungen vom 9. bis 13. 12. 1991	35
Konzessionserteilungen vom 9. bis 13. 12. 1991	37
Bauansuchen vom 7. bis 14. 12. 1991	39
Kundmachung der MA 21	59
Mitteilungen der Österreichischen	
Patentanwaltskammer	63, 65
Stellenausschreibung	65
Hochschuljubiläumsstiftung der Stadt Wien	69
Versteigerung von Effekten und Pretiosen der	
Pfandleihanstalt Nagler & Eberle	73
Konzessionsprüfungen	76
Verordnung des Magistrates der Stadt Wien	
betreffend Bestimmung von Musizierplätzen	
für das Jahr 1992	77
Verlautbarungen	77 bis 80
Verordnung des Wiener Gemeinderates	
betreffend die Abänderung des	
Marktgebührentarifes 1980	80
Verordnung des Gemeinderates	
betreffend die Feststellung der Wertgrenzen	
für das Jahr 1992	81
Gemeinderatsausschuß Bildung, Jugend, Familie	
und Soziales vom 13. 11. 1991	82
Verordnung des Magistrates der Stadt Wien MA 48	
über die Benützung von Müllgefäßen (Großgefäße)	
auf einem gemeinsamen Standplatz:	
21, Kleingartenanlage Frohes Schaffen	85

Vergabe von Leistungen 57, 67, 69, 71, 73, 75, 76, 82, 86

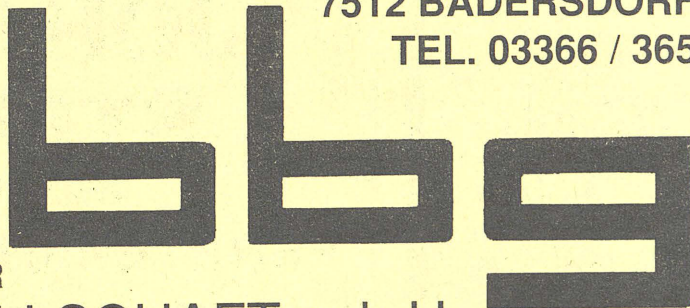
Textnachweis

Der Text auf der Seite 4 wurde der „Rathaus-Korrespondenz“ entnommen.



**BADERSDORFER
BAUGESELLSCHAFT m.b.H.**

**7512 BADERSDORF
TEL. 03366 / 365**



ZWEIGNIEDERLASSUNG

WIEN

WURLITZERGASSE 55

1160 WIEN

TEL. 450 33 61-63

FAX 450 33 64

NIEDERÖSTERREICH

KREMSE STR. 138

3463 STETTELDORF

KONTRAHENT DER STADT WIEN

ROBERT JANDL**DACHDECKEREI – BAUSTOFFE**

1220 WIEN, AM LANGEN FELDE 59–63

TELEFON 259 21 61

Lieferant der Stadt WIEN

ERNST WÜNSCH

Ges. m. b. H.

BAUMEISTERBETRIEB**1010 Wien, Neuer Markt 1****Tel. 512 12 84, 512 64 40****Kroatien: Hilfe der Stadt Wien für
Krisenregion voll angelaufen****120 Tonnen Lebensmittel für Kriegsoffer**

Zu Weihnachten, mit Beginn 23. Dezember, startete die Stadt Wien – nach der Rumänien-, Moskau und Iran-Hilfe – eine Hilfsaktion für rund 150.000 Flüchtlinge in Kroatien.

In der ersten Lieferung wurden 120 Tonnen Lebensmittel im Wert von einer Million Schilling mit einem Hilfszug – Einsatzleitung Obersenatsrat Dr. Brunner – von einem Mitarbeiterstab in die Krisenregion gebracht: Kartoffeln, Mehl, Öl, Reis und Zucker waren einige der wichtigsten Grundnahrungsmittel, die die Bevölkerung als erste Hilfe erhielt.

Das kroatische Sozialministerium hat darauf hingewiesen, daß Sachspenden wie z. B. Betten, Decken, Matratzen usw. und vor allem Antibiotika dringend benötigt werden. Diese Güter sollen in einer zweiten Lieferung von der Stadt Wien nach Zagreb gebracht werden. Um diese und weitere Aktivitäten zu ermöglichen, werden die Wienerinnen und Wiener gebeten, die Hilfsaktion durch Spenden auf die Spendenkonten bei der Bank Austria, Kontonummer 697 141 00, oder bei der Ersten Österreichischen Sparkasse, Kontonummer 00 473 111, zu unterstützen. Außerdem werden in allen Wiener Apotheken Geldspenden für den Ankauf von Medikamenten für das Krisengebiet angenommen.

**Landesgesetzblatt**

Das am 3. Dezember 1991 ausgegebene 32. Stück enthält eine Verordnung des Landeshauptmannes über tierärztliche Untersuchungsgebühren.

Das am 3. Dezember 1991 ausgegebene 33. Stück enthält eine Verordnung des Landeshauptmannes von Wien betreffend die Abänderung des Fremdenführertarifs 1984.

Das ebenfalls am 3. Dezember 1991 ausgegebene 34. Stück enthält eine Kundmachung des Landeshauptmannes von Wien betreffend die Aufhebung des § 12 Abs 1 lit a der Wiener Abgabenordnung, LGBI Nr 21/1962, durch den Verfassungsgerichtshof.

Das am 12. Dezember 1991 ausgegebene 35. Stück enthält eine Verordnung der Wiener Landesregierung, mit der die Umweltauflagenverordnung 1990 geändert wird.

Das am 16. Dezember 1991 ausgegebene 36. Stück enthält eine Verordnung des Landeshauptmannes von Wien, mit der der Anfang der Semesterferien im Schuljahr 1992/93 auf den 8. Februar 1993 verlegt wird.

Das am 18. Dezember 1991 ausgegebene 37. Stück enthält eine Verordnung des Landeshauptmannes von Wien betreffend die Festsetzung des Entgeltes, des Materialkostensatzes und des Sperrgeldes für Hausbesorger.

Das am 18. Dezember 1991 ausgegebene 38. Stück enthält eine Verordnung der Wiener Landesregierung betreffend die Festsetzung des für Patienten der allgemeinen Gebührenklasse, die ihren ordentlichen Wohnsitz nicht in Wien haben, für die Wiener öffentlichen Krankenanstalten zu entrichtenden Behandlungsbeitrages sowie eine Verordnung der Wiener Landesregierung betreffend die Festsetzung der Pflegegebühr für Begleitpersonen für die Wiener öffentlichen Krankenanstalten und eine Verordnung der Wiener Landesregierung betreffend die Neuregelung der Pflegeentgelte in den Wiener städtischen Pflegeheimen.

Das am 18. Dezember 1991 ausgegebene 39. Stück enthält eine Kundmachung der Wiener Landesregierung betreffend die Valorisierung und die Festsetzung des Kostenbeitrages gemäß § 46a Wiener Krankenanstaltengesetz 1987, sowie eine Kundmachung der Wiener Landesregierung betreffend die Festsetzung der Pflegegebühren und die Feststellung der als kostendeckend ermittelten Pflegegebühren für die Wiener öffentlichen Krankenanstalten und eine Verordnung der Wiener Landesregierung betreffend die Festsetzung der von ausländischen Staatsangehörigen für die Wiener öffentlichen Krankenanstalten zu entrichtenden tatsächlichen Untersuchungs- und Behandlungskosten.

Das am 30. Dezember 1991 ausgegebene 40. Stück enthält ein Gesetz, mit dem das Vergnügungssteuergesetz 1987 geändert wird.

Das am 30. Dezember 1991 ausgegebene 41. Stück enthält ein Gesetz, mit dem das Gesetz über die Einrichtung und die Regelung des Aufgabenbereiches von Gutachterkommissionen in Stadterneuerungs- und Bodenbeschaffungsangelegenheiten geändert wird.

Das ebenfalls am 30. Dezember 1991 ausgegebene 42. Stück enthält eine Verordnung der Wiener Landesregierung, mit der die Höhe der Blindenbeihilfen nach dem Wiener Blindenbeihilfengesetz 1969 festgesetzt wird und eine Verordnung der Wiener Landesregierung, mit der die Höhe des Pflegegeldes nach dem Wiener Behindertengesetz 1986 festgesetzt wird.

IHR PARTNER AM DACH:*„die Spenglerfamilie“*

BAU- UND KUNSTSPENGLERARBEITEN

SCHWARZDECKERARBEITEN

WINTERBETREUUNG

NEU! Die „WIENER PFANNE“;

die besondere Deckung für Dächer
aus Kupfer, Messing, Zink

1110 Wien, Kanzelgarten 481

Tel.:**76 23 36****76 63 47****Fax:****76 23 49**

PETER

URANI

Spengler

WIEN

**JOHANN
STIPPL****Ges. m. b. H.****FENSTER UND TÜREN****1222 WIEN, KAGRANER PLATZ 8****TELEFON 23 11 01, FAX: 23 51 31**

Hermann FUSS + SÖHNE**Holzkonstruktionen Ges. m. b. H.****DACHSTUHL – DACHAUSBAUTEN****STIEGENBAU – INNENAUSBAU****1220 Wien, Percostraße, Tel. 259 20 30, FAX 259 20 40****KONTRAHENT DER STADT WIEN****Gemeinderatsausschuß
Wohnbau und Stadterneuerung****Sitzung vom 3. Oktober 1991****Vorsitzender: GR Hummel.**

Teilnehmer: Amtsf StR Edlinger, die GRe Mag Ruth Becher, Brosch, Faymann, Brunhilde Fuchs, Georg Fuchs, Herzog, Honay, Dkfm Hotter, Hummel, Kammerer, Dr Petrik, Christine Sotona, Dr Wawra, Woller; außer den gewählten Mitgliedern waren anwesend: StBDior Dipl Ing Bechyna, die OSRe Dipl Ing Fürnkranz und Prof Schütz, die SRe Dipl Ing Berger, Dipl Ing Danzmayr, Dipl Ing Krassel, Dipl Ing Hubert Mayer, Dipl Ing Nebel, Dr Paukner, Dipl Ing Prochazka, Dipl Ing Reiter und Dr Salomon, OStBR Dipl Ing Winzer und MK Dr Gabriele Payr.

Protokollführer: OAR Mödinger.**Berichterstatte: GR Mag Ruth Becher**

(AZ 1007/91; MA 69.) Der Abschluß der zur Baureifgestaltung der Liegenschaft EZ 1682, KatG Favoriten, notwendigen Transaktionen, das sind 1. Verkauf des Gstes 1853/3, EZ 157, je einer Teilfläche der Gste 1853/5 und 468/2, EZ 2983, einer Teilfläche des prov Gstes (471), EZ 540, einer Teilfläche des Gstes 508, EZ 539, KatG Simmering, und einer Teilfläche des Gstes 1425/5, EZ 3417, KatG Favoriten, an die Siemens Österreich AG zwecks Einbeziehung in den Bauplatz, 2. Verkauf je einer Teilfläche der Gste 484/2, EZ 545, und 1853/1, EZ 157, KatG Simmering, an die Siemens Österreich AG (Kompensation durch Verzicht der Stadt Wien auf den Kaufpreis gegen Verzicht der Siemens Österreich AG auf Schadloshaltung) zwecks Abtretung in das öff Gut, und 3. Vereinbarung einer Schadloshaltung für die Abtretung einer Teilfläche des Gstes 479, EZ 1298, KatG Simmering, in das öff Gut, zu den im Bericht der MA 69 vom 19. August 1991, ZI MA 69-1-T-10/74/86-May, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtssenat und Gemeinderat.)

(AZ 1022/91; MA 69.) Der Abschluß eines prekaristischen Benützungsbereinkommens zwischen der Stadt Wien und dem Zentralverband der Kleingärtner, Siedler und Kleintierzüchter Österreichs, betreffend Teilflächen des Gstes 337/3 u a, EZZ 253 und 1617 öff Gut, KatG Kaiserebersdorf, wird zu den im Bericht der MA 69 vom 27. August 1991, ZI MA 69-3-K-11/44/87-Sou, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1006/91; MA 69.) Für die Abwicklung von weiteren „Rückersätzen von Einnahmen“ im Jahr 1991 wird im Voranschlag 1991 auf Ansatz 1/8400, Grundstücksangelegenheiten, Post 722, Rück-

MOLDRICH**MMW**

Rauchfänge aus Edeltählen in Höchstqualität
Luft-Abgassammler, Systeme ESK und MSR
Freistehende Schornsteine für Gewerbe und Industrie
Rauchfangsanierung

MOLDRICH METALLWAREN Gesellschaft m. b. H. u. Co. KG
Gaudenzdorfer Gürtel 73a, A-1120 Wien · Tel.: 0 22 2 / 83 63 43 · 83 01 07
Telefax 83 52 75/25

ersätze von Einnahmen (derz zur Verfügung stehender Betrag 180 359,41 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 200 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 2/9250, Ertragsanteile an den gemeinschaftlichen Bundesabgaben, Post 859, Ertragsanteile, zu decken ist.

Berichterstatte: GR Brosch

(AZ 943/91; MA 26.) Die Baumeisterarbeiten für die Errichtung einer Gärtnerunterkunft in 13, Speisinger Straße 40, sind der Firma Bmst Ing Erich Petrakovits Bau GesmbH, 2, Stuwersstraße 60/12, auf Grund ihres Angebotes vom 2. Juli 1991 zu übertragen.

Berichterstatte: GR Georg Fuchs

(AZ 979/91; MA 27.) Die Instandsetzung der städt Wohnhausanlage 20, Adalbert-Stifter-Straße 23–31, Stiegen 1–20, mit einem Kostenerfordernis von 12 600 000 S wird genehmigt. Die erste Baurate im Betrag von 300 000 S ist im Voranschlag des Jahres 1991 auf Ansatz 1/8461/614.001.001 bedeckt. Für die Bedekung des restlichen Krediterfordernisses ist in den Voranschlägen der folgenden Jahre Vorsorge zu treffen.

(AZ 1016/91; MA 34.) Schulneubau 12, Rohrwassergasse; Vergabe der Elektroinstallationsarbeiten in der Höhe von 4 100 000 S an die Firma Elektro-Bau AG, 18, Kreuzgasse 19.

Berichterstatte: GR Kammerer

(AZ 1011/91; MA 32.) Für die Anschaffung von Verbrauchsmaterialien wird im Voranschlag 1991 auf Ansatz 8993, Heizwerkstätte, Post 424, Roh- und Hilfsstoffe für das Baunebengewerbe (derz zur Verfügung stehender Betrag 16 000 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 3 000 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 8993, Heizwerkstätte, Post 810, Leistungserlöse, zu decken ist.

Berichterstatte: GR Christine Sotona

(AZ 1024/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4554, KatG Ottakring, an Franziska Sadler zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-16/28/91-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 988/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2141, KatG Oberdöbling, an Anton Zeleny zu den im Bericht der MA 69 vom 22. August 1991, ZI MA 69-1-T-19/63/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtssenat und Gemeinderat.)

(AZ 1025/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1870, KatG Leopoldau, an Ilse Prikoszovich wird zu den im Bericht der

NESWADBA & HORVATH**GES. M. B. H.****MALEREI, ANSTRICH und TAPETEN,
SANDSTRAHLUNGEN****sowie sämtliche
TECHNISCHE ANSTRICHE und
BODENMARKIERUNGEN****1170 Wien, Zeillergasse 40/1 und 2
Telefon 45 83 91, Fax 45 01 258****KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN****Dachdeckungen · Flachdächer
Isolierungen · Wandverkleidungen****WALTER
DETTMANN****2821 Frohsdorf, ☎ 02627/52 87 u. 52 88****1220 Wien, Leopoldauer Straße 193****2700 Wr. Neustadt, Aspanger Zeile 77, ☎ 02622/27 5 43**



**FRANZ
PRAGER KG**

**BAU- und LÜFTUNGSSPENGLEREI · HEIZUNG und
KLIMA, ANLAGEN- und GERÄTEBAU, METALL-
SCHORNSTEINE**

1220 WIEN, FASCHINGGASSE 6, TEL. 22 75 28-0, 22 23 59,
TELEFAX 22 75 28-39

KONTRAHENT DER STADT WIEN



Zimmererarbeiten
Dachstühle, Hallen
Fertigteilhäuser
Innengestaltungen

HOLZBAU JOSEF WINKLER GmbH
3250 WIESELBURG

Inh.: Karl Ebletzbichler, Zimmermeister
Telefon 0 74 16 / 24 33
LIEFERANT DER STADT WIEN

Kostenlose Voranschläge

Neu

... jung
... verlässlich
... dynamisch

... bei allen Elektroinstallationen, Beleuchtungs-
anlagen, Gegensprechanlagen, Antennen.

Elektroinstallationen
MICHAEL MÜLLNER
A-2201 Gerasdorf
Nestroyweg 1 B
Tel.: 02246/4574, Fax: 02246/4803




**Apparate
Transformatoren**

L. WIMBERGER KG

Pezzlgasse 28, 1170 Wien, Tel.: 43 47 18, Fax: 42 83 37



MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/486/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1032/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3454, KatG Leopoldau, an Dr Walter Jäger wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/578/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1033/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1855, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Franz und Margarete Fadler wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/616/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1034/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1850, KatG Leopoldau, an Paul Eder wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/612/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1035/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3376, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Gertrude und Johann Schuckert wird zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/244/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1036/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1694, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Michael und Eleonore Breibert wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/582/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1037/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1705, KatG Leopoldau, an Markus Breibert wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/497/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1038/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3968, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Maria und Reinhard Wolf wird zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/540/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1039/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3157, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Maria und Tobias Tschürtz wird zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/575/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1040/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1874, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Karl und Magdalena Häring wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/611/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1041/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1871, KatG Leopoldau, an Elfriede Krisch wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/615/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1042/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 5259, KatG Leopoldau, an Ernst Köpf wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/77/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1043/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3757, KatG Leopoldau, an Josef Granz wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/593/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1044/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3153, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Ernst und Ernestine Deimel wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/627/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1045/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3790, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Dr Johann und Johannes Habermann wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/270/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1046/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1717, KatG Leopoldau, zu je einem Drittel an Martha und Heinz Klement sowie Theresia Irsigler wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/579/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1047/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1700, KatG Leopoldau, an Josef Queder (Hälfteanteil), Rainer Queder (Viertelanteil) und Christa Bernhuber (Viertelanteil) wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/454/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1048/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3195, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Ulrike und Herbert Pardatscher wird zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/576/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1049/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2445, KatG Aspern, je zur Hälfte an Helmut und Edith Maschat wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/122/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1050/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1549, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Wilhelm und Anita Niemand wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/922/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1051/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1204, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Ernst und Hermanna Wallner wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/923/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1052/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1433, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Helmut und Maria Skrabal wird zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/193/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1053/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1115, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Leopold und Anna Böhm wird zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/861/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1054/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4142, KatG Aspern, an Gertrude Karisch wird zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/150/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1055/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1279, KatG Hirschstetten, an Thomas Pöpperl wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/927/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1056/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1176, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Rudolf und Gerlinde Weghuber wird zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/911/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

Berichterstatte: GR Mag Ruth *Becher*

(AZ 1018/91; MA 69.) In Ausführung des Übereinkommens vom 5. Juni / 6. August 1973 zwischen dem Bund (Bundesstraßenverwaltung) und der Gemeinde Wien gemäß § 33 Abs 2 Bundesstraßengesetz (BStrG 1971), genehmigt mit Beschluß des Wiener Gemeinderates, PrZ 2369/73, wird die unentgeltliche Übertragung der Gste 1104/1, 1104/3, 1104/4, 1105/1, 1105/2, 1109/1, 1109/4, 1109/5 aus EZ 91, 437/1 und 437/4 aus EZ 95, 438/3, 900/3, 1072/10, 1097/1, 1106/1, 1107, 1108/1, 1109/3 aus EZ 631, alle KatG Großjedlersdorf II, an die Republik Österreich, Bundesstraßenverwaltung, genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatte: GR *Faymann*

(AZ 1074/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2448, KatG Hadersdorf, an Ilse Bobik zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/92/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1075/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 826, KatG Unterbaumgarten, an Ingrid Zebisch zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/181/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1076/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4102, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Nikolaus und Edda Rack wird zu den im Bericht der MA 69 vom 10. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/640/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

Berichterstatte: GR *Brunhilde Fuchs*

(AZ 1072/91; MA 24.) Der GRA Wohnbau und Stadterneuerung genehmigt den Abbruch des städt Althauses in 10, Triester Straße 108A, EZ 760, KatG Inzersdorf Stadt.

Berichterstatte: GR *Honay*

(AZ 1068/91; MA 69.) Der Abschluß der zur Baureifgestaltung der Liegenschaft EZ 1045, KatG Hetzendorf, notwendigen Transaktionen, das sind 1. Verkauf von Teilflächen der Gste 491/17 und

Wenn

Fenster und Türen aus
Kunststoff –
System **TROCAL**

Dann

RUPO



FENSTER-
SYSTEME
8232 GRAFENDORF 232
TEL. 03338/3430
HOLZSCHWINGTOR-
GES.M.B.H.

Wenn Sie unsere gesamte Produktpalette kennenlernen möchten, dann schicken Sie uns diesen Kupon

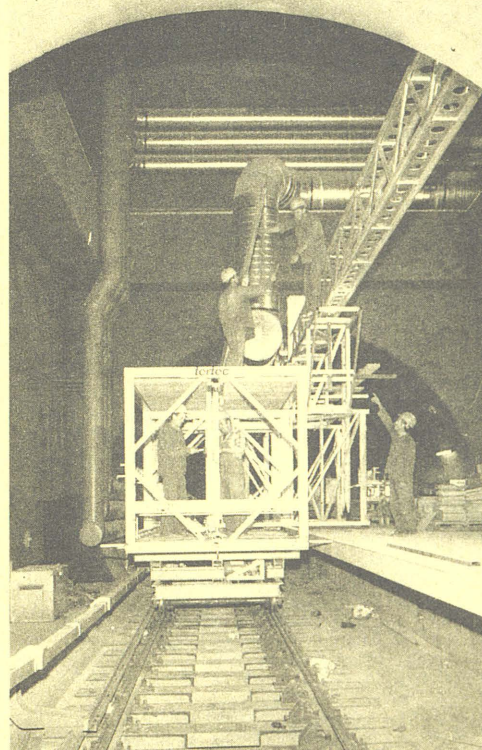
Firma _____

Adresse _____

PLZ, Ort _____

Kontaktperson _____

intertechnic



Metallkonstruktionen für den
U-Bahn-Stationsausbau.
Kurze Bauzeit und präzise Montage
durch eigenes Spezialfahrzeug.

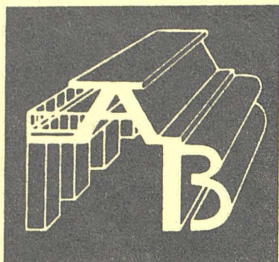
Schanzstraße 41, 1140 Wien
Telefon 982 93 94, Fax 982 93 97, Telex 133082

ALOIS BLUMSCHEIN

METALLBAU
STAHL- u. ALU-
KONSTRUKTIONEN
ERZEUGUNG SÄMTLICHER
BRÜCKEN-GELÄNDERTYPEN
SPRITZSCHUTZWÄNDE u.
LÄRMSCHUTZ-
EINRICHTUNGEN
ALTENBERG-GITTERROSTE-
VERKAUF

4951 Polling-Imolkam 12,
Telefon 0 77 23 / 62 61,
Fax 62 55 14

KONTRAHENT DES BUNDES UND
DER STADT WIEN



WOHNUNGUMBAUTEN UND -SANIERUNGEN ALS GENERALUNTERNEHMER



BAUMEISTERARBEITEN · FASSADEN-
BESCHICHTUNGEN · SCHWARZDECKER-
ARBEITEN UND ISOLIERUNGEN · MALER- UND
TAPEZIERERARBEITEN · ANSTRICH UND
LACKIERUNGEN · VERLEGUNG VON TEPPICH-
UND PVC-BÖDEN · VERFLIESUNGEN · INNEN-
AUSBAU · RAUMAUSSTATTUNG

1140 WIEN,
SEBASTIAN-KELCH-GASSE 1-3
MÄRZSTRASSE 144
Telefon 95 15 78 △, FAX 95 15 78 13
KONTRAHENT DER STADT WIEN



Gesellschaft für
Schaltgerätebau
und
Elektroinstallationen

Komplettes
NH-Sicherungsmaterial
Licht- und Kraftinstallationen,
Freileitungsbau,
Kabelverlegungen

A-1160 Wien, Lienfeldergasse 31,
Telefon 46 16 74, FAX 46 16 74 34

KONTRAHENT DER STADT WIEN



PLANUNG INSTALLATION SERVICE

Elektronische Kommunikations- und
Informationssysteme GmbH
Groß- und Einzelhandel –
Import – Export

- Signal- und Lichtrufanlagen
- Brandmelde- und Alarmanlagen
- Uhrenanlagen
- Telefon-Nebenstellenanlagen
und Zusatzgeräte
- Verstärker-, Sprech- und Rufanlagen
- TV-, Rundfunkanlagen
- Video- und Hi-Fi-Anlagen
- Antennen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen

A-1150 Wien, Johnstraße 31 · Telefon 0 22 2 / 981 91-0
Fax: DW 10

491/6, EZ 806, KatG Hetzendorf, an die Wiener Heim Wohnbau GesmbH zwecks Einbeziehung in den Bauplatz, und 2. Verkauf von Teilflächen der Gste 491/17 und 491/6, EZ 806, KatG Hetzendorf, an die Wiener Heim Wohnbau GesmbH zwecks Abtretung ins öff Gut zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-12/105/91-May, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1073/91; MA 34.) Theresienbad, 12, Hufelandgasse 3; Vergabe der Rohrlegearbeiten (Sanitärinstallationsarbeiten) in der Höhe von 9 500 000 S an die Firma B+I+R GesmbH, 23, Perfektastraße 28.

Berichterstatter: GR Christine Sotona

(AZ 1029/91; MA 52.) Die Wohnung in 17, Vollbadgasse 5/1/1, war bis 31. Dezember 1990 an Stefanie Pascher vermietet. Im Zuge des Verfahrens zur Freimachung der Wohnung entstanden der Stadt Wien Kosten in der Höhe von 67 018,07 S. Der Mietzinsrückstand, der Rückstand an Baukostenbeitragsraten, die Instandsetzungskosten der Wohnung und die Prozeß- und Räumungskosten werden abgeschrieben.

(AZ 1058/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1852, KatG Leopoldau, an Elfriede Merunka wird zu den im Bericht der MA 69 vom 6. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/635/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1059/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1858, KatG Leopoldau, an Mathilde Radlberger (Hälfteanteil) und zu je einem Viertel an Silvia und Alexander Spießlechner wird zu den im Bericht der MA 69 vom 6. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/132/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1060/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 5429, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Andrea Reichl und Peter Flor wird zu den im Bericht der MA 69 vom 6. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/633/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1061/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3214, KatG Leopoldau, an Johann Schwetz wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/634/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1062/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3148, KatG Leopoldau, zu je einem Viertel an Karl, Margarete, Peter und Karina Prohaska wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/604/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1063/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2890, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Mag Hans und Monika Stockhammer wird zu den im Bericht der MA 69 vom 6. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/636/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1064/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3841, KatG Leopoldau, zu je einem Drittel an Katharina und Franz Ruby und Monika Wolfram wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/629/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1065/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3924, KatG Leopoldau, an Kurt und Helga Zechmann (je Viertelanteil) und Robert Zechmann (Hälfteanteil) wird zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/167/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1066/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1307, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Johann und Eveline Wagner wird zu den im Bericht der MA 69 vom 6. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/937/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1070/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2034, KatG Inzersdorf Stadt, an Lucia und Walter Wolf zu den im Bericht der MA 69 vom 6. September 1991, ZI MA 69-1-T-10/200/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

Berichterstatter: GR Mag Ruth Becher

(AZ 1021/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 787, KatG Leopoldau, an Ing Martin Steuerer wird zu den im Bericht der MA 69 vom 29. August 1991, ZI MA 69-1-T-21/21/88-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatter: GR Faymann

(AZ 1023/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2205, KatG Inzersdorf Stadt, an Ingeborg Engelhardt zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-10/93/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1079/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1015, KatG Lainz, je zur Hälfte an Eleonore und Arnold Schulz zu den im Bericht der MA 69 vom 5. September 1991, ZI MA 69-1-T-13/14/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1082/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2405, KatG Großjedlersdorf I, je zur Hälfte an Franz und Elfriede Kmetzky wird zu den im Bericht der MA 69 vom 13. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/301/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1083/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2790, KatG Leopoldau, an Erich Hubacek wird zu den im Bericht der MA 69 vom 13. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/81/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1057/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3418, KatG Aspern, zu je einem Drittel an Cäcilia Koller, Rudolf Ordnung und Erika Kail wird zu den im Bericht der MA 69 vom 4. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/931/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1067/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3002, KatG Aspern, je zur Hälfte an Margareta und Erich Freiburger wird zu den im Bericht der MA 69 vom 6. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/870/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1084/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1055, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Elfriede und Gerhard Hans Schreiber wird zu den im Bericht der MA 69 vom 13. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/944/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1087/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3094, KatG Aspern, an Dietmar Grand wird zu den im Bericht der MA 69 vom 13. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/956/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1088/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1142, KatG Hirschstetten, an Gottfried Spielvogel wird zu den im Bericht der MA 69 vom 17. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/965/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1089/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1028, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Hermine und Anton Spitzer wird zu den im Bericht der MA 69 vom 17. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/949/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1090/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1456, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Adolf und Maria Ottendorfer wird zu den im Bericht der MA 69 vom 13. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/948/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1026/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 5016, KatG Mauer, an Friederike und Dr Heinz Kiesswetter zu den im Bericht der MA 69 vom 3. September 1991, ZI MA 69-1-T-23/56/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

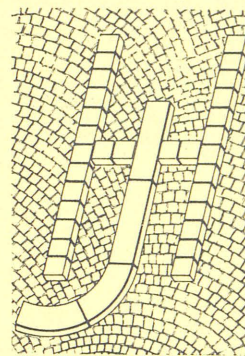
Berichterstatter: GR Brunhilde Fuchs

(AZ 1028/91; MA 69.) Der Abschluß der zur Baureifgestaltung der Liegenschaft EZ 3144, KatG Simmering, notwendigen Transaktionen, das sind 1. Verkauf einer Teilfläche des Gstes 907/3, EZ 2963, KatG Simmering, an die Wacker Gesellschaft mbH zwecks Einbeziehung in den Bauplatz, 2. Verkauf von Teilflächen der Gste 901/1, 901/4 und 901/5, EZ 661, sowie 907/3 und 907/4, EZ 2963, beide KatG Simmering, an die Wacker Gesellschaft mbH zwecks Abtretung in das öff Gut, und 3. Kauf einer Teilfläche des Gstes 907/1, EZ 3144, KatG Simmering, von der Wacker Gesellschaft mbH zwecks Erwerb von Straßengrund, zu den im Bericht der MA 69 vom 2. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/477/89-May, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)



Josef & C. Binder Gesellschaft m.b.H.
Tischlerei – Maler- und Anstreicher-Betrieb
1232 Wien, Richard-Strauss-Straße 23, ☎ 616 46 20 △
FAX DW 33

LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



KOMMERZIALRAT

JOSEF HÖRTL
STADTPFLASTERER-
MEISTER

GERICHTLICH BEEIDETER
SACHVERSTÄNDIGER
UND SCHÄTZMEISTER

1120 WIEN,
TIVOLIGASSE 7–9/2/9

TELEFON (0 22 2) 85 81 12 · 813 27 85

K O N T R A H E N T D E R S T A D T W I E N



150 WIEN
BRAUNHIRSCHENG. 7



83 34 18
83 81 53



**SÄMTLICHE BAUMEISTERARBEITEN
SPEZIALISIERT AUF §-18-ANTRÄGE
WSG-GENERALSANIERUNG**

ADAPTIERUNGEN, PFEILERENTFERNUNGEN
FASSADEN, BAUBLITZSERVICE FÜR
KLEINSTREPARATUREN
GESCHULTES STAMMPERSONAL
BESTE REFERENZEN

**ERNST und FRANZ
KRITSCH**

STEINBRUCH- UND
FUHRWERKSUNTERNEHMEN
GESELLSCHAFT M. B. H.

Kaltenleutgebner Straße 123
1236 Wien-Rodaun
Telefon 88 41 30, 88 32 43

Josef Chvostal

BAUGESELLSCHAFT M. B. H.
ABBRUCHUNTERNEHMEN

1150 Wien, Reithofferplatz 12, Telefon 982 13 60

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Stadtpflasterermeister und
Transportunternehmer

Peter Hennig-Skok

Ges. m. b. H. & Co. KG

1160 Wien, Lorenz-Mandl-Gasse 26/11
Telefon 95 75 96

übernimmt sämtliche Pflasterungsarbeiten
KLEINSTEINE · NATURSTEINE

Kontrahent der Gemeinde Wien

seit
▲ 1873 ▲

FERD. **DEHM & F. OLBRICHT** NACHF.
ARCHITEKT und STADTBAUMEISTER

1080 WIEN, FLORIANIGASSE 2/1/4, 42 24 07

KONTRAHENT DER STADT WIEN

MACKE
MALERBETRIEB

Berichterstatte: GR Dkfm Hotter

(AZ 1030/91; MA 27.) Der Einbau eines Personenaufzuges in der Stiege 1 der städt Wohnhausanlage in 19, Schegargasse 13–15, mit einem Gesamtkostenerfordernis von 1 260 000 S wird genehmigt. Die erste Baurate im Betrag von 260 000 S ist im Voranschlag des Jahres 1991 auf Ansatz 1/8461/010.002.003 bedeckt. Für die Bedeckung des restlichen Krediterfordernisses ist in den Voranschlägen der Folgejahre Vorsorge zu treffen. (An GRA Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

(AZ 1081/91; MA 27.) Die Malerarbeiten für die Instandsetzung der städt Wohnhausanlage in 21, Jedleseer Straße 79–95, Stiegen 1–136, sind der Firma LAWI Glaserei und Malerei GesmbH, 23, Speisinger Straße 197/6, auf Grund ihres Angebotes vom 1. August 1991 zu übertragen.

Berichterstatte: GR Woller

(AZ 1019/91; MA 52.) Der Abschluß des gegenständlichen Prekariumsvertrages zwischen der Heizbetriebe Wien GesmbH und der Stadt Wien, vertreten durch die MA 52, über die Grundstücksbenützung in 16, Gablenzgasse 82–86, wird genehmigt.

Berichterstatte: GR Brosch

(AZ 1104/91; MA 26.) Die Fenstertischlerarbeiten für die Generalinstandsetzung in der 2. Zentralberufsschule in 15, Hütteldorfer Straße 7–17, sind der Firma Franz Zehetner, Ulmerfeld-Hausmening, Bahnhofstraße 45, NÖ, auf Grund ihres Angebotes vom 29. August 1991, Variante 2, zu übertragen.

Berichterstatte: GR Faymann

(AZ 1109/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1523, KatG Kaiserebersdorf, an Leopold Breitenfellner zu den im Bericht der MA 69 vom 17. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/99/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1110/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1207, KatG Lainz, an Harry Haberzettl zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-13/134/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1111/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1525, KatG Hütteldorf, an Edith und Norbert Rivola zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/363/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1112/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2014, KatG Hütteldorf, je zur Hälfte an Margarethe und Hans Stransky zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/362/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1108/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4561, KatG Ottakring, an Brigitte und Lorenz Csenar zu den im Bericht der MA 69 vom 17. September 1991, ZI MA 69-1-T-16/118/91-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1094/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3385, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Mag Dieter Wlcek und Hua-Nu Wlcek-Sao wird zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/84/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1113/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1714, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Sabine und Hans Pfaffelmayer wird zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/669/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1114/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3773, KatG Leopoldau, an Margarete Richter wird zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/670/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1096/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1175, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Robert und Maria Lang wird zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/963/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1115/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3170, KatG Aspern, je zur Hälfte an Oswald und Waltraud Grand wird zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/955/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1116/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1538, KatG Hirschstetten, an Helga Maria Vogler wird zu den im Bericht

der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/968/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

Berichterstatte: GR Brunhilde *Fuchs*

(AZ 1103/91; MA 26.) Die mobilen Schulklassen auf dem Sportplatz Feuchterslebengasse, Generalunternehmerarbeiten für Schule 10, Laimäckergasse 17 – Schrankenberggasse 32, sind der Firma Johann Linzer – Fertighäuser, Großwarasdorf, Obere Hauptstraße 53, Bgld, auf Grund ihres Angebotes vom 1. August 1991 zu übertragen.

Berichterstatte: GR *Herzog*

(AZ 1123/91; MA 24.) Der GRA Wohnbau und Stadterneuerung genehmigt den Abbruch des städt. Althauses in 4, Argentinierstraße 44, EZ 37, KatG Wieden.

Berichterstatte: GR *Honay*

(AZ 1107/91; MA 34.) Die Wasserinstallationsarbeiten für die Schule 12, Rohrwassergasse, sind der Firma Herbert Haidinger, 5, Jahngasse 36, auf Grund ihres Angebotes vom 6. September 1991 zu übertragen.

(AZ 1106/91; MA 34.) Schule 22, Langobardenstraße 56; Vergabe der Elektroinstallationsarbeiten in der Höhe von 1 988 000 S an die Firma Johann Kern GmbH, 4, Wiedner Hauptstraße 60B/4/7.

(AZ 1077/91; MA 34.) Die MA 34 wird ermächtigt, mit der Firma Elin Energieanwendung GmbH, 14, Penzinger Straße 76, einen fünfjährigen Wartungsvertrag für die Hoch- und Niederspannungsschaltanlagen des WABAS 80 (ausgenommen Hauptkläranlage) abzuschließen.

(AZ 1121/91; MA 69.) Der Abschluß der zur Baureifgestaltung der Liegenschaft EZ 1124, KatG Ottakring, notwendigen Transaktion, das ist der Verkauf einer Teilfläche des Gstes 998/15 in EZ 4750 öff Gut, KatG Ottakring, an die Firma Gerot Pharmazeutika Gesellschaft mbH zum Zweck der Einbeziehung in den zu schaffenden Bauplatz A zu den im Bericht der MA 69 vom 18. September 1991, ZI MA 69-1-T-16/120/89-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1122/91; MA 69.) Der Abschluß der zur Baureifgestaltung der Liegenschaft EZ 748 u a, KatG Dornbach, notwendigen Transaktion, das ist der Verkauf einer Teilfläche des Gstes 734/1 in EZ 1544, KatG Ottakring, an Mag Wolfgang Wöls und Karoline Werner zum Zweck der unentgeltlichen Abtretung in das öff Gut zu den im Bericht der MA 69 vom 18. September 1991, ZI MA 69-1-T-17/105/90-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

Berichterstatte: GR Mag Ruth *Becher*

(AZ 1101/91; MA 69.) Der Kauf der Liegenschaft EZ 2945, KatG Leopoldau, von der Z-Leasing Octans Immobilien Leasing Gesellschaft mbH wird zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/320/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1124/91; MA 69.) Der Verkauf des Gstes 59/4, EZ 24, KatG Floridsdorf, an Dipl Ing Alexander Safferthal wird zu den im Bericht der MA 69 vom 23. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/187/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

Berichterstatte: GR *Brosch*

(AZ 1132/91; MA 26.) Die Fassadeninstandsetzungsarbeiten für das Amtshaus in 7, Hermannngasse 24–26, sind der Firma Ing Friedrich Kozina Bau GesmbH, 13, Amalienstraße 30, auf Grund ihres Angebotes vom 16. August 1991 zu übertragen.

(AZ 1133/91; MA 26.) Die Fenstertischlerarbeiten für das Amtshaus in 7, Hermannngasse 24–26, sind der Firma Hans Pürstinger, Wartberg/Krems 159, OÖ, auf Grund ihres Angebotes vom 20. August 1991 und Schreibens vom 23. September 1991 zu übertragen.

(AZ 1129/91; MA 26.) Der für die treuhändige Baudurchführung zur Erweiterung der Volksschule in 14, Mondweg 73–83, mit der GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und Baugesellschaft mbH, 1, Eßlinggasse 8–10, beabsichtigte Baudurchführungsvertrag wird auf Grund des vorgelegten Vertragsentwurfes genehmigt.

Objekt-, Werks- und Gelände-Schutz ·
Sicherungsstellen · Tages- und Nacht-
Portiere · Revierstreifen · Schutzkonzepte ·
Sicherheitsanalysen · Empfangsdienste ·
Geld- und Werttransporte · Alarm-
Brandmelde- und Videoüberwachungs-
Anlagen · Ausweis- und Zutritts-
Kontrollsysteme



FAX: 408 90 67-21

Ing. W. Groß

BEWACHUNGSDIENST · SICHERHEITSTECHNIK
A-1180 Wien, Kreuzgasse 19, Telefon (0222) 408 90 67 Δ

PÜRSTINGER

Bau- und Möbeltischlerei

HOLZ-, ALU-FENSTERERZEUGUNG

A-4552 Wartberg/Kr.

Tel. 0 75 87 / 72 12, FAX 0 75 87 / 72 12-3

Lieferant der Stadt Wien

**ANTON
HOFER**

Transportunternehmung

1100 Wien, Unterlaaer Straße 18

Telefon 68 53 43

Fax 68 74 71

Kontrahent der Stadt Wien

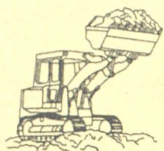
**Umfangreichstes
Standard-Schilder-
Programm**

- Ö-Norm u. Verkehrszeichen
- Firmen- u. Werbeschilder
- Computer Fertigschriften
- Plastische Buchstaben
- Orientierungssysteme
- Vitrinen u. Schaukästen
- Industrie- u. Werbesiebedruck

Schilder-Zentrum®
Austroschrift
Beschriftungssysteme

1060 Wien
Mariahilfer Gürtel 16
Tel. 0 22 2/597 12 13, Fax: 597 08 23

Kontrahent der Stadt Wien



- ERDARBEITEN
- BAUUNTERNEHMEN
- RAMMTECHNIK

W. HEISS

Ges. m. b. H.

2380 Perchtoldsdorf, Zwingerstraße 7
 1238 Wien, Kaiser-Franz-Josef-Straße 52
 Telefon 88 41 99 Telefon 86 32 66
 Fax 88 41 99



FRITZ FÜRST

Ges. m. b. H.

GROSS-TISCHLEREI
 MÖBELHANDEL

3390 MELK
 Prandtauerstraße 11
 Telefon (0 27 52) 24 91-0
 Fax (0 27 52) 24 91-18

**Innenausbau
 Objektbau
 Krankenhauseinrichtungen**

LIEFERANT DER STADT WIEN



- Individuelle Planung und Ausführung
- Sämtliche Stahlkonstruktionen
- Industrie- und Lagerhallen
- Tankstellenüberdachungen
- Schneid- und Kantarbeiten
- Schweiß- und Montagearbeiten mit eigenen Kränen
- Trapezblechverlegung
- Schwarzdeckerei

Telefon 0 33 52 / 33 5 24, Fax 0 33 52 / 33 5 24-15
 Steinamangererstraße 163 7400 Oberwart

**IHRE
 SICHERHEIT
 TECHNIK
 OHNE
 RISIKO**



SPANN - ANKERTECHNIK GES. M.B.H.



2351 Wr. Neudorf, IZ NÖ-Süd, Obj.-Nr. 53
 Telefon: 0 22 36 / 62 7 51, 62 7 52
 FAX: 0 22 36 / 61 7 88

(AZ 1128/91; MA 26.) Der für die treuhändige Baudurchführung zur Erweiterung der Volks- und Hauptschule in 15, Schweglerstraße 2-4, mit der GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und Baugesellschaft mbH, 1, Eßlinggasse 8-10, beabsichtigte Baudurchführungsvertrag wird auf Grund des vorgelegten Vertragsentwurfes genehmigt.

(AZ 1130/91; MA 26.) Der für die treuhändige Baudurchführung zur Erweiterung der Volksschule in 20, Spielmannsgasse 1, mit der GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und Baugesellschaft mbH, 1, Eßlinggasse 8-10, beabsichtigte Baudurchführungsvertrag wird auf Grund des vorgelegten Vertragsentwurfes genehmigt.

(AZ 1131/91; MA 26.) Die Generalunternehmerarbeiten für die Errichtung eines Traforaumes und einer Fundamentplatte für Aggregat in 22, Deponie Rautenweg, sind der Firma Johann Petrakovits GmbH, 2, Stüwerstraße 23/1, auf Grund ihres Angebotes vom 20. August 1991 zu übertragen.

Berichterstatte: GR Faymann

(AZ 1078/91; MA 32.) Mit den Heizungs- und Lüftungsinstallationsarbeiten für die U-Bahn, Linie U3/BA 14 - Station Schweglerstraße, ist die Firma Thermotechnik Anlagenbau GmbH & Co KG, 15, Tannengasse 3-5, auf Grund des Angebotes vom 8. Juli 1991 (Alternative Pos 060214ZW), Schreibens vom 19. August 1991 und 26. August 1991, Aktenvermerk vom 20. August 1991 (betreffend Subunternehmerleistungen) und 30. August 1991 zu beauftragen.

(AZ 1137/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2836, KatG Simmering, an Maria Tamandl zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/324/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1138/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1524, KatG Kaiserebersdorf, an Helene Praschinger zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/316/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1139/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2831, KatG Simmering, an Maria Tamandl zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/325/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1140/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1014, KatG Lainz, an Dr Gerhard Pschor zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, ZI MA 69-1-T-13/20/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1141/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1018, KatG Lainz, an Adolf Kunesch zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, ZI MA 69-1-T-13/25/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1142/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1007, KatG Lainz, an Donata Stamatiadis zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, ZI MA 69-1-T-13/36/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1143/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1030, KatG Lainz, an Christa Steinhart zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, ZI MA 69-1-T-13/84/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1144/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4574, KatG Ottakring, an Rosalia und Alfred Teich und Dietlinde Hammerschmid, geb Teich, zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, ZI MA 69-1-T-16/125/91-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1145/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2407, KatG Großjedlersdorf I, je zur Hälfte an Lorenz und Maria Schmidt wird zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/660/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1146/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3204, KatG Leopoldau, an Marianne Auer wird zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/686/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1147/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1706, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Peter und Eva Turkowitsch wird

zu den im Bericht der MA 69 vom 23. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/684/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1148/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3542, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Brigitte und Rudolf Martin wird zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/181/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1149/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3799, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Gerhard Haßler und Romana Muzik wird zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/668/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1150/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1360, KatG Hirschstetten, an Christine Pracer wird zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/977/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1151/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1239, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Ilse und Brigitte Brosig wird zu den im Bericht der MA 69 vom 23. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/912/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1152/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1415, KatG Hirschstetten, an Herbert Wölfer wird zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/970/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1153/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1339, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Ing Roland und Sabrina Mohar wird zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/979/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1154/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1281, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Friedrich und Marianne Reumann wird zu den im Bericht der MA 69 vom 23. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/973/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1155/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1177, KatG Hirschstetten, an Birgit Höfenstock wird zu den im Bericht der MA 69 vom 23. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/978/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

Berichterstatte: GR Brunhilde Fuchs

(AZ 1086/91; MA 26.) Die Baumeisterarbeiten für die Instandsetzung der Feuerwache Altmannsdorf, 12, Rothenburgstraße 3, sind der Firma Uniprojekt Bau und Innenbau GesmbH, 3, Barichgasse 40-42, auf Grund ihres Angebotes vom 27. August 1991 und Briefes vom 3. September 1991 (2% Nachlaß) zu übertragen.

Berichterstatte: GR Georg Fuchs

(AZ 987/91; MA 24.) Die Errichtung des städt. Wohnhauses in 12, Sechtergasse 7-9, nach dem zur Zahl MA 24 - 8760/91 vorgelegten Entwurf des Architekten Dipl. Ing. Helmar Zwick, 4, Wohllebengasse 7, mit einem Gesamterfordernis von 41 786 000 S wird genehmigt. Die für das Jahr 1991 erforderliche Baurate im Betrag von 1 000 000 S ist auf Hauhaltsstelle 1/8463/010.429 des Voranschlages für das Jahr 1991 bedeckt. Für das restliche Krediterfordernis ist in den Voranschlägen der folgenden Jahre Vorsorge zu treffen. (An GRA Finanzen und Wirtschaftspolitik, Stadtsenat und Gemeinderat.)

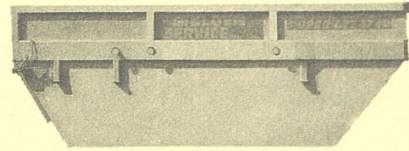
Berichterstatte: GR Dkfm Hotter

(AZ 1091/91; MA 27.) Die MA 27 wird ermächtigt, den Rahmenvertrag für Holzfußbodenlegerarbeiten der Firma Kurt Cerner, 17, Taubergasse 42, zu entziehen und diese Arbeiten der Firma Cerner GesmbH, 17, Taubergasse 42, neu zu übertragen.

Berichterstatte: GR Kammerer

(AZ 1102/91; MA 24.) Die Erhöhung der mit Beschluß des GRA Wohnbau und Stadterneuerung vom 13. Februar 1991, Post Nr 4, ZI AZ 29/91, und vom 6. Juni 1991, Post Nr 159, ZI AZ 343/91, genehmigten sachlichen Genehmigung für die Bauvorbereitung der von der MA 24 zu beginnenden Wohnhausneubauten, und zwar die Beträge für Architektenhonorare, sonstige Honorare und Planpausen, Baugrunduntersuchungen und Vermessungsarbeiten von 11 500 000 S um 6 500 000 S auf 18 000 000 S wird

PK-MULDEN-SERVICE Ges. m. b. H.



**ABSETZMULDEN – AUSHUB –
SCHUTT – SPERRGUT –
SCHLAMM – DECKELMULDEN
– FLÜSSIGKEITSDICHTE-
MULDEN – INDUSTRIEMÜLL**

DISPOSITION UND KUNDENDIENST:

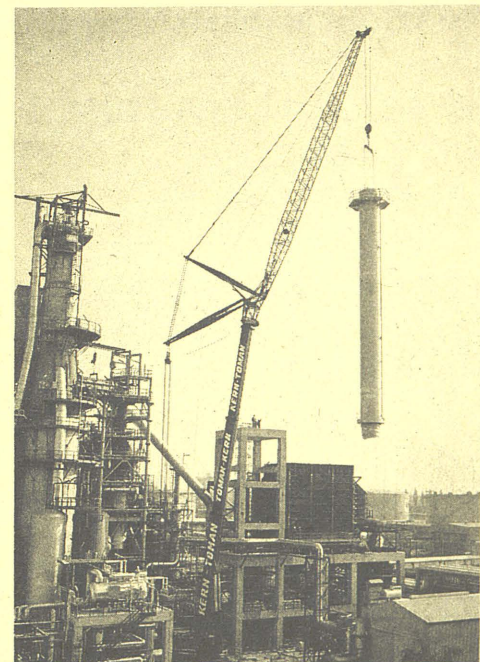
TEL. 0 22 2 / 877 37 42-0

**GESCHÄFTSFÜHRUNG UND
KAUFMÄNNISCHE VERWALTUNG:
1031 WIEN, RENNWEG 12,
oder FAX 0 22 2 / 799 24 49, 68 66 19/51**

WIR SETZEN MASZSTÄBE FÜR DIE ZUKUNFT

TOMAN

**HEBEN, FÖRDERN, TRANSPORTIEREN BIS 10.000 T
VERLEIH VON TELESKOP- UND GITTERMAST-
AUTOKRANEN, SCHWERTRANSPORTE MIT
SPEZIALFAHRZEUGEN, HEBEBÜHNENVER-
LEIH, BERGUNGEN**



Technisch perfekt bis ins kleinste Detail

TOMAN SCHWERTRANSPORTE UND KRANVERLEIH GESELLSCHAFT m.b.H.
ZENTRALE: 1232 Wien, Hochwasserg. 2-12, Tel. (0222) 67 96 38, Teletex 32 21 144, Fax 67 96 38/48

UNTERNEHMEN

BRAMBLES

Ein

JOSEF FRÖSTL

Gesellschaft m. b. H.
Steinbruch- und Transportunternehmung

Straßenbauschotter- und
Grädermaterial in allen Körnungen
Frostbeständige Wasserbau- und
Sockelsteine
Streu- und Teerungsriesel

1160 Wien, Hutteng. 43, Tel. 92 22 13, Fax 92 46 59
Werk: Gießhübl, Tel. 86 13 21



1160 WIEN, WURLITZERGASSE 10
TELEFON 46 90 86, 45 15 89 · FAX 45 15 89-22
KONTRAHENT DER STADT WIEN
UND DER
WIENER STADTWERKE

Straßenbauunternehmung

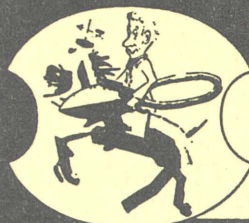
WALTER KASPAR OHG

WIEN 4, WEYRINGERGASSE 31

HERSTELLUNG NEUZEITLICHER STRASSENBAUEN

Telefon 505 23 14, 505 61 29
FAX: 505 14 02

PROTOKOLLIERTE BAU- UND LÜFTUNGS-
SPENGLEREI



Erwin
Karmann



1150 WIEN
KREBSENGARTENGASSE 7

0222
926250

genehmigt und ist in der Haushaltsstelle 1/8463/010.991, Bauvorbereitung, bedeckt.

Berichterstatter: GR Woller

(AZ 1100/91; MA 52.) Die Wohnung in 5, Margaretengürtel 22/1/12, war bis 1. Mai 1987 an Erich Schwarz vermietet. Im Zuge des Verfahrens zur Freimachung der Wohnung entstanden der Stadt Wien Kosten in der Höhe von 37 439,64 S. Der Mietzinsrückstand, die Instandsetzungskosten der Wohnung und die Prozeß- und Räumungskosten werden abgeschrieben.

(AZ 1080/91; MA 52.) Der nachträgliche Anschluß an das Fernwärmenetz der Heizbetriebe Wien GesmbH der städt Wohnhausanlage 22, Spargelfeldstraße 194-196, mit Gesamtkosten von 2 102 100 S wird genehmigt. Die erste Baurate in der Höhe von 100 000 S ist im Voranschlag des Jahres 1991 auf Ansatz 1/8461, Post 010.010.003, zu bedecken. Für die Bedeckung des restlichen Krediterfordernisses ist im Voranschlag der folgenden Jahre Vorsorge zu treffen. (An GRA Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

Berichterstatter: GR Faymann

(AZ 1169/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2279, KatG Kaiserebersdorf, an Angelika und Robert Niedl zu den im Bericht der MA 69 vom 23. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/100/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1170/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1352, KatG Hütteldorf, je zur Hälfte an Friederike Böck und Christian Isnardi zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/78/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1171/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2617, KatG Hadersdorf, an Ing Peter Schmutz zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/250/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1172/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2365, KatG Hütteldorf, je zur Hälfte an Gertrude und Peter Reithmeier zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/59/90-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1179/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2507, KatG Hadersdorf, je zur Hälfte an Susanna und Ing Karl Moravet zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/73/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1180/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2134, KatG Hütteldorf, an Ernst Mras zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/232/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1181/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1164, KatG Hütteldorf, je zur Hälfte an Marta und Walter Frieser zu den im Bericht der MA 69 vom 24. September 1991, ZI MA 69-1-T-14/142/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1173/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4575, KatG Ottakring, an Johann und Christine Kasper zu den im Bericht der MA 69 vom 25. September 1991, ZI MA 69-1-T-16/126/91-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1174/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4557, KatG Ottakring, an Michaela Kvasnicka zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-16/22/91-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1125/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1863, KatG Leopoldau, an Josef Weber zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/185/91-Löw, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1126/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3444, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Franz und Ilse Loibl wird zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/82/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1164/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1856, KatG Leopoldau, an Erna Gabrisch (Zweidrittelanteile) und Karl Prohaska (Drittelanteil) wird zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/691/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1165/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3066, KatG Leopoldau, an Ernst Rosenkranz wird zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, Zl MA 69-1-T-21/692/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1097/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2722, KatG Aspern, an Dr Alfred Kaff wird zu den im Bericht der MA 69 vom 17. September 1991, Zl MA 69-1-T-22/964/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1166/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1116, KatG Hirschstetten, an Herta Gauglhofer (Zweidrittelanteile) und Norbert Gauglhofer (Drittelanteil) wird zu den im Bericht der MA 69 vom 25. September 1991, Zl MA 69-1-T-22/982/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1167/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1425, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Leopold und Friedrich Badstöber wird zu den im Bericht der MA 69 vom 25. September 1991, Zl MA 69-1-T-22/984/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1168/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1195, KatG Hirschstetten, zu je einem Viertel an Ing Friedrich und Stefan sowie Helga und Eliette Kment wird zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, Zl MA 69-1-T-22/997/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

Berichterstatte: GR Brunhilde Fuchs

(AZ 1136/91; MA 39.) Voranschlag 1991, Ansatz 1/8992, Versuchs- und Forschungsanstalt, Post 042/990, Amtsausstattung, erste Überschreitung in der Höhe von 700 000 S.

Berichterstatte: GR Herzog

(AZ 1182/91; MA 24.) Der GRA Wohnbau und Stadterneuerung genehmigt den Abbruch des städt Althauses in 2, Odeongasse 6, EZ 1223, KatG Leopoldstadt.

(AZ 1031/91; MA 24.) Die Errichtung des städt Wohnhauses in 5, Wiedner Hauptstraße 132, nach dem zur Zahl MA 24 – 8772/2129/91 vorgelegten Entwurf des Architekten Dipl Ing Ernst Hoffmann, 2, Friedensgasse 2/16, mit einem Gesamterfordernis von 38 498 000 S wird genehmigt. Die für das Jahr 1991 erforderliche Baurate im Betrag von 3 000 000 S ist auf Haushaltsstelle 1/8463/010.156 des Voranschlages für das Jahr 1991 bedeckt. Für das restliche Krediterfordernis ist in den Voranschlägen der folgenden Jahre Vorsorge zu treffen. (An GRA Finanzen und Wirtschaftspolitik, Stadtsenat und Gemeinderat.)

Berichterstatte: GR Honay

(AZ 1177/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 81, KatG Fünfhaus, bestehend aus dem Gst .106, im Ausmaß von 342 m², an die Heimat Österreich Gemeinnützige Wohnungs- und Siedlungsgesellschaft mbH wird zu den im Bericht der MA 69 vom 25. September 1991, Zl MA 69-1-T-15/82/90-Zar, genannten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1162/91; MA 69.) Der Abschluß der zur Baureifgestaltung der Liegenschaften EZZ 758, 980 u a, KatG Ottakring, notwendigen Transaktion, das ist der Verkauf einer Teilfläche des Gstes 1698/2 in EZ 4750 öff Gut, KatG Ottakring, an die Ottakringer Brauerei Harmer AG zum Zweck der Einbeziehung in den zu schaffenden Bauplatz „A“ zu den im Bericht der MA 69 vom 25. September 1991, Zl MA 69-1-T-16/51/90-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

Berichterstatte: GR Kammerer

(AZ 1105/91; MA 26.) Die Baumeister-, Asphaltierer- und Pflastererarbeiten für die Instandsetzung der Feuerwache Grinzing, 19, Cobenzlgasse 63, sind der Firma Uniprojekt Bau- und Innen-

bau GesmbH, 3, Barichgasse 40–42, auf Grund ihres Angebotes vom 27. August 1991 zu übertragen.

(AZ 1135/91; MA 26.) Die Baumeisterarbeiten für die Errichtung eines Garagen- und Unterkunftobjektes der MA 48 in 21, Fultonstraße 10, sind der Firma Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53, auf Grund ihres Angebotes vom 6. August 1991 zu übertragen.

Berichterstatte: GR Christine Sotona

(AZ 1176/91; MA 69.) Die Valorisierung einer im Jahr 1971 für die Abtretung einer Teilfläche der Liegenschaft EZ 162, KatG Meidling, vereinbarten Schadloshaltung gemäß Verbraucherpreisindex wird gemäß dem Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, Zl MA 69-1-T-12/84/90-May, genehmigt.

(AZ 1161/91; MA 69.) Der Abschluß der zur Baureifgestaltung der Liegenschaft EZ 694, KatG Hadersdorf, notwendigen Transaktion, das ist der Verkauf einer Teilfläche des Gstes 335/8 in EZ 516, KatG Hadersdorf, an Ing Walter Schrammel zum Zweck der unentgeltlichen Abtretung in das öff Gut zu den im Bericht der MA 69 vom 20. September 1991, Zl MA 69-1-T-14/37/87-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

SYNTHESA

gestalten · schützen · verbinden

Farben · Putze · VWS-Systeme · Lacke
Klebstoffe · Holzschutzsysteme · Riß-
überbrückungssysteme · Beton-
instandsetzungssysteme · Fußboden-
beschichtungen · Dachbeschichtungen

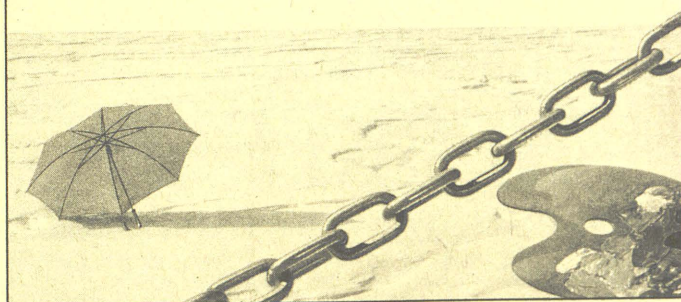
A-4320 Perg · Tel. (0 72 62) 22 85-0* Serie
Telex 22 93 56 · Telefax (0 72 62) 26 62



Walter Spacek

Malerei – Anstrich – Tapezierung

1200 Wien, Hannovergasse 11, Tel. 35 76 64 (332 96 64),
KONTRAHENT DER STADT WIEN Fax 330 10 24



S. T. V. Landschaftsbau

Gesellschaft m. b. H.

1100 Wien, Hofherrgasse 6/16,
Tel. 60 21 448

Planung, Beratung, Baumschnitt,
Wegebau, Pflege

KONTRAHENT DER STADT WIEN

sanchez[®] bau

A. u. PH. SANCHEZ de la CERDA
BAUGESELLSCHAFT M.B.H.
1100 WIEN, SICCARDURBURGGASSE 60

☎ 602 52 02-0

FAX 602 52 02-16

GAS – WASSER – HEIZUNG



Szukalek
Spinnt
die Heizung,
tropft der Hahn,
rufst bei Szukalek Du an!

1020 Wien, Max-Winter-Platz 12, Tel. 218 18 81
Kontrahent der Stadt Wien

M A L E R E I
A N S T R I C H
T A P E T E N
F A S S A D E N

MALER WECKERLE

1030 Wien, Rennweg 64
Tel. 78 11 46, Fax 78 87 15

Berichterstatte: GR Woller

(AZ 1178/91; MA 69.) Der Abschluß der zur Baureifgestaltung der Liegenschaft EZ 826, KatG Untersievering, notwendigen Transaktionen, das sind 1. Verkauf einer Teilfläche des Gstes 477/8 in EZ 802 und einer Teilfläche des Gstes 809 in EZ 1346 öff Gut, beide KatG Untersievering, an Mag Martin Lenikus zum Zweck der Einbeziehung in den zu schaffenden Bauplatz A, 2. Leistung einer Schadloshaltung für die Abtretung einer Teilfläche des Gstes 483/15 in EZ 826, KatG Untersievering, in das öff Gut an Mag Martin Lenikus, und 3. Verkauf einer Teilfläche des Gstes 477/8 in EZ 802, KatG Untersievering, an Mag Martin Lenikus zum Zweck der Abtretung gegen Schadloshaltung in das öff Gut (Kompensation) zu den im Bericht der MA 69 vom 25. September 1991, ZI MA 69-1-T-19/154/91-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

Berichterstatte: GR Edlinger

(AZ 1188/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1957, KatG Inzersdorf Stadt, an Helmut und Ute Valvoda zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-10/224/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1189/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1517, KatG Kaiserebersdorf, an Elisabeth Koci zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/186/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1190/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1505, KatG Kaiserebersdorf, an Gertrude Dessulemoustier-Bovekerke zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/333/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1191/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2858, KatG Simmering, an Rudolf und Hedwig Kefeder zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/332/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1192/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2225, KatG Kaiserebersdorf, an Ing Roland Rothmüller zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-11/409/90-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1193/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4563, KatG Ottakring, an Eva Adler, geb Berger, zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-16/132/91-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1195/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 4559, KatG Ottakring, an Sabina und Claudia Denk zu den im Bericht der MA 69 vom 26. September 1991, ZI MA 69-1-T-16/133/91-Wei, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1117/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1337, KatG Grinzing, je zur Hälfte an Ing Ludwig Hammerschmid und Dipl Ing Christl Stanek zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-19/139/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1118/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1198, KatG Grinzing, an Wander Bertoni zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-19/230/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1119/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2037, KatG Oberdöbling, an Dipl Ing Hermann Giller zu den im Bericht der MA 69 vom 18. September 1991, ZI MA 69-1-T-19/38/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1175/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2036, KatG Oberdöbling, an Wilhelm Zorn zu den im Bericht der MA 69 vom 25. September 1991, ZI MA 69-1-T-19/118/91-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1196/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3884, KatG Leopoldau, an Erika und Adolf Kellner (je Viertelanteil) und Renate Holzer (Hälfteanteil) wird zu den im Bericht der MA 69 vom 30. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/698/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1197/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3202, KatG Leopoldau, je zur Hälfte an Josef und Auguste Kelnberger

wird zu den im Bericht der MA 69 vom 30. September 1991, ZI MA 69-1-T-21/696/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1198/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3219, KatG Leopoldau, an Edith und Marie Kocher (je Viertelanteil) und Erich Kocher (Hälfteanteil) wird zu den im Bericht der MA 69 vom 1. Oktober 1991, ZI MA 69-1-T-21/71/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1095/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2553, KatG Aspern, je zur Hälfte an Monika und Herta Latschenberger wird zu den im Bericht der MA 69 vom 19. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/124/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1199/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1086, KatG Hirschstetten, an Franz und Margareta Ribo (je Viertelanteil) und Franz Ribo (Hälfteanteil) wird zu den im Bericht der MA 69 vom 30. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/179/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1200/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1361, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Ernst und Berta Korinek wird zu den im Bericht der MA 69 vom 30. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/996/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1201/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1418, KatG Hirschstetten, je zur Hälfte an Günther und Christine Haas wird zu den im Bericht der MA 69 vom 30. September 1991, ZI MA 69-1-T-22/947/91-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt.

(AZ 1120/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 846, KatG Rodaun, an Franz und Kurt Kelnhofer zu den im Bericht der MA 69 vom 17. September 1991, ZI MA 69-1-T-23/248/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt. (An Stadtsenat und Gemeinderat.)

(AZ 1202/91; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 1327, KatG Liesing, an Dr Wolfgang und Dr Lore Petzelbauer zu den im Bericht der MA 69 vom 27. September 1991, ZI MA 69-1-T-23/227/91-Iwy, angeführten Bedingungen wird genehmigt.

(AZ 1127/91; MA 26.) Die Generalunternehmerarbeiten (Baumeister- inkl. Professionistenarbeiten) für den Schulzubau in 19, Krottenbachstraße 108, sind der Firma Meisterbau GesmbH, Traun, Defreggerstraße 15, OÖ, auf Grund ihres Angebotes vom 20. August 1991 und Schreibens vom 30. August 1991 zu übertragen.

Gemeinderatsausschuß Gesundheits- und Spitalswesen

Sitzung vom 15. Oktober 1991

Vorsitzende: GR Ilse Forster.

Teilnehmer: Amtsf StR Dr Rieder, die GRe Eveline Andrlik, Dinhof, Hundstorfer, Karin Landauer, Dr Elisabeth Neck-Schaukowitz, Pfeiffer, Dr Rasinger, Schiel, Prof Erika Stubenvoll und Zigmund; ferner Gruppenleiter OSR Dr Höller, OSPh Hofrätin Dr Helene Kapaun, SR Dr Graf, SR Dipl Ing Lhotzky, OStBR Dipl Ing Aumayr, AR Urbanek und VOK Gottwald.

Entschuldigt: Die GRe Huber und Dr Gerda Winklbauer.
Schriftführerin: Brigitte Namjesky.

Gemäß § 22 Geschäftsordnung der Ausschüsse Mitteilung des Amtsführenden Stadtrates Dr Rieder über das Strukturkonzept für die Versorgung onkologischer Patienten. Dieses Konzept wurde einstimmig zur Kenntnis genommen.

Berichterstatter: GR Dinhof

(AZ 170/91; MA 17.) Mit der Lieferung, Aufstellung und Inbetriebnahme einer Röntgenanlage für den Schockraum der 1. Chirurgischen Abteilung des Wilhelminenspitals der Stadt Wien wird mit einem Kostenaufwand in der Höhe von 17 800 000 S in dem im Vorlagebericht angeführten Umfang die Firma Philips Medizinische Systeme GmbH, 10, Triester Straße 64, auf Grund des bei einer öffentlichen Ausschreibung abgegebenen Angebotes und der Schreiben vom 28. und 29. August 1991, 2. und 9. September 1991 beauftragt. (Einstimmig.)

Wir sind die Profis für Fassadenreinigung mit dem patentierten Niederdruckrotations- wirbel-Verfahren

Assanierungsgesellschaft Michael Singer KG

1120 Wien, Bonygasse 20
Telefon (0 22 2) 812 11 47-0
Telefax 812114826



KRANKENHAUS- U. GEBÄUDEREINIGUNG · SCHÄDLINGSBEKÄMPFUNG



FACH

GES. M. B. H.

DER ÖSTERREICHISCHE PARTNER

ZENTRALE: 1170 Wien, Lobenhauergasse 24
☎ 46 14 50, 46 14 59, 45 16 11 Δ, Fax: 45 45 11

FILIALEN: 5020 Salzburg, Merianstraße 5
☎ 0 66 2 / 87 31 31, Fax: 0 66 2 / 87 31 31
3443 Sieghartskirchen, Rappoltenkirchen
Tiroler Siedlung 14, ☎ 0 22 74 / 84 80
3100 St. Pölten, Wiener Str. 92, ☎ 0 27 42 / 52 4 81, Fax: 0 27 42 / 52 4 81
8010 Graz, Schönaugürtel 38a
☎ 0 31 6 / 81 19 41-0, Fax: 0 31 6 / 81 19 41/13
4020 Linz, Reselweg 8, ☎ 0 73 2 / 60 11 07

Schwedler KG

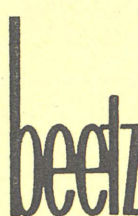
GEGRÜNDET 1890



INHABER: WALTER HOFFMANN
Gerichtlich beideter Sachverständiger

MALER, ANSTREICHER UND MÖBELLACKIERER
STAUDGASSE 40 1180 WIEN TELEFON 43 33 24

KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN



WILHELM BEETZ GMBH

BAUUNTERNEHMEN,
SANITÄRE ANLAGEN

BÜRO: 1030 WIEN, ERDBERGSTRASSE 17,
TEL. 712 52 32, FAX 712 52 32-28
BETRIEB: 1030 WIEN, GEUSAUGASSE 42

UNTERNEHMEN DER WIENER ÖFFENTLICHEN BEDÜRFTNISANSTALTEN

BREMA BAUSPENGLER

Übernahme sämtlicher Bauspenglerarbeiten

in

Kupfer

Titzanzink

Aluminium

verzinktem
Eisenblech

Trapezblech-

-Fassaden und

-Dächer

INDIVIDUELLE MASSANFERTIGUNG

1010 WIEN, DOROTHEERGASSE 7 · TELEFON: 515 02-0

WERKSTÄTTE: 2201 GERASDORF, FABRIKSGASSE 2, TEL. (0 22 46) 25 01, DW 23 · TELEX 135661 mifftb

Berichterstatte: Amtsf StR Dr Rieder

(PrZ 3296; MA 14.) „Sozialmedizinisches Zentrum Ost der Stadt Wien – Krankenhaus“, 22, Langobardenstraße 122; 1) Abänderung von Auflagen. 2) Teilbetriebsbewilligung für die Küche, Müllentsorgungsanlage und Energiezentrale. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3367; MA 14.) „Orthopädisches Krankenhaus der Stadt Wien – Gersthof“, 18, Wielemansgasse 28; Genehmigung des ärztlichen Leiters. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3368; MA 14.) „MENOSAN“, 10, Favoritenstraße 76b/8; 1) Bewilligung zur Errichtung und zum Betrieb der Krankenanstalt. 2) Genehmigung der ärztlichen Leiterin. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3394; MA 14.) „Ambulatorium für bildgebende Diagnostik“, 12, Meidlinger Hauptstraße 7–9; Bewilligung zur Errichtung. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3460; MA 14.) Kinderklinik der Stadt Wien – Glanzing, 9, Glanzinggasse 35–39; Genehmigung des ärztlichen Leiters. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3461; MA 14.) „Krankenabteilung des landesgerichtlichen Gefangenenhauses Wien“, 8, Wickenburggasse 18–22; Bewilligung. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

Berichterstatte: Amtsf StR Christine Schirmer

(PrZ 3406; MA 58.) Gemäß § 20 der Wiener land- und forstwirtschaftlichen Berufsausbildungsordnung, LGBl für Wien Nr 12/1958, in der geltenden Fassung, wird auf Vorschlag der Gewerkschaft der Lebens-, Genußmittel-, Land- und Forstarbeiter, Gruppe Land–Forst–Garten, Herr Ing Nikolaus Membier, geboren am 6. Dezember 1937, wohnhaft in 21, Carabelligasse 5/145, an Stelle von Herrn Ing Hannes Brandner zum Ersatzmitglied der Prüfungskommission für die Abhaltung der Gärtnermeisterprüfung

auf die restliche Dauer der laufenden Funktionsperiode bestellt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3450; MA 64.) Der Entwurf einer Verordnung der Wiener Landesregierung, mit der nähere Vorschriften für Kleinkinderspielflächen, Kinderspielflächen und Kinderspielflächen erlassen werden (Spielflächenverordnung), wird zum Beschluß erhoben. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

Folgende Geschäftsstücke, betreffend Bestellung einer Gutachterkommission gemäß LGBl Nr 22/1977, wurden (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 3297; MA 64.) EZ 20, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3298; MA 64.) EZ 5116, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3347; MA 64.) EZ 1529, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3348; MA 64.) EZ 254, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3349; MA 64.) EZ 5116, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3350; MA 64.) EZ 2294, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3351; MA 64.) EZ 1970, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3352; MA 64.) EZ 1529, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3353; MA 64.) EZ 1529, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3354; MA 64.) EZ 5881, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3395; MA 64.) EZ 5187, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3396; MA 64.) EZ 1108, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3451; MA 64.) EZ 4004, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3452; MA 64.) EZ 975, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3453; MA 64.) EZ 1936, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3454; MA 64.) EZ 819, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3455; MA 64.) EZ 1594, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3456; MA 64.) EZ 1377, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3560; MA 64.) EZ 5589, KatG Leopoldstadt.



Baugesellschaft m.b.H.

Überall in Österreich Ihr Partner im Hoch-, Tief- und Bahnbau

Swietelsky Bauges.m.b.H.

A-1010 Wien, Tuchlauben 11

Tel.: (0222) 533 94 39

Fax.: (0222) 533 94 39/35



SK
STAHLBAU
KATRYCZ & CO. K.G.

BAUKONSTRUKTIONEN AUS STAHL

1170 Wien, Weidmannngasse 29, Telefon 43 43 68, 43 34 74



ASPHALT FELSINGER

ASPHALTIERUNGEN, FARBIGE BESCHICHTUNGEN
SCHWARZDECKUNGEN, ABDICHTUNGEN GEGEN
FEUCHTIGKEIT, BITUMINÖSER STRASSENBAU,
ELASTISCHE BELÄGE FÜR SPORT-, SPIEL- UND
TENNISPLÄTZE – GREEN-SET – SQUASH

ASPHALTUNTERNEHMUNG
ROBERT FELSINGER

1111 WIEN, Wildpretstraße 11
Tel. 76 16 51 △, Telex: felsas 133236
Telefax 76 31 54

Berichterstatte: Amtsf StR *Edlinger*

(PrZ 3292; MA 50.) Für das vom Amt der Wiener Landesregierung beantragte Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von 3 808 000 S werden die im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 zu leistenden Annuitätenzuschüsse (davon erforderliche Annuitätenzuschußleistung für das Jahr 1991 von 115 852 S) sowie nichtrückzahlbare Baukostenzuschüsse von 1 014 953 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3293; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 nichtrückzahlbare Baukostenzuschüsse im Höchstausmaß von 9 248 573 S sowie Annuitätenzuschüsse (davon erforderliche Annuitätenzuschußleistung für das Jahr 1991 863 700 S) zu Hypothekendarlehen im Betrag von 17 273 552 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3300; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 nichtrückzahlbare Baukostenzuschüsse im Höchstausmaß von 55 271 500 S sowie Annuitätenzuschüsse zu Hypothekendarlehen im Betrag von 102 207 100 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3301; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden Darlehen nach dem Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetz – WWFSG 1989 im Höchstausmaß von 17 800 000 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3302; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden für Baukosten im Betrag von 3 683 000 S die im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs-

und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 zu leistenden Annuitätenzuschüsse bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3334; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 nichtrückzahlbare Baukostenzuschüsse im Höchstausmaß von 5 293 400 S sowie Annuitätenzuschüsse zu Hypothekendarlehen im Betrag von 6 379 400 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3335; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden weitere Darlehen nach dem Wohnbauförderungsgesetz 1984 im Höchstausmaß von 8 228 400 S bewilligt. Die Darlehen sind bis zu diesem Höchstbetrag nach den vom Magistrat festzusetzenden Bedingungen flüssigzumachen. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3336; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von 51 478 000 S (davon erforderliche Annuitätenzuschußleistung für das Jahr 1991 2 152 956 S) werden die im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 zu leistenden Annuitätenzuschüsse bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3337; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von 26 537 000 S werden die im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 zu leistenden Annuitätenzuschüsse (dafür erforderliche Annuitätenzuschußleistung für das Jahr 1991 1 458 157 S) sowie einmalige nichtrückzahlbare Baukostenbeiträge von 4 764 100 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3338; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von

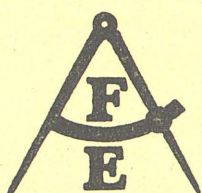
Czernilofsky

SEIT 1924

1150 Wien, Jurekgasse 14
Tel.: 83 26 28 / Fax 83 26 20

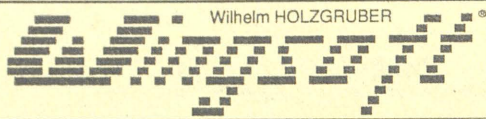
WIR SIND SPEZIALISTEN AM RENOVIERUNGSSEKTOR

FASSADEN
DACHBODENAUSBAUTEN
WOHNUNGSZUSAMMENLEGUNGEN
ALLE UM- UND NEUBAUARBEITEN
KANALREPARATUREN UND
HAUSKANALANSCHLÜSSE
OHNE AUFGRABUNGEN



bau- und möbeltischlerei – geschäftseinrichtungen
friedrich edinger

1150 wien, schuselkagasse 2–4, tel. 95 83 63, fax 95 83 63
kontrahent der stadt wien

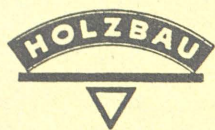


Personal Computer, Drucker, Software, Wartung, Beratung und Zubehör
A-1110 Wien Tel. u. Fax 0 22 2 / 76 91 963
Kaiser-Ebersdorfer Straße 28-38/13/19 Mobil-Tel. 0 66 3 / 82 40 20

Karl Kantner Bauschlosserei
alle Reparaturen
Schlüsseldienst

1010 Wien, Schottenring 24
Telefon 533 53 95, Fax 535 01 50

KONTRAHENT DER STADT WIEN

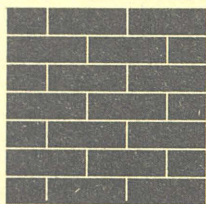


ZIMMERMEISTER

PETER DAMBERGER

Allgem. beeideter ger. Sachverständiger

1100 Wien 10, Grundäckergasse 9
Betrieb: 68 51 67.



STADTBAUMEISTER
BEUTEL + DIPL.-ING. SCHÖBITZ

1060 WIEN, JOANELLIGASSE 7,
TEL. 0 22 2 / 587 73 62/587 34 18

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**Bau- und Portalschlosserei
Franz Pressler**

TROCAL
Kunststoff-Fenster
von Dynamit Nobel

8720 Knittelfeld, Krebsengasse 27
Telefon 0 35 12 / 21 20

Kontrahent des Bundes und
der Stadt Wien



Kurt Rupprechter

Fliesen · Platten · Mosaik

1100 WIEN, LANDGUTGASSE 12
Telefon 62 51 92, 62 52 34, Fax 602 10 13

KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

DIPL.-INNENARCHITEKT

JOSEF ANTL

Gesellschaft m. b. H.

BAU- UND PORTALTISCHLEREI · HAUSRENOVIERUNGEN

WERK: 2351 Wiener Neudorf, Europaplatz 21, Tel. 0 22 36 / 61 1 01

BÜRO: 1160 Wien 16, Thaliastraße 79, Tel. (0 22 2) 49 25 300

S E F R I

Einfriedungs-, Schlosserei- & HandelsgesmbH
Portal- & Stahlbau, Nirosta- u. Messingarbeiten
Alle Zaunarten - vom Maschengeflecht bis zum exklusiven Schmiedeeisen

1232 Wien, Erlaer Straße 150
Telefon 67 85 98-0, 67 89 78-0, Fax 67 85 988, 67 89 788
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

12 826 000 S werden Darlehen des Landes Wien im Betrag von 12 826 000 S und die im Rahmen des WWFSG 1989 zu leistenden Annuitätenzuschüsse (davon erforderliche Annuitätenzuschußleistung für das Jahr 1991 von 1 501 600 S) genehmigt. (Mit Stimmenteinhelligkeit.)

(PrZ 3558; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von 7 285 000 S werden Landesdarlehen im Ausmaß von 4 066 393 S sowie Annuitätenzuschüsse und nichtrückzahlbare Baukostenzuschüsse in der Höhe von 2 307 982 S bewilligt. (Mit Stimmenteinhelligkeit.)

(PrZ 3559; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von 135 095 900 S (davon erforderliche Annuitätenzuschußleistung für das Jahr 1991 13 338 216 S) werden die im Rahmen des Wiener Wohnhaussanierungsgesetzes zu leistenden Annuitätenzuschüsse bewilligt. (Mit Stimmenteinhelligkeit.)

Stadtsenat

Sitzung vom 29. Oktober 1991

Vorsitzender: VBgm Mayr.

Teilnehmer: VBgm Ingrid Smejkal, die Amtsf StRe Edlinger, Hatzl, Dr Häupl, Dr Ursula Pasterk, Dr Rieder, Christine Schirmer und Dr Swoboda, die StRe Maria Hampel-Fuchs, Mag Kabas, Nettig, Neusser und Dr Wille sowie Mag Dior Dr Bandion.

Entschuldigt: Bgm Dr Zilk.

Protokollführer: OAR Kusta.

Berichterstatte: Amtsf StR Dr Swoboda

Die Dienstentsagungen der Nachgenannten werden mit Ablauf des jeweils angeführten Kalendertags (mit Stimmenteinhelligkeit) angenommen:

(PrZ 3277; MA 2.) Bauer Annemarie, Kanzleioffizialin, mit 6. Jänner 1992.

(PrZ 3375; MA 2.) Berwanger Andrea, mit 30. September 1991.

(PrZ 3370; MA 2.) Beuchot Monika, mit 30. September 1991.

(PrZ 3373; MA 2.) Edenhofer Margit, mit 18. September 1991.

(PrZ 3371; MA 2.) Fink Dieter, mit 6. Oktober 1991.

(PrZ 3369; MA 2.) Georgiev Herta, mit 23. September 1991.

(PrZ 3554; MA 2.) Gerasch Adelheid, mit 31. Oktober 1991.

(PrZ 3333; MA 2.) Grozdanovski Irene, Kanzleioffizialin, mit 30. September 1991.

(PrZ 3372; MA 2.) Hafner Elisabeth, mit 11. Oktober 1991.

(PrZ 3332; MA 2.) Hammerschmied Silvia, mit 30. September 1991.

(PrZ 3282; MA 2.) Hogl Josef, mit 30. September 1991.

(PrZ 3330; MA 2.) Koch Sabine, mit 30. September 1991.

(PrZ 3331; MA 2.) Meitz, Dipl Ing Edmund, Stadtbaurat, mit 30. September 1991.

(PrZ 3280; MA 2.) Moser Gilda, mit 30. September 1991.

(PrZ 3374; MA 2.) Neugebauer Barbara, mit 15. Oktober 1991.

(PrZ 3322; MA 2.) Preimel Wilma, mit 14. Oktober 1991.

(PrZ 3281; MA 2.) Pusam Suk-Young, mit 3. Oktober 1991.

(PrZ 3284; MA 2.) Schöny Gabriele, Kanzleioffizialin, mit 31. Dezember 1991.

(PrZ 3553; MA 2.) Spicker Ingrid, mit 31. Oktober 1991.

(PrZ 3551; MA 2.) Stanek Eva, mit 27. September 1991.

(PrZ 3552; MA 2.) Weinwanschitzky Karl, mit 31. Oktober 1991.

(PrZ 3283; MA 2.) Wilbacher Ingrid, mit 30. September 1991.

(PrZ 3550; MA 2.) Wildam Maria, mit 30. September 1991.

(PrZ 3346; MA 1.) 1. Die im Abschnitt II Abs 1 und 2 und Abschnitt II Abs 1 der „Regelung der Entschädigungen für Dienstleistungen bei Wahlen, Volksabstimmungen, Volksbefragungen und

Volksbegehren“, Beschluß des Stadtsenates vom 6. Februar 1990, PrZ 245, festgesetzten Entschädigungen der Staffeln I bis IV erhöhen sich für Mehrdienstleistungen, die anlässlich der Gemeinderats- und Bezirksvertretungswahlen am 10. November 1991 und des Volksbegehrens „Volksabstimmung über EWR-Beitritt“ bis einschließlich 19. November 1991 erbracht werden, um einen Zuschlag von 10 vH.

2. Die Z 1 gilt nicht für die Entschädigungen der Leiter der Eintragungsstellen für das Volksbegehren, ihrer Stellvertreter, der Schriftführer, der Ordner sowie der Eintragungsleiter- und Ordnerreserve. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3462; MA 2.) Gemäß § 18a Abs 4 der Dienstordnung 1966 wird auf die Leistung des Beitrages in der Höhe des Aktivitätsaufwandes einschließlich des Zuschlages in der Höhe von 50 vH derjenigen Bezüge, von denen Frau Gertrude König einen Pensionsbeitrag gemäß § 6a der Besoldungsordnung 1967 und gemäß § 2 Abs 2 des Ruhe- und Versorgungsgenüßzulagegesetzes 1966 zu entrichten hat, verzichtet. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3463; EW.) In der Beilage F zum Stadtsenatsbeschluß vom 8. Jänner 1991, PrZ 3885/90, lautet mit Wirksamkeit 1. September 1991 in der Unterabteilung I/III/EW, Abschnitt IV, die Zulage Nr 16 wie folgt:

„Nr 16.) Zählerableseprämie

a) Bediensteten, welche bei Großkonsumenten sowie bei gemeindeeigenen und staatlichen Anlagen den Zählerstand ablesen, gebühren

je Tag 21 S
TAGESGELD,

b) erfolgt die Ablesung überwiegend mit einem mobilen Ablesegerät der automatischen Datenerfassung, so gebühren zusätzlich je Tag 34 S
LEISTUNGSENTGELT.“

(Mit Stimmeneinhelligkeit.)

Dem Antrag zu folgendem Geschäftsstück wird gemäß § 98 WStV (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 3522; MA 1.) Schließung des Bäckereibetriebes der Stadt Wien; Sozialplan für die Arbeitnehmer.

Die Ausschußanträge zu folgenden Geschäftsstücken werden (mit Ausnahme von PrZ 3312; mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt und dem Gemeinderat vorgelegt:

(PrZ 3310; MA 21.) Aufhebung und Neufestsetzung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Gumpendorfer Straße, Laimgrubengasse, Linke Wienzeile (Bezirksgrenze), Eggerthgasse und Kaunitzgasse im 6. Bezirk, KatG Mariahilf, sowie Festsetzung einer Schutzzone gemäß § 7 (1) der BO für Wien für einen Teil des Plangebietes.

(PrZ 3311; MA 21.) Verlängerung der zeitlich begrenzten Bauperre über das Gebiet zwischen Flötzersteig, Linzer Straße, Bahnhofstraße, Isbarygasse, Bruderlanggasse, Keißlergasse, Halterbach, Linzer Straße, Rosentalgasse und Linienzug 1-2 (Code 5960) und 3 im 14. Bezirk, KatG Hütteldorf.

(PrZ 3312; MA 21.) Abänderung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für ein Teilgebiet des Arsenal, Linienzug 1-4, im 3. Bezirk, KatG Landstraße. (Mit Stimmenmehrheit.)

Berichterstatter: Amtsf StR Edlinger

Die Anträge zu folgenden Geschäftsstücken werden gemäß § 98 WStV (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 3385; MD-ADV.) Ankauf eines Fotoplotters; sachliche Genehmigung; Genehmigung eines Wartungsvertrages.

(PrZ 3386; MD-ADV.) Leasing von Computersystemen; Kauf von Plattenperipherie und Speichererweiterungen; Genehmigung eines Leasingvertrags; sachliche Genehmigung.

(PrZ 3387; MA 5.) Folgende auf Grund des § 92 WStV getroffene Verfügung durch den Bürgermeister wird nachträglich genehmigt: Wiener Wirtschaftsförderungsfonds; Kreditaufnahme von 500 000 000 S; Erteilung eines Kreditauftrags durch die Stadt Wien.

(PrZ 3388; MA 5.) Folgende auf Grund des § 92 WStV getroffene Verfügung durch den Bürgermeister wird nachträglich genehmigt:

Völk

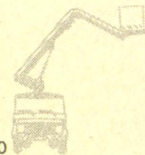
Steiger® Gelenksteiger®

- ♦ Verkauf ♦ Service ♦ Miete
- 33 Miet-Steiger auf Anhänger, B-FS und LKW
- Miete ohne und mit Bedienungsmann

Ing. A. Völkl Ges.m.b.H.

Fabianstraße / Sendnergasse · A-1110 Wien/Albern

Tel.: (0222) 77 37 30, 77 37 40 · Fax: (0222) 77 37 60



F A H R Z E U G T E C H N I K



STAHLBAU-SCHLOSSEREI

Lehner

2324 SCHWECHAT-RANNERSDORF
Brauhausstraße 48

Telefon 0 22 2 / 77 13 60, Fax 0 22 2 / 77 34 73

1110 Wien, Krautgasse 2

Kontrahent der Stadt Wien



ESW

Elektro-, Sanitär- und wärmetechnische Anlagen
Gesellschaft m.b.H.

A-1080 Wien, Hamerlingplatz 2, Tel. 42 16 94, Telefax 42 67 97

Kontrahent der Stadt Wien

● GEBRECHENDIENST VON 0 BIS 24 UHR ●

DOMINKOVITS

BAUGESELLSCHAFT M. B. H.

HOCH-, TIEF-, STAHLBETONBAU

1190 WIEN, HAMEAUSTRASSE 28

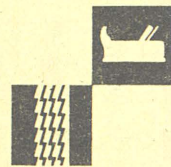
TELEFON 44 20 47, FAX 44 30,06

RUDOLF JIRKA

Bau- und Möbeltischlerei · Geschäftseinrichtungen · Stiegen- und Portalbau · Sägewerk Mühlbach, NÖ.

KONTRAHENT DER STADT WIEN

1160 WIEN, NEUMAYRG. 4, Tel. 95 91 59, 492 09 58, FAX: 92 46 22



H. HAIDINGER

Behördlich konzessionierter
Gas-, Heizungs-, Wasserinstallateur

1050 Wien, Jahngasse 36, Tel. 54 44 30 oder 54 44 41

KONTRAHENT DER STADT WIEN

KARL DORFMEISTER

Moderne Malerei

7031 KRENSDORF, HIRMER STRASSE 31, TEL. 0 26 26 / 72 88
0 66 3 / 81 35 72

KONTRAHENT DER STADT WIEN



HANS WIMMER & SOHN

Ges. m. b. H.

HOCH-, TIEF- und
STAHLBETONBAU

1228 WIEN,
Eßlinger Hauptstr. 34
Telefon 0 22 2/22 41 66,
22 03 36 + 22 73 35

Ing. Kurt Schlossnikel

Ges. m. b. H.
vormals Rohrhofer

1110 Wien, Rinnböckstraße 64 · Telefon. 74 14 63
Elektroinstallationen · Heizungen & Alarmanlagen



Ing. Friedrich Brandmayer

Ges. mbH u. Co. KG

Zentralheizungs-, Lüftungs-, Ölfuerungs- und sanitäre Anlagen
1180 Wien, Gentzgasse 57, Tel. 34 83 96-0, 34 02 25-0, Fax 31 DW

Kontrahent der Stadt Wien

Kommerzialrat

Walter Riener

Transportunternehmen

Pastorstraße 47, 1210 Wien, Tel. 25 23 45

KONTRAHENT DER STADT WIEN

ING. G. BAYER

Gesellschaft m. b. H.

Büro:

1090 Wien, Säulengasse 21/7
Telefon 34 53 95



REINPRECHT

GES.M.B.H.

FENSTER

A-8130 Frohnleiten, Tel. 0 31 26/23 53, Fax DW 20

TÜREN

LIEFERANT DER STADT WIEN

MÖBEL

Walter Geiger

DACHDECKERMEISTER

1100 Wien, Raxstraße 22/II/1, Telefon 604 62 34

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Tomedi GesmbH

SCHLOSSEREI

1220 Wien, Rugierstraße 49

Telefon (0 22 2) 23 43 08, 23 95 69

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Kurt Steeger

Bau- und Portalglaserei

Spiegel – Bilder – Bilderrahmen –
Übernahme sämtlicher Reparaturen

1030 Wien, Erdbergstraße 103, Tel. und Fax 713 53 15

KONTRAHENT DER STADT WIEN

mit: Wiener Molkerei reg GenmbH; Verkauf der Anteile der Stadt Wien im Nominale von 319 000 S.

Berichterstatter: VBgm Ingrid Smejkal

Die Anträge zu folgenden Geschäftsstücken werden gemäß § 98 WStV (mit Ausnahme von PrZ 3327 und 3328; mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 3325; MA 13.) Verein „Wiener Jugendkreis“, Schüleraustauschprogramm Wien – New York; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 160 000 S.

(PrZ 3326; MA 13.) Verein „Wiener Jugendkreis“, Projekt „Bandproberäume Stadtbahnbögen“; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 400 000 S.

(PrZ 3327; MA 13.) Verein „Wiener Jugendkreis“, Projekt „Bezirksjugendführer“; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 800 000 S. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 3328; MA 13.) Verein „Wiener Jugendkreis“, Projekt „Spielbox“; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 1 500 000 S. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 3329; MA 13.) Verein „Wiener Jugendkreis“, Sonderprojekte und Aktionen 1991; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 1 000 000 S.

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Rieder

(PrZ 3409; MA 17.) Psychologisches Krankenhaus Baumgartner Höhe, Pflegeheim Sanatoriumstraße, Pavillon 15; Generalsanierung; Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 3410; MA 17.) Wilhelminenspital; Errichtung einer Kernspintomographieanlage; Post 010, Gebäude; Sachkrediterrhöhung.

Berichterstatter: Amtsf StR Christine Schirmer

(PrZ 3383; MA 54.) Zentrallager 16, Hasnerstraße 123; Genehmigung der Übersiedlung nach 21, Oswald-Redlich-Straße 9; Abschluß eines Baubetreuungsvertrags; Antrag auf Sachkreditgenehmigung in der Höhe von 48 228 000 S.

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Häupl

(PrZ 3285; MA 31.) I. Wiener Hochquellenleitung, Kraftwerk Naßwald – Kammer B; Neubau; Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 3400; MA 31.) 23, Triester Straße 120–130 und 150–224; Rohrauswechslung 175/200, 250 DN; Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 3404; MA 44.) Städtisches Gänsehäufel, 22, Moissiggasse 21; Erneuerung des Wellenbeckens samt Nebenanlagen; Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 3389; MA 45.) Folgende auf Grund des § 92 WStV getroffene Verfügung durch den Bürgermeister wird nachträglich genehmigt: Altlastsanierung Donau-City; Fläche nordöstlich „D“. (Mit Stimmenmehrheit.)

Der Ausschußantrag zu folgendem Geschäftsstück wird (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt und dem Gemeinderat vorgelegt:

(PrZ 3398; MA 45.) Absicherung der Altlast 22.8.2 – „Lackenjöchel“ im 22. Bezirk; 1. Sachkrediterrhöhung.

Die Anträge zu folgenden Geschäftsstücken werden gemäß § 98 WStV (mit Ausnahme von PrZ 3252, 3319 und 3405; mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 3390; MA 45.) Liesingbachradweg; Radwegunterführungen am Liesingbach im Bereich der Leopoldsdorfer und Unterlaaer Straße im 10. Bezirk; Sachkredit- und Vergabegenehmigung. (An GRAe Umwelt, Freizeit und Sport, Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

(PrZ 3318; MA 48.) Bewachung von Objekten der MA 48; Vertragsabschluß.

(PrZ 3251; MA 51.) Sportförderung der Stadt Wien 1991, Subventionen, 6 658 000 S.

(PrZ 3252; MA 51.) Sportförderung der Stadt Wien 1991, Subventionen, 4 840 000 S. (Mit Stimmeneinhelligkeit, mit Ausnahme „ASKÖ-Landesverband Wien“ mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 3319; MA 51.) Anerkennungspreis der Stadt Wien 1991, 695 000 S. (Mit einer Stimmenthaltung.)

(PrZ 3320; MA 51.) Großer Sportpreis der Stadt Wien, Sportpreis der Stadt Wien und Anerkennungspreis der Stadt Wien 1991, 840 000 S.

(PrZ 3321; MA 51.) Wien 14, Kinkplatz, Austria XIII; Genehmigung eines Werkvertrags.

(PrZ 3405; MA 51.) 1. Genehmigung eines Sachkredits für die Unterbringung der MA 51 und der MA 4 – Ref 5. 2. Genehmigung einer ersten Baurate in der Höhe von 50 000 000 S für 1991. 3. Genehmigung eines Werkvertrags. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 3393; MA 53.) Wiener Stadtsilvester zur Jahreswende 1991/92; 1. Sachkredit. 2. Überschreitungen von Ausgabenposten 1991. (An GRAe Umwelt, Freizeit und Sport, Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

Berichterstatte: Amtsf StR *Edlinger*

Die Ausschußanträge zu folgenden Geschäftsstücken werden (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt und dem Gemeinderat vorgelegt:

(PrZ 3286; MA 24.) Städtischer Wohnhausbau, 3, Kardinal-Nagl-Platz 6 und 7; Entwurf- und Sachkreditgenehmigung (nach WWFSG 1989).

(PrZ 3287; MA 24.) Städtischer Wohnhausbau, 3, Würtzlerstraße 23, Barthgasse 11; Entwurf- und Sachkreditgenehmigung (nach WWFSG 1989).

(PrZ 3288; MA 24.) Städtischer Wohnhausbau, 8, Skodagasse 22; Entwurf- und Sachkreditgenehmigung (nach WWFSG 1989).

(PrZ 3391; MA 24.) Städtischer Wohnhausbau, 12, Sechtergasse 7–9; Entwurf- und Sachkreditgenehmigung (nach WWFSG 1989).

(PrZ 3392; MA 24.) Städtischer Wohnhausbau, 5, Wiedner Hauptstraße 132; Entwurf- und Sachkreditgenehmigung (nach WWFSG 1989).

Die Anträge zu folgenden Geschäftsstücken werden gemäß § 98 WStV (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 3299; MA 26.) Schulerweiterungsbauvorhaben, 22, Langobardenstraße 56; Vergabe der Tischler- und Beschlagschlosserarbeiten zur Herstellung von verglasten und beschichteten Holz-Alu-Fenstern. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

(PrZ 3303; MA 26.) Neubau eines Kindertagesheims, 10, Wienerberggründe; 3. Bauteil; Bauausführung durch die Wohnbauvereinigung für Privatangestellte. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

(PrZ 3323; MA 26.) Höhere Bundeslehranstalt für wirtschaftliche Berufe, 21, Wassermannstraße 12; Vergabe der Baumeisterarbeiten. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

(PrZ 3440; MA 26.) Voranschlag 1991; Wohnhausanlage 2, Miesbachgasse – Malzgasse; Adaptierung eines Eltern-Kind-Zentrums; Überschreitung der Ausgabenpost. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

(PrZ 3314; MA 27.) Städtische Wohnhausanlage, 3, Grasberggasse 4, Stiegen 9–12, 14–24, 26, 27, 29–34, 36, 38–45, 47; Vergabe der Generalunternehmerarbeiten für die nachträglichen Aufzugsanbauten bzw. -einbauten. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

(PrZ 3315; MA 27.) Städtische Wohnhausanlage, 11, Simmeringer Hauptstraße 142–150, Stiegen 1–9; Instandsetzungsarbeiten mit Erhaltungs- und Verbesserungsbeitrag; Sachkreditgenehmigung. (An GRAe Wohnbau und Stadterneuerung, Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

(PrZ 3316; MA 27.) Städtische Wohnhausanlage, 10, Laxenburger Straße 49–57, Stiegen 1–11; Instandsetzungsarbeiten mit Erhaltungs- und Verbesserungsbeitrag; Sachkredithöhung. (An GRAe Wohnbau und Stadterneuerung, Finanzen und Wirtschaftspolitik und Gemeinderat.)

(PrZ 3317; MA 27.) Städtische Wohnhausanlage, 10, Laxenburger Straße 49–57, Stiegen 1–11; Vergabe der Tischlerarbeiten, Fenstertausch Holz-Alu; Genehmigung eines Wartungsvertrags. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

Ing. W. P. Handler BAUGESELLSCHAFT M. B. H. Bau- und Zimmermeister – Silobauten

2860 KIRCHSCHLAG

Wehrgasse 3 · Telefon 0 26 46 / 22 78 und 22 79 · Fax 33

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Elektro-Installationen – Radio- und TV-Geräte

KARL BUCHMANN's Wwe.

Ausführung von Licht-, Kraft- und Schwachstrominstallationen

1110 Wien, Simmeringer Hauptstr. 102–104

Installationsbüro: 74 21 78, Fax 749 44 17

Verkauf: 74 33 25

SCHÄUER
TIME & COMMUNICATION SYSTEMS

Industrielle Uhrenanlagen

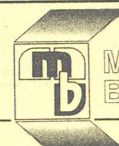
Lautsprecheranlagen, Notrufanlagen, Zeitdienstanlagen

1193 WIEN, Flotowgasse 3

Tel. 36 33 99 Serie, Telex 133546 schau a, Telefax 36339939

FOIT

STAHLBAU GESELLSCHAFT M. B. H.



**METALLBAU
BRANDSCHUTZ**

1120 WIEN

ANTON-SCHARFF-GASSE 7–9 · FAX 813 03 50 79 · FS 1-34999

TELEFON 813 03 50-54 (Serie)

Eduard Sadofsky

Tischlerei

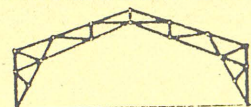
1180 WIEN

Hockegasse 23

Telefon 47 11 65

HOLZBAUWERK ING. JOSEF GATTRINGER

3270 SCHEIBBS, STRUDENZEILE 5, Tel. 0 74 82/24 11, Fax 0 74 82/24 21



SÄGEWERK
ZIMMEREI
HOBELWERK
FUSSBÖDEN

ASPHALTUNTERNEHMUNG

Dipl.-Ing. O. Smereker & Co. Gesellschaft m. b. H.

1111 Wien, 7. Haidequerstraße 3, Postfach 146,

Telefon (0 22 2) 76 31 50, Telefax 76 92 560

Älteste österreichische Asphaltunternehmung.

Gegründet 1869.

Straßenbau · Asphaltierungen · Gehsteigerstellungen ·
Pflaster-Fugenvergußarbeiten · Oberflächenbeläge



Konrad Beyer & Co.

Baugesellschaft m. b. H.

1090 Wien, Alser Straße 28

Telefon 42 03 80, 42 03 89, Fax 42 03 80/77

KONTRAHENT DER STADT WIEN

STAHLBAU ING. FRIEDRICH PREINL

1140 WIEN, MÄRZSTRASSE 172,
TELEFON 982 12 44, FAX 982 12 90
LIEFERANT DER STADT WIEN

SPENGLEREI – SCHWARZDECKEREI

ADOLF STRASSER



Esterházygasse 14, 1060 Wien
Tel. 56 86 88
Kontrahent öffentl. Dienststellen und
der Stadt Wien

AUFZUGBAU

Heißenberger GES.M.B.H.

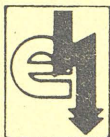
1050 Wien, Fendigasse 7–9, Tel. 55 32 043, Fax 54 21 12
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Elektro-LAHODA

Behördlich konzessioniertes Elektrounternehmen
Gesellschaft m.b.H.

1150 Wien, Huglgasse 11

☎ 92 35 97, 95 73 30



KONTRAHENT
DER STADT WIEN

STRASSENBAU UND PFLASTERUNGEN

Emil Schlepitzka's Nfg.

A. E. Schlepitzka

1180 Wien, Kutschkergasse 5, Telefon 43 46 84
KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

Baumeister

KURT SPULLER

1100 Wien, Fernkorngasse 76–78/54, Tel. 62 44 42
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Ing. JOHANN HUF

Fuhrwerksunternehmen, Sand- und Schotterwerk

1210 Wien, Leopoldauer Straße 27
Telefon 38 51 11, 38 35 83

KONTRAHENT DER STADT WIEN

TANKSTELLEN UND SERVICE
SILOTRANSPORTE
SCHOTTERWERK
NAH- UND
FERNTRANSPORTE

BÖHM

Transport-Ges.m.b.H.

Büro: Untere Hauptstraße 22
7100 NEUSIEDL AM SEE, Tel. 02167/2660 und 2666
Lastentransporte, Tankstelle – Tel. 2456, TX 18255
Servicestation – Tel. 2665, FAX 02167/26609

(PrZ 3411; MA 69.) Kauf der Liegenschaft EZ 1404, KatG Alsergrund, von Eva Bittermann; Lage: 9, Schlagergasse 8; zweite Überschreitung einer Ausgabepost. (An GRAe Wohnbau und Stadterneuerung, Gesundheits- und Spitalswesen und Gemeinderat.)

(PrZ 3441; MA 69.) 1. Verkauf von Teilen der Liegenschaften EZZ 268, 1054 und 1761, je KatG Kaiserebersdorf, an die Entsorgungsbetriebe Simmering Gesellschaft mbH & Co KG; Lage: 11, 11. Haidequerstraße – Wildpretstraße.

2. Einschränkung des zu MA 69-V-XI/203/1/77-I zwischen der Stadt Wien und den Entsorgungsbetrieben Simmering Gesellschaft mbH & Co KG abgeschlossenen prekaristischen Benützungsberechtigungen für eine Teilfläche des Gstes 397/6, EZ 2394, KatG Kaiserebersdorf; Lage: 11, Kapleigasse. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung und Gemeinderat.)

Berichterstatte: Amtsf StR Hatzl

(PrZ 3408; EW.) Nachtragskredit für die Leitungsumlegungen infolge Umbauten des Stadtbauamts. (An GRA Verkehr und Energie und Gemeinderat.)

Die Anträge zu folgenden Geschäftsstücken werden gemäß § 9 UnternSt (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 2503; VB.) Sachkredit zum Investitionsplan 1991 der Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe für die neue Post 16a zur Anschaffung von vier Fahrtreppen für die Unterführung Erzherzog-Karl-Straße in der Höhe von 15 000 000 S; die Bedeckung erfolgt im Investitionsplan 1992.

(PrZ 2504; VB.) Sachkredit zum Investitionsplan 1991 der Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe für die neue Post 103a, Anschaffung von Midibussen in Niederflertechnik, in der Höhe von 75 712 000 S; die Bedeckung erfolgt im Investitionsplan 1992.

Die Anträge zu folgenden Geschäftsstücken werden gemäß § 9 WStV (mit Ausnahme von PrZ 3555; mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

Berichterstatte: Amtsf StR Edlinger

(PrZ 3555; MA 5.) Veranstaltung „Wiener Adventzauber“ im Rathauspark vom 16. November bis 24. Dezember 1991. (An GRA Finanzen und Wirtschaftspolitik und Gemeinderat.) (Mit Stimmenmehrheit.)

Berichterstatte: Amtsf StR Dr Ursula Pasterk

(PrZ 3530; MA 7.) Verein Wiener Symphoniker, Subvention 1991, 2. Teilbetrag, 15 000 000 S.

(PrZ 3531; MA 7.) Sparverein „Die Unzertrennlichen“, Nachtrag 1991, 94 000 S.

(PrZ 3532; MA 7.) Internationale Gesellschaft für neue Musik (IGNM), Subvention 1991, 667 000 S.

(PrZ 3533; MA 7.) Verein „Österreichische Liga für Menschenrechte“, Projekt „Der Trichter“, Subvention 1991, 100 000 S.

(PrZ 3535; MA 7.) Verein Wiener Festwochen, „Tanz 92“, Vorlaufkosten, 5 000 000 S.

(PrZ 3536; MA 7.) Wiener Volksbildungsverein, Volkshochschule Wieden–Margareten–Meidling, Symposium „Kunst und Therapie“, Förderungsbeitrag, 75 000 S.

(PrZ 3537; MA 7.) Verein „Wiener Kunstschule“, Ausstellung „90 Jahre Prof Gerda Matejka-Felden“, Unterstützungsbeitrag 1991, 135 000 S.

(PrZ 3538; MA 7.) Kunstverein Wien, „Woche der italienischen Literatur“, Subvention 1991, 400 000 S.

(PrZ 3539; MA 7.) Daedalus, Förderung der Infrastruktur, 700 000 S.

(PrZ 3540; MA 7.) Club International Universitaire, Subvention 1991, 90 000 S.

(PrZ 3541; MA 7.) Verein Österreichischer Komponistenbund, Subvention 1991, 160 000 S.

(PrZ 3542; MA 7.) AUF – eine Frauenzeitschrift, Verein zur Förderung feministischer Projekte, Buchprojekt: „Die Frauen Wiens – eine Stadtführerin“, Subvention, 150 000 S.

(PrZ 3543; MA 7.) Krassnij Angel Company, „Mozart-Puschkin-Projekt“, 300 000 S.

(PrZ 3544; MA 7.) Musiktheater, Förderungszuschüsse 1991, 1 000 000 S.

(PrZ 3545; MA 7.) Grillparzer-Symposium, Projekt „Der arme Spielmann“, 150 000 S an das Grillparzer-Forum.

Berichterstatte: Amtsf StR Dr *Rieder*

(PrZ 3547; MA 16.) Voranschlag 1991; Überschreitung von Ausgabeposten; Ansatz 5500, Allgemeines Krankenhaus. (An GRA Gesundheits- und Spitalswesen.)

Berichterstatte: Amtsf StR Dr *Häupl*

(PrZ 3548; MA 31.) Städtische Wohnhausanlage, 23, An der Liesing 1–19; Sachkreditgenehmigung. (An GRAe Umwelt, Freizeit und Sport, Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

(PrZ 3549; MA 30.) 21, Bruckhausen BA 02 (Spanngasse); Kanalneubau. (An GRA Umwelt, Freizeit und Sport.)

(PrZ 3556; MA 44.) Städtisches Theresienbad, 12, Hufelandgasse 3; städtisches Hallenbad Hietzing, 13, Atzgersdorfer Straße 14; Sanierung der Dächer; Vergabe der Arbeiten. (An GRA Umwelt, Freizeit und Sport.)

Berichterstatte: Amtsf StR *Hatzl*

(PrZ 3557; MA 28.) 22, Prandaugasse, von der Straße der Menschenrechte bis Dückegasse; Umbau; Vergabegenehmigung. (An GRA Verkehr und Energie.)

Berichterstatte: Amtsf StR *Edlinger*

(PrZ 3564; MA 5.) 1) Kuratorium zur Errichtung von Pensionistenwohnheimen; Gewährung eines Darlehens von 71 000 000 S für die Errichtung eines Pensionistenwohnheimes im 19. Bezirk.

2) Genehmigung einer dritten Überschreitung des Voranschlagsansatzes 1991 der Haushaltsstelle 1/9110/242 in der Höhe von 71 000 000 S. (An GRA Finanzen und Wirtschaftspolitik und Gemeinderat.)

(PrZ 3562; MA 27.) Städtische Wohnhausanlage, 20, Adalbert-Stifter-Straße 23–31, Stiegen 1–20; Instandsetzungsarbeiten mit Erhaltungs- und Verbesserungsbeitrag; Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 3561; MA 69.) Begünstigter Verkauf von Liegenschaften im Rahmen der „Aktion Baurecht“ laut anliegendem Verzeichnis; Verkaufszweck: jeweils Erwerb eines Eigengrunds; Lage: 13., 14., 19. und 22. Bezirk. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung und Gemeinderat.)

(PrZ 3563; MA 69.) Kauf einer Teilfläche des Gstes 452/9 in EZ 489, KatG Untersievering, von Hannelore Schäfer; 19, Gustav-Pick-Gasse, Ecke Gugitzgasse. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung und Gemeinderat.)

(PrZ 3565; MA 5.) Gewährung eines Investitionszuschusses an die Firma AKG Akustische und Kinogeräte GesmbH. (An GRA Finanzen und Wirtschaftspolitik und Gemeinderat.)

Gemeinderatsausschuß Stadtentwicklung und Stadtplanung

Sitzung vom 6. November 1991

Vorsitzender: GR Ing *Riedler*.

Teilnehmer: Amtsf StR Dr *Swoboda*, die GRe Mag Ruth *Becher*, KommRat *Klackl*, *König*, Dr *Mayr*, Hermine *Mospointner*, *Reiter*, Dipl Ing *Herlinde Rothauer*, *Sevcik* und *Sramek*; ferner Planungsdirektor Dipl Ing Dr *Klotz*, OSR Dipl Ing *Ehrlich*, die SRe *Berger*, Dipl Ing Dr *Jawecki*, Dipl Ing *Pal* und Ing Mag *Pohl*; Red *Fischmann*.

Entschuldigt: Die GRe *Fürst*, *Prinz* und Dr *Salcher*.
Protokollführerin: Elisabeth *Bürgermeister*.

Berichterstatte: GR *Sevcik*

(AZ 125/91; MA 18.) Die Ausarbeitung eines Generellen Projektes, betreffend die B10 – Budapeststraße, Bereich Handelskai, Abschnitt Wechselstraße bis Seitenhafenstraße, mit den

HOCH- UND TIEFBAU
HEINRICH BERANEK'S ERBEN
Inh. Ing. Oswald Schieting Wtw.
Baumeister
1180 Wien, Simonygasse 2 a/15/1, Telefon 47 12 80

SCHLEIMER
GARTENGESTALTUNGS-Ges. m. b. H.
2320 SCHWECHAT, NETZGASSE 10, TEL. 77 11 76
KONTRAHENT DER STADT WIEN

DIPL.-ING. FRANZ HARTMANN
Alleininhaber: **ROLAND HARTMANN**
Terrazzoplaten – Terrazzoböden – Steinholzböden
„Fama“-Industrieböden
1020 Wien, Große Schiffgasse 2, Telefon 33 21 61

SIEBER
SANITÄR- und
HEIZUNGSTECHNIK
1030 WIEN, KLEISTG. 13
Telefon 78 55 69
KONTRAHENT DER STADT WIEN



AUTOMATEN-DREHTEILE – SCHMIERNIPPEL – FETTPRESSEN
Öl- und Benzinkannen, -kanister

Spezialfirma für Geräte der modernen und wirtschaftlichen Schmiertechnik

MICO HANDELS Ges. m. b. H.
vorm. ING. ALFRED MICHEL & CO.

1200 WIEN, Dresdner Straße 46, Tel. 33 72 17

Internorm®
FILKORN & CO

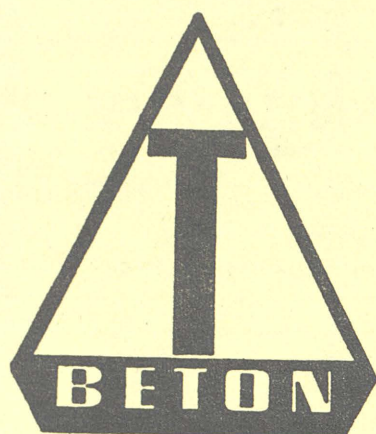
Ges.m.b.H.
Fachbetrieb für Fenstertausch
1180 Wien, Schopenhauerstraße 8
Tel. (0 22 2) 43 68 00, 43 67 13

WALTER BAUER
Lastentransporte
1160 Wien, Speckbachergasse 26
1160 Wien, Effingergasse 22,
Tel. 45 53 57
KONTRAHENT DER STADT WIEN

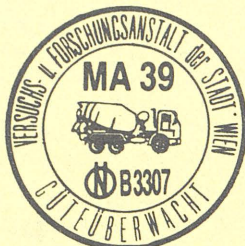
BAUUNTERNEHMUNG
Rudolf Schneider Ges.m.b.H.
SCHNEIDER-KRENN
1030 WIEN, ÖLZELTGASSE 1 · TELEFON 713 37 31

TRANSPORTBETON

1110 WIEN, WILDPRETSTRASSE 5

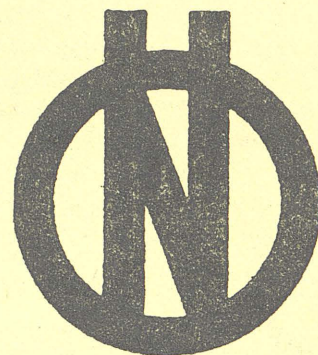


0222 / 76 16 74



ERFAHRUNG — KNOW-HOW —
QUALITÄT
IST UNSER ERFOLG
SEIT MEHR ALS 25 JAHREN

B 3307



GEPRÜFT

DYWIDAG — WIR BAUEN AUF IDEEN — WELTWEIT



HOCHBAU
INDUSTRIEBAU
TUNNELBAU
SPEZIALTIEFBAU

BRÜCKENBAU
WASSERBAU
U-BAHN-BAU
STRASSENBAU

Dyckerhoff & Widmann

Gesellschaft mit beschränkter Haftung · BAUUNTERNEHMUNG

1010 Wien, Stubenring 18, Telefon 512 36 04 Δ, Telex 01-35053, Telefax 513 83 77

ing lorbeck+co

gerichtl. beeid. sachverständiger

8042 graz, st.-peter-hauptstraße 10, tel. (0316) 47 55 81
fax 47564177 · kontrahent des bundes und der stadt wien

spezialbau

estriche — industrieböden

trockenausbau-wände-decken-innenputz-fußböden

Gesamtkosten von 1 800 000 S wird genehmigt. Der für das Jahr 1991 erforderliche Betrag von 700 000 S ist auf 1/6121/002/991/... bedeckt. Für das restliche Kostenerfordernis von 1 100 000 S ist in den Voranschlägen der Folgejahre Vorsorge zu treffen. Herr Ziv Ing o Univ Prof BR hc Dipl Ing Dr techn Alfred Pauser, 13, Münchreitergasse 31, wird mit der Ausarbeitung auf Grund des Angebotes vom 29. Juli 1991, in der Fassung vom 19. August 1991, beauftragt. (An GRAe Verkehr und Energie, Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

Berichterstatte: GR Mag Ruth *Becher*

(AZ 126/91; MA 18.) Die Ausarbeitung einer Studie „Kommunikation und Konflikte bei städtischen Planungen“ mit den Gesamtkosten von 880 000 S wird genehmigt. Der für das Jahr 1991 erforderliche Betrag von 220 000 S ist auf 1/0311/728/001/... bedeckt. Für das restliche Kostenerfordernis von 660 000 S ist in den Voranschlägen der Folgejahre Vorsorge zu treffen. (An GRA Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

Berichterstatte: GR *König*

(AZ 127/91; MA 18.) Dem Verkauf und Vertrieb der Publikation „Wien, Architektur – Der Stand der Dinge“ (Auflage 5 000 Stück) im Buchhandel und in Vertriebsstellen des Magistrats (z B Wiener Planungswerkstatt) zum Preis von 150 S inkl MwSt wird zugestimmt. Die Abgabe an den Buchhandel erfolgt zum handelsüblichen Rabatt. Die Einnahmen werden auf Konto 105, Ansatz 2/0311/817/002 vereinnahmt.

Berichterstatte: GR *Reiter*

(AZ 128/91; MA 18.) Dem Verkauf und Vertrieb der Publikation „Bebauungsformen für die Stadterweiterung“, herausgegeben im Rahmen der blauen Schriftenreihe vom Magistrat der Stadt Wien, Geschäftsgruppe Stadtentwicklung, Stadtplanung und Personal (Auflage 1 000 Stück), im Buchhandel und in Vertriebsstellen des Magistrats (z B Wiener Planungswerkstatt) zum Preis von 150 S inkl MwSt wird zugestimmt. Die Abgabe an den Buchhandel erfolgt zum handelsüblichen Rabatt. Die Einnahmen werden auf Konto 105, Ansatz 2/0311/817/002 vereinnahmt.

Landesregierung

Sitzung vom 12. November 1991

Vorsitzender: Lhptm Dr *Zilk*.

Teilnehmer: Die LhptmSt *Mayr* und *Ingrid Smejkal*, die Amtsf StRe *Edlinger*, *Hatzl*, *Dr Häupl*, *Dr Ursula Pasterk*, *Dr Rieder*, *Christine Schirmer* und *Dr Swoboda*, die StRe *Maria Hampel-Fuchs*, *Mag Kabas*, *Nettig* und *Dr Wille* sowie LADior *Dr Bandion*.

Entschuldigt: StR *Neusser*.Schriftführer: OAR *Kusta*.Berichterstatte: LhptmSt *Ingrid Smejkal*

(PrZ 3581; MA 56.) Gegen die Verlegung der Semesterferien 1993 in die Woche vom 8. bis 14. Februar 1993 an den im § 1 des Schulzeitgesetzes 1985, BGBl Nr 77, genannten Schulen sowie allen öffentlichen Pflichtschulen in Wien wird kein Einwand erhoben. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

Berichterstatte: Amtsf StR *Dr Rieder*

(PrZ 3592; MA 14.) *Christiane Zengö*; Errichtung einer privaten Krankenanstalt (selbständiges Ambulatorium für Physikalische Medizin mit der Bezeichnung „Institut für Physikalische Medizin“); 21, Sinawastingasse 6; Abweisung. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3593; MA 14.) Institut für physikalische Therapie in 9, Clusiusgasse 12; Genehmigung der ärztlichen Leiterin. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3594; MA 14.) „Paracelsus-Klinik Grinzingenberg“; 19, Ettingshausengasse 10; Genehmigung des ärztlichen Leiters. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

Berichterstatte: Amtsf StR *Christine Schirmer*

Folgende Geschäftsstücke, betreffend Bestellung einer Gutachterkommission gemäß LGBl Nr 22/1977, wurden (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 3585; MA 64.) EZ 4004, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3586; MA 64.) EZ 1593, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3627; MA 64.) EZ 1256, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3628; MA 64.) EZ 1310, KatG Leopoldstadt.

(PrZ 3629; MA 64.) EZ 578, KatG Leopoldstadt.

Berichterstatte: Amtsf StR *Edlinger*

(PrZ 3630; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 nichtrückzahlbare Baukostenzuschüsse im Höchstausmaß von 85 478 400 S, Darlehen des Landes Wien im Betrag von 163 450 000 S sowie Annuitätenzuschüsse zu diesen Darlehen bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 3631; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden Darlehen nach dem Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetz – WWFSG 1989 im Höchstausmaß von 8 350 000 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

WIRL

wäscht · putzt · färbt

1190 WIEN, HEILIGENSTÄDTER STRASSE 89 · TEL. 36 44 27-0 · 36 35 61-0
6380 ST-JOHANN, ANICHWEG 7 · TEL. 0 53 52 / 26 69



Gegründet 1922

Anton Satorina

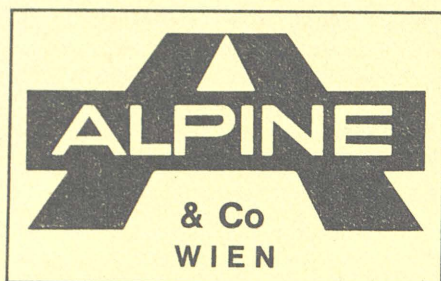
Ges. m. b. H.

TRANSPORTUNTERNEHMUNG UND KANALRÄUMUNGSBETRIEB

1110 Wien DÖBLERHOFSTRASSE 20 B TEL. 74 23 40

65 JAHRE KONTRAHENT DER STADT WIEN Fax 74 52 45

ALPINE & CO
HOCH- UND TIEFBAUGES. M. B. H.
MOMMSENGASSE 26A – 1040 WIEN
TELEFON 505 78 12-0
FAX 650 99 50



INGENIEURBAU:

BRÜCKENBAU
KRAFTWERKSBAU
TUNNELBAU
U-BAHN-BAU

TIEFBAU:

STÄDT. VER- UND
ENTSORGUNGS-
BAUTEN
STRASSENBAU
WASSERBAU
SPEZIALTIEFBAU

HOCHBAU:

BÜROBAUTEN
INDUSTRIEBAU
WOHNUNGSBAU



MITGLIED DER VEREINIGUNG
INDUSTRIELLER BAUUNTER-
NEHMUNGEN ÖSTERREICHS

KONTRAHENT DER STADT WIEN UND DES BUNDES

GERHARD REMES Ges.m.b.H.

1150 Wien, Huglgasse 16
Telefon 0 22 2 / 95 71 81 und 95 43 47

MALEREI – ANSTRICH – TAPETEN

KONTRAHENT DER STADT WIEN

SCHILCHER

INDUSTRIEANLAGEN- UND GERÄTEBAUGESELLSCHAFT MBH

A-9833 Ranggersdorf, Lainach 107, Telefon 04822/505-0, Telex 48194, Telefax 04822/505-48

LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

Stadtsenat

Sitzung vom 12. November 1991

Vorsitzender: Bgm Dr Zilk.

Teilnehmer: Die VBgm Mayr und Ingrid Smejkal, die Amtsf StRe Edlinger, Hatzl, Dr Häupl, Dr Ursula Pasterk, Dr Rieder, Christine Schirmer und Dr Swoboda, die StRe Maria Hampel-Fuchs, Mag Kabas, Nettig und Dr Wille sowie Mag Dior Dr Bandion.

Entschuldigt: StR Neusser.

Protokollführer: OAR Kusta.

Berichterstatte: Amtsf StR Dr Swoboda

Die Anträge auf Versetzung der Nachgenannten in den Ruhestand werden mit den beantragten Ehrungen (mit Stimmeneinheitlichkeit) genehmigt:

- (PrZ 3508; MA 2.) Auer Angela.
- (PrZ 3510; MA 2.) Bejdl Josef.
- (PrZ 3486; MA 2.) Belohlav Peter, Löschmeister.
- (PrZ 3473; EW.) Bernhard Heinz, Betriebsoberinspektor.
- (PrZ 3509; MA 2.) Berthold Peter, Brandmeister.
- (PrZ 3487; MA 2.) Bieder Karl, Löschmeister.
- (PrZ 3464; GW.) Blöss Walter.
- (PrZ 3488; MA 2.) Brandstetter Alfred.
- (PrZ 3465; VB.) Brunnthaler Helmut.
- (PrZ 3466; MA 2.) Egerth Hildegard.
- (PrZ 3489; MA 2.) Büchler Rosina.
- (PrZ 3474; VB.) Drahosch Herbert.
- (PrZ 3490; MA 2.) Durstberger Christiana.
- (PrZ 3511; MA 2.) Eplinger Johanna.
- (PrZ 3467; GW.) Fichtl Erwin, Kanzleikommissär.
- (PrZ 3491; MA 2.) Glössner Magdalena.
- (PrZ 3512; MA 2.) Göllinger Roswitha.
- (PrZ 3513; MA 2.) Göttlich Margaretha.
- (PrZ 3475; EW.) Gregor Kurt.
- (PrZ 3492; MA 2.) Hameter Adelheid.
- (PrZ 3480; MA 2.) Heiduk Eduard, Betriebsinspektor.
- (PrZ 3493; MA 2.) Hruby Friedrich, Hauptbrandmeister.
- (PrZ 3523; MA 2.) Jindra, Ing Helmut, Techn Oberamtsrat.

- (PrZ 3494; MA 2.) Jindra Wilhelm.
- (PrZ 3468; VB.) Kaiser, Ing Karl, Techn Oberamtsrat.
- (PrZ 3495; MA 2.) Kameron Kurt, Oberwerkmeister.
- (PrZ 3514; MA 2.) Klement Edith.
- (PrZ 3496; MA 2.) Klenk Johann, Oberfeuerwehrmann.
- (PrZ 3524; VB.) Kleyhons Friedrich, Betriebsoberinspektor.
- (PrZ 3497; MA 2.) Kling Johann.
- (PrZ 3476; GW.) Kohs Karl.
- (PrZ 3525; GW.) Körner Ludwig.
- (PrZ 3498; MA 2.) Krajcir Waltraud.
- (PrZ 3469; VB.) Kubat Franz.
- (PrZ 3477; EW.) Lechner Karl.
- (PrZ 3515; MA 2.) Leimhofer Gertraud.
- (PrZ 3481; MA 2.) Liedl Leopold.
- (PrZ 3478; GW.) Mang Erna, Amtsrätin.
- (PrZ 3499; MA 2.) Martin Helene.
- (PrZ 3500; MA 2.) Menner Josef.
- (PrZ 3501; MA 2.) Mikolasch Hildegard.
- (PrZ 3482; MA 2.) Müller Franz.
- (PrZ 3516; MA 2.) Niedl Johanna, Kanzleikommissärin.
- (PrZ 3471; EW.) Nöbauer Karl, Betriebsoberinspektor.
- (PrZ 3526; VB.) Novotny Rudolf.
- (PrZ 3517; MA 2.) Ottmann Franz.
- (PrZ 3483; MA 2.) Pölzl Hedwig.
- (PrZ 3479; EW.) Pokorny Rudolf.
- (PrZ 3484; MA 2.) Reiskopf Leopold, Oberamtsrat.
- (PrZ 3518; MA 2.) Rester Wilma.
- (PrZ 3519; MA 2.) Scheuch Friedrich.
- (PrZ 3470; VB.) Schwarz Johann.
- (PrZ 3520; MA 2.) Sigl Franz.
- (PrZ 3502; MA 2.) Sindelar Erich.
- (PrZ 3485; MA 2.) Sorf Elfriede.
- (PrZ 3472; EW.) Stöckl Karl.
- (PrZ 3503; MA 2.) Thauer Adelheid.
- (PrZ 3504; MA 2.) Tschofen Günter.
- (PrZ 3505; MA 2.) Vieh Elfriede.
- (PrZ 3507; MA 2.) Wanek Lill Alfrid.

weserbau

baugesellschaft m.b.h.

industriefußböden · spezialestriche · fußbodensanierung · kugelstrahlarbeiten



Industriefußboden-Systeme

EN
QUALITÄTS-
BETRIEB DES
VERBANDES ÖSTERR.
ESTRICHHERSTELLER


1090 wien, spitalgasse 1, telefon 43 14 56, 43 13 67, fax 43 32 43

GRANITPLATTEN und KLEINSTEIN (MOSEK)

Lieferant des Bundes und der Stadt Wien

NATURSTEINHANDEL GESELLSCHAFT M.B.H.

1050 Wien, Grüngasse 22/3/21 · Tel. 0 66 3 / 19 5 41 oder 0 22 52/45 7 35
Fax 45 7 35

RUDOLF TANDLER's WTW. BARBARA TANDLER DACHDECKEREI

1120 Wien,
Hilschergasse 10Telefon 812 26 52
837 45 75

hegro Ges. m. b. H.

Isolierungen,
Schwarzdeckungen,
Asphaltierungen

1120 Wien, Karl-Löwe-Gasse 24, Telefon 83 14 63

K O N T R A H E N T D E R S T A D T W I E N

GITTER – STAHLBAU
Ilona Horvath Ges. m. b. H.

Fax 23 01 83

1222 Wien, Wagramer Str. 127 · Tel. 23 21 45

LEGI-HORVATH-Rundstahlgitter-
Systeme

PERGOLEN – RANKGERÜSTE

Drahtgitterfabrikation · Geflechte verzinkt, Alu- und PVC-beschichtet · Ein-
friedungen – Tore und Türen · elektrische Tor- und Schrankenanlagen ·
Krippgitter – einflechten von Gitterrahmen · Wildschutzgeflechte, Ballfang-
gitter, Tennisplatzeinfriedungen · Scherengitter – schmiedeeiserne
Sockelgitter

Lieferant des Bundes und der Stadt Wien

TRANSPORTUNTERNEHMUNG
UND DEICHGRÄBEREI1235 Wien, Franz-Schuhmeier-Gasse 13,
Tel. 86 49 45 – Kontrahent der Stadt Wien

Hoch- und Tiefbau

Pichler & Co. Ges. m. b. H.

Spezial-Althausfassadenrenovierungen

1180 Wien, Staudgasse 84, Tel. 47 34 97, 47 39 654

K O N T R A H E N T D E R S T A D T W I E N

Installationen von elektr. Licht-, Kraft-, Blitzschutz- und Schwachstromanlagen
Behördlich konz. Elektrotechniker

Komm.-Rat

Ing. Peter Markuzy

Ges. m. b. H.

Wien 19, Döblinger Hauptstraße 79, Tel. 36 46 81

K O N T R A H E N T D E R S T A D T W I E N

Siegfried Schönberger
Stahl-Portalbau
GESELLSCHAFT M. B. H. & CO. KG1020 Wien, Lichtenauergasse 15,
Telefon 214 63 54 (24 63 54)Werk: 2324 Schwechat-Rannersdorf,
Reinhartsdorfgasse 5,
Tel. 77 22 02, Fax 77 22 03

K O N T R A H E N T D E R S T A D T W I E N

LENTNER Ges. m. b. H.

Estrich- und Industrieböden-Verlegung

2000 Stockerau, Tel. 0 22 66/32 38, Fax 5970

Büro: Josef Jessernigg-Straße 7

K O N T R A H E N T D E S B U N D E S U N D D E R S T A D T W I E N

Rudolf Koberwein

Beh. konz. Elektrounternehmen

1190 Wien, Heiligenstädter Straße 177

Telefon 37 12 09

K O N T R A H E N T D E R S T A D T W I E N

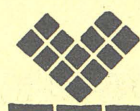
Manfred Jurasz & Co.

Dachdecker und Spengler

1230 Wien, Atzlergasse 4

Telefon 69 33 66

K O N T R A H E N T D E R S T A D T W I E N



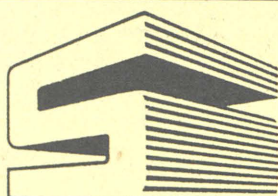
L. & A. FORSTER

Fliesen · Bodenplatten

1160 Wien,

Hettenkofergasse 22, Telefon 92 21 97, 92 55 21, Fax 92 21 97/22

K O N T R A H E N T D E S Ö F F E N T L I C H E N D I E N S T E S



Dipl.-Ing. Wilhelm

SEDLAK

Gesellschaft m.b.H.

Hoch-, Tief-, Industrie- und Gleisbau

A-1100 Wien

Quellenstraße 163

Telefon 604 32 82-0

Telefax 604 32 82 33

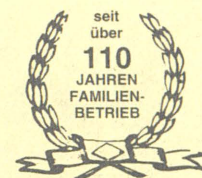


DACHDECKEREI * ZIMMEREI SPENGLEREI * ISOLIERUNGEN

Ständig gerichtl. beeid. Sachverst. und Schätzmeister
1160 Wien, Grüllemeiergasse 19

46 14 23-0

46 01 71-0



- (PrZ 3527; GW.) Weihs Viktor.
(PrZ 3521; MA 2.) Weiss Franz.
(PrZ 3528; MA 2.) Wurm Alfred.
(PrZ 3506; MA 2.) Zotter Günter, Inspektionswerkmeister.

Die Dienstentsagungen der Nachgenannten werden mit Ablauf des jeweils angeführten Kalendertags (mit Stimmeneinhelligkeit) angenommen:

- (PrZ 3644; MA 2.) Burda Adolf, mit 25. Oktober 1991.
(PrZ 3591; MA 2.) Haunold Andrea, mit 31. Oktober 1991.
(PrZ 3646; GW.) Hollenthoner Brigitte, Kanzleioffizialin, mit 30. Oktober 1991.
(PrZ 3573; MA 2.) Kremser Martina, mit 11. November 1991.
(PrZ 3643; MA 2.) Lettner Susanne, mit 31. Oktober 1991.
(PrZ 3596; MA 2.) Lichtenwallner Johann, mit 30. November 1991.
(PrZ 3590; MA 2.) Melichart Gerhard, mit 31. Oktober 1991.
(PrZ 3645; VB.) Reigl Ernst, mit 20. Oktober 1991.
(PrZ 3572; MA 2.) Sitte Sonja, mit 18. Dezember 1991.
(PrZ 3647; MA 2.) Uhlik Eva, mit 21. November 1991.
(PrZ 3595; MA 2.) Yilmaz Magdalena, mit 21. Oktober 1991.

Die Anträge zu folgenden Geschäftsstücken werden gemäß § 98 WStV (mit Ausnahme von PrZ 3399; mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

Berichterstatte: Amtsf StR Dr Häupl

(PrZ 3589; MA 31.) 22, Dampfschiffhafen; Sachkreditgenehmigung für Neurohrlegung DN 150. (An GRAe Umwelt, Freizeit und Sport sowie Finanzen und Wirtschaftspolitik.)

(PrZ 3399; MA 48.) Erhöhung der Deponiegebühren. (An Gemeinderat.) (Mit Stimmenmehrheit.)

Berichterstatte: Amtsf StR Edlinger

(PrZ 3584; MA 69.) Kauf der Liegenschaft EZ 125, KatG Kaisermühlen, mit dem darauf befindlichen Wohnhaus von Mag Peter Köbel; 22, Bellegardgasse 8. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung sowie Gemeinderat.)

(PrZ 3614; MA 69.) Begünstigter Verkauf der Liegenschaft EZ 3631, KatG Aspern, je zur Hälfte an Hans und Milada Rab im Rahmen der „Aktion Baurecht“; 22, Hagedornweg 27. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung sowie Gemeinderat.)

(PrZ 3615; MA 69.) Begünstigter Verkauf 1) der Liegenschaft EZ 2775, KatG Aspern, je zur Hälfte an Emilie und Dr Alfred Schultes, 22, Enzianweg 60; 2) der Liegenschaft EZ 2550, KatG Aspern, je zur Hälfte an Elfriede und Fritz Maurer, 22, Efeuweg 17, im Rahmen der „Aktion Baurecht“. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung sowie Gemeinderat.)

(PrZ 3634; MA 69.) Verkauf der Liegenschaft EZ 2649, KatG Dornbach, an Dr Friedrich Bock und Maria Bauer, 17, Braungasse 47. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung sowie Gemeinderat.)

Berichterstatte: Amtsf StR Dr Ursula Pasterk

(PrZ 3616; MA 7.) Dokumentationsarchiv des Österreichischen Widerstandes; Subvention 1991 100 000 S. (An Gemeinderat.)

(PrZ 3617; MA 7.) Verein „Freunde des Beth Hatefutsoth“; Ausstellung „Die Erinnerungen an das jüdische Polen – 1932“; Subvention 1991 80 000 S. (An Gemeinderat.)

Berichterstatte: Amtsf StR Dr Häupl

(PrZ 3618; MA 31.) 16, Anspeisung Behälter Steinhof, DN 800; Ameisbachzeile – Johann-Staud-Straße; Sachkrediterhöhungsantrag; Virement. (An GRAe Umwelt, Freizeit und Sport, Finanzen und Wirtschaftspolitik sowie Gemeinderat.)

MAGISTRATSDIREKTION DER STADT WIEN STADTBAUDIREKTION

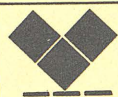
Wir suchen Absolventinnen und Absolventen einer

**HTL der höheren Abteilungen für
HOCHBAU, TIEFBAU, ELEKTRO-
TECHNIK, ELEKTRISCHE NACH-
RICHTENTECHNIK UND ELEK-
TRONIK**

für den Einsatz im technischen Dienst der Stadt Wien. Die Aufgabengebiete reichen von Behördendienststellen bis zur Tätigkeit als Bauüberwachungsorgan in Fachdienststellen (z B Spitalsbau, Wohnhausbau, Erhaltung städtischer Objekte usw).

Ihre schriftliche Bewerbung (mit Lebenslauf) richten Sie bitte an die

**MAGISTRATSDIREKTION-
STADTBAUDIREKTION,
Dezernat 1, Rathaus, 1082 Wien,
Telefon 40 00, KI 82 7 11-13.**



Kerabela

Fliesenverlegungs-Ges. m. b. H.

Keramische Wand- und Bodenbeläge aller Art und deren Reparaturen

1160 Wien, Ottakringer Straße 147
Telefon 45 78 25/26, Fax: 46 66 66

NATA Baugesellschaft m.b.H.

1100 Wien, Pernerstorfergasse 92/34/35
Telefon 602 59 93



Ernst Schubert Gartengestaltung

Sildgasse 7/3/4
1210 Wien
Tel. 30 11 04

Baumschule – Baumchirurgie Burg Kreuzenstein

Stettnerweg 282
2100 Korneuburg
Tel. (0 22 62) 35 67

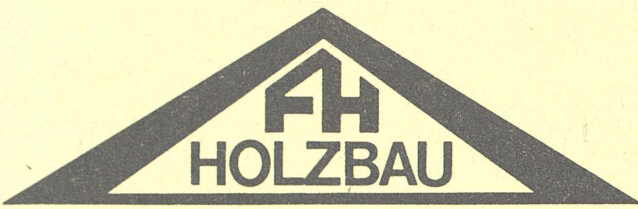
KONTRAHENT
DER
STADT WIEN



90 Jahre

BAUGESELLSCHAFT
KUTSCHE & CO.
SPEZIALBAU
 EINMAUERUNG VON
 DAMPFKESSELN
 FABRIKSCHORNSTEINBAU
 SÄMTLICHE
 SCHAMOTTIERUNGSARBEITEN
HOCHBAU
 INDUSTRIEBAU
 STAHLBETONBAU
 SÄMTLICHE
 BAUMEISTERARBEITEN
 1092 Wien 9, Berggasse 19
 Tel. Δ 34 36 88-0, Fax 34 36 88-20
 Lagerplatz:
 1180 Wien 18, Wallrißstraße 84-88
 Telefon 47 32 96

Gegr. 1899



FLORIAN HAGER Ges.m.b.H.
 SÄGEWERK · ZIMMEREI · INNENAUSBAU · FERTIGTEILBAU

3232 Bischofstetten · Unterschildbach 12
 Tel. 0 27 48 / 82 93 · Fax 0 27 48 / 82 90



WÄRME · KÄLTE · SCHALL · BRANDSCHUTZ
ISOLIERUNGEN ROMAN SLADEK
 BLECHFORMTEILE · BAUSTOFFE · INNENAUSBAU

2331 Vösendorf
 Ortsstraße 150
 Telefon: 0 22 2 / 69 29 53 Serie
 Telefax: 0 22 2 / 69 29 53/16

DACHDECKEREI
 Neueindeckungen
 Flachdächer · Kaminsanie-
 rung · Altdachsanie-
 rung · Fassadenverkleidung

SPENGLEREI
 Blechdächer · Blechtürme
 Komplett Neuverklei-
 dungen · Rostschutz-
 anstriche

Baumeister-
arbeiten
Fassadenzu-
und
-umbauten

HELMUT ZIEGLER
 Ges. m. b. H.
 14, Gurkgasse 42-44
 Tel. u. Fax 0 22 2 / 92 56 38

Bramac,
Eternit-
Neuein-
deckungen

3. Bezirk:

Doubek Peter, Gas- und Wasserleitungsinstallation, Paulusgasse 7. – E & H Rosser Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Imbißstube, Rennweg 46-50/7. – Kophandl Andrea, Bauträger, Rochusgasse 19/5.

6. Bezirk:

METRO Bau- und Sanierungsgesellschaft mbH, Bauträger, Mariahilfer Straße 103.

7. Bezirk:

J.A.K.E. Installations-Gesellschaft mbH, Gas- und Wasserleitungsinstallation, Kaiserstraße 62. – TELE IMMOBILIEN Gesellschaft mbH, Immobilienverwaltung, Neustiftgasse 20. – TELE IMMOBILIEN Gesellschaft mbH, Immobilienmakler, Neustiftgasse 20.

8. Bezirk:

Jovicic Veseljko, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeerestaurants, Lange Gasse 16. – Restaurantbetrieb Puschkin Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Lederergasse 17a. – Vorspann-Technik Gesellschaft mbH, Baumeister, weitere Betriebsstätte, Albertgasse 33/3.

9. Bezirk:

Beran Brigitte Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Imbißstube, Fechtergasse 18. – Cesljarac Dragos Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeehauses, Berggasse 17. – Goppold Johanna, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Theaterbuffets, Porzellangasse 19.

10. Bezirk:

S & W Mietwagengesellschaft mbH, Mietwagengewerbe, beschränkt auf die Verwendung von 15 Personenkraftwagen, Buchengasse 134.

11. Bezirk:

Ehringfeld Peter, Taxigewerbe, Hugogasse 14. – Wolf Gesellschaft mbH, Beförderung von Gütern mit Kraftfahrzeugen des Straßenverkehrs im Fernverkehr (Güterfernverkehr), beschränkt auf die Verwendung von 15 Kraftfahrzeugen, erweitert um 10 Kraftfahrzeuge, Dreherstraße 62.

12. Bezirk:

Adamer, Dipl Ing, Wärmetechnik, Konstruktions- und Handelsgesellschaft mbH, Technisches Büro auf dem Fachgebiet Maschinenbau, eingeschränkt auf Industrieofenanlagen, Schlöglgasse 10. – Mitrovic & Arezina Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeerestaurants, Breitenfurter Straße 79. – Rodin Gesellschaft mbH, Immobilienmakler, Belghofergasse 21.

13. Bezirk:

Alper & Pesch Gesellschaft mbH, Überlassung von Arbeitskräften, Hietzinger Hauptstraße 50. – Krejci Gertraud, Fremdenführer, Hietzinger Hauptstraße 146/4/7. – Su Hong Nian Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Auhofstraße 198.

15. Bezirk:

Faist Harald, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Imbißstube, Mariahilfer Gürtel 15. – Racz Günter Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Imbißstube, Schmelzbrücke, Ecke Felberstraße. – Reifentstuell Manfred, Taxigewerbe, Flachgasse 11. – Schar Karl, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Würstelstandes, U-Bahn-Verkehrsbauwerk Westbahnhof, Verkaufslokal Nr 1.

17. Bezirk:

Djafari, Dipl Ing, Gesellschaft mbH, Baumeister, Palffygassee 20/11.

19. Bezirk:

Exner, Mag Helene, Lebens- und Sozialberater, Peter-Altenberg-Gasse 32. – Hülle, Ing Wolfgang, Überlassung von Arbeitskräften, Heiligenstädter Straße 131/4/52. – Weißenböck Thomas Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Grinzingger Straße 50.

20. Bezirk:

Kahraman & Kahraman Gesellschaft mbH, Taxigewerbe, Hartlgasse 17.

21. Bezirk:

Bach Peter, Mietwagengewerbe, beschränkt auf die Verwendung eines Personenkraftwagens, Jedleseer Straße 66-94/30/3/17. – Gasthaus An der Alten Donau Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, An der Oberen Alten Donau 15. – Jocher Egon Gesellschaft mbH, Mietwagengewerbe, beschränkt auf die Verwendung eines Personenkraftwagens, Prager Straße 93-99. – Jocher Egon, Mietwagengewerbe, beschränkt auf die Verwendung von drei Personenkraftwagen, Prager Straße 93-99. – Jocher Stefanie Gesellschaft mbH, Mietwagengewerbe, beschränkt auf die Verwendung eines Personenkraftwagens, Prager Straße 93-99. – Mustafa & Yakup Yildiz Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Brünner Straße 34-38/14/3.

22. Bezirk:

Rzepa, Ing Walter, Technisches Büro für Elektrotechnik, Zachgasse 4a/2. – Ströck Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Kaffee-Konditorei, Moissigasse 7. – Wimmer Johann, Zimmermeister, Schlachthammerstraße 33.

23. Bezirk:

Dipl Ing Brandstetter & Co Baugesellschaft mbH, Bauträger, Pfarrgasse 54. – Fizimayer Horst Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Breitenfurter Straße 248. – Pelzmann Otmar, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeehauses, Slamastraße 29. – Pöhl Johann, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Lieferküche, Ketzer-gasse 342–344. – Wolfelsberger Oswald Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Stehbuffets, Liesinger Platz. – Wolfelsberger Oswald Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, Sportplatz Stern-gasse / Richard-Strauss-Straße. – Wolfelsberger Oswald Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Perchtoldsdorfer Straße 1.

Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom 7. bis 14. Dezember 1991

Neu-, Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. Bezirk: Bäckerstraße 10, Umwidmung auf Lokal des städtischen Althaus, MA 27. Planverfasser: P. & P. Kraus BaugesmbH, 10, Remystraße 39. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Dr.-Karl-Lueger-Platz 2, Umwidmung, Gebäudeverwaltung Gerhard Schneeweiß, 1, Rathausplatz 4. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Franz-Josefs-Kai 1, bauliche Änderungen, ÖMV AG, 9, Otto-Wagner-Platz 5. Planverfasser und Bauführer: ÖMV AG, 21, Gerasdorfer Straße 151.

Graben 13, Unterfangung der Außenmauer, Generali Allgemeine Lebensversicherung AG, 1, Landskrongasse 1. Planverfasser: Dipl Ing Klaus Becker, 1, Zelinkagasse 6. Bauführer: Stbmst A. Millik & Neffe, 16, Ottakringer Straße 141.

Operngasse 4, bauliche Änderungen, Da Caruso Schallplattenhandels-gesmbH, im Hause. Planverfasser: Norbert Linsmaier, 9, Währinger Straße 26/1. Bauführer: Bmst Ing Peter Pokorny, 19, Zehenthofgasse 32.

Salzgries 12, Dachgeschoßausbau, Müller & Müller, 17, Röttergasse 39. Planverfasser: Josef Resch, 12, Rotenmühlgasse 11. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schottengasse 3–3A, Dachgeschoßausbau, Benediktinerstift Melk, Melk, Dietmayrstraße 1, NÖ. Planverfasser: Dipl Ing Franz Rohleder, 9, Wasagasse 8. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wipplingerstraße 15, bauliche Änderungen, Herbert Fidler, 1, Neutorgasse 13. Planverfasser: Sylvia Fritz, 1, Neutorgasse 13. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wollzeile 30, Umbau, Feinkost Hans Böhle, 1, Wollzeile 32. Planverfasser: Dipl Ing Stefan Manz, 19, Straßergasse 3. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

2. Bezirk: Alliiertenstraße 12/1, bauliche Abänderung, Peter Pichlbauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53.

Große Mohrengasse 9, bauliche Abänderung, Konvent der Barmherzigen Brüder, im Hause. Planverfasser: Arch Mag arch Ing Werner Krakora, 7, Breite Gasse 14. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Große Schiffgasse 30, Garagenentlüftung, MA 24. Planverfasser: H.I.T. GesmbH Nfg KG, Münchendorf, Betriebsstraße 1, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Malzgasse 5, bauliche Abänderung, Cvjetko Gajic, 12, Ratschkygasse 22. Planverfasser und Bauführer: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53.

Praterstraße 45, bauliche Abänderung, Mag Kurt Wallnberger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Stbmst Amlacher & Sauer, 21, Prager Straße 12.

Graz – Himberg – Innsbruck – Klagenfurt – Linz –
St. Martin – St. Pölten – Wien – Zell/See

*Unsere
Bauwerke
entsprechen
Ihren
Anforderungen*

Straßenbau

Tunnelbau

Industriebau

Tiefbau

Umweltbau

Brückenbau

Kanalbau

Kläranlagenbau

Wohnbau

Sportanlagenbau

Spezialtiefbau

Sie haben die Sicherheit, welche nur ein großes Bauunternehmen bieten kann. Wir arbeiten professionell und zuverlässig. Ein Team hochqualifizierter und erfahrener Techniker steht zu Ihrer Verfügung. Ihre Aufgabenstellung ist unsere tägliche Herausforderung. Auf STUAG können Sie bauen.

Zentrale:

1015 Wien

Seilerstätte 18–20

Telefon 515 57-0

Fax 515 57-10

BAU- UND KONSTRUKTIONSSCHLOSSEREI

WEBER STAHLBAU

Ges. m. b. H. & Co. KG

1100 Wien, Gellertg. 54 und Leibnizg. 42, Tel. 604 27 52

STUAG

Bau-Aktiengesellschaft

Beton und Monierbau Ges. m. b. H.

HAUPTSITZ: A-6020 Innsbruck, Bernhard-Höfel-Straße 11, Tel. (0 51 2) 49 26 00-0*, Fax: 0 51 2 / 49 26 55, FS 05-33764
NIEDERLASSUNG: A-1234 Wien, Lemböckgasse 59, Tel. (0 22 2) 86 32 27, Fax: 0 22 2 / 86 32 27 32, FS 013-6779



HOCHBAU
UNTERTAGEBAU

SPEZIALTIEFBAU

WOHNHAUSBAU
INGENIEURBAU
INNERSTÄDTISCHER
VERKEHRSTUNNELBAU
U-BAHN-BAU
STRASSENTUNNELS
EISENBAHNTUNNELS
STOLLEN
KAVERNEN
INJEKTIONEN
GRUNDWASSER-
ABSENKUNGEN



MITGLIED DER VEREINIGUNG
INDUSTRIELLER BAUUNTER-
NEHMUNGEN ÖSTERREICHS

SOLETANCHE

SOLETANCHE Spezialtiefbau Ges. m. b. H.

Troststraße 50
A-1100 Wien
Telefon (0 22 2) 604 56 95
Telex 134582
Telefax (0222) 604 29 20



MITGLIED DER VEREINIGUNG ÖSTERREICHISCHER
BOHR- UND SPEZIALTIEFBAUUNTERNEHMUNGEN

Aufschlußbohrungen:

- Kernbohrungen, In-Situ-Versuche
- Bohrparameterregistrierung ENPASOL

Bodenverfestigung:

- Dynamische Intensivverdichtung MENARD
- Rüttelverdichtung VIBROFLOTATION
- Verankerungen
- Injektionen SILACSOL- und MICROSOL-Verfahren.
- SINNUS-CHAIRLOC EDV-Unterstützung
- Jetgrouting SOLJET

Baugrubenumschließung:

- Schlitzwände in beliebiger Stärke und Tiefe mittels Greifer oder Hydrofräse, PANOSOL-Fertigteilschlitzwände
- Dichtwände und Schmalwände

Umweltschutz:

- Spezielle Mischungen ECOSOL für Deponieumschließungen

Tiefgründungen:

- STARSOL-Pfähle
- Mikropfähle



BRÜDER GROS

Elektro- und Telefonanlagenbau
Gesellschaft m. b. H.

A-1010 Wien, Grillparzerstraße 5, Tel. 42 55 48 △



Planung, Bau und Installation
von Licht- und Kraftanlagen
Telefonanlagen
(in Kauf und Miete)
Brandmeldeanlagen
Lichtsignal-Uhren- und
Lautsprecheranlagen
Haussprechanlagen
Blitzschutzanlagen
Servicedienste

Vorgartenstraße 209, bauliche Abänderung, HV Hedwig Böhm, 6, Mariahilfer Straße 53. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gerhard Petsch GesmbH, 15, Braunhirschengasse 7.

Prater 3, Fundament, Spielgeschäfte Alfred und Gerhild Kern, 2, Prater 105. Planverfasser und Bauführer: Ing Franz Freihofer BaugesmbH, 6, Mariahilfer Straße 89.

- 3. Bezirk:** Erdbergstraße, Bürohaus und Palettengarage (Park & Ride), Arge Zentrum U3 Park & Ride – Erdberg, 8, Laudongasse 41. Planverfasser: Arch Dipl Ing Erwin Fleckseder, 8, Laudongasse 41. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Geusaugasse 10, Badeinbau, Dr Ernst Galutschek, im Hause. Planverfasser: Ing Hans Leinwather BaugesmbH & Co KG, 19, Barawitzkagasse 22. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hagenmüllergasse 12, Wohnungszusammenlegung, Dipl Ing Slbodan Popvic, 11, Dittmannngasse 2/1. Planverfasser: BM Bau-GesmbH, Sankt Pölten, Schießstatting 27, NÖ. Bauführer: Bauunternehmen Stangl, Waidhofen, Schmiedestraße, NÖ.

Hintere Zollamtsstraße 17, Unterfangung, Sparkassen Immobilien Anlagen-AG, 6, Windmühlgasse 22. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neulinggasse 8, Dachterrasse, Friedrike Andritsch, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Rainer Deichstetter, 2, Praterstraße 10. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Paulusgasse 13, diverse bauliche Änderungen, Hauseigentümergeinschaft Werner, 19, Gatterburggasse 16. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Streichergasse 4, diverse bauliche Änderungen, Hausbesitz Issakides, 1, Fleischmarkt 13. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ungargasse 17–19/1, Badezimmer, Johann Jungwirth, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Kaiser & Eibensteiner BaugesmbH, 3, Hainburger Straße 19.

- 4. Bezirk:** Belvederegasse 10, Lokalbau, Walter Stützer, 4, Paulanergasse 8. Planverfasser: Arch Mag Ing Rainer Lalics, 16, Ottakringer Straße 49. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Leibnizgasse 8/10, Bad- und WC-Einbau, Franz Hartl, 3, Hintzerstraße 1. Planverfasser und Bauführer: Bmst Franz Katlein, 5, Nikolsdorfer Gasse 39–41.

Schäffergasse 13A, Einbau von Türen im Geschäftslokal, Lucia Schmidt, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Georg Reinberg, Purkersdorf, Wintergasse 53, NÖ. Bauführer: E. Satler BaugesmbH, 23, Ketzergasse 57.

Schellinggasse 50/6, bauliche Abänderungen, Neudeck LiegenschaftsverwaltungsgesmbH, 19, Döblinger Hauptstraße 50. Planverfasser: Gruber und Co HandelsgesmbH, 19, Döblinger Hauptstraße 50. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Weyringergasse 7, Erweiterung der Pizzeria, Pizzeria-Ristorante Don Giovanni Alice GesmbH, im Hause. Planverfasser: Pejcinoski & Co GesmbH, 7, Halbgasse 3–5/1. Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Weyringergasse 7A, bauliche Änderungen, Pizzeria-Ristorante Don Giovanni Alice GesmbH, im Hause. Planverfasser: Pejcinoski & Co GesmbH, 7, Halbgasse 3–5/1. Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

- 5. Bezirk:** Anzengrubergasse 11/37, Umbau, Franz Göschl, 22, Gemeindeaugasse 3. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Wolfgang Beyer, 5, Grüngasse 9.

Anzengrubergasse 16, Dachgeschoßausbau, Aufstockung, Dipl Ing Iradj Madjidi, 2, Konradgasse 6. Planverfasser: Manibau RevitalisierungsgesmbH, 7, Siebensterngasse 39. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kohlgrasse 42/21, 45, 46 und 47, Aufzugseinbau, Supp GesmbH, 4, Operngasse 36. Planverfasser: Arch Dipl Ing Hermann Scheifinger, Berndorf, Hernsteiner Straße 111, NÖ. Bauführer: Herbert Huthansl BaugesmbH, 14, Märzstraße 144.

Laurengasse 6, bauliche Änderungen, Univ Prof Winfried Kralik, 18, Martinstraße 79. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Alfons Papsch GesmbH, 18, Herbeckstraße 52.

Schloßgasse 11, Umbauarbeiten, Bauherrengemeinschaft Schloßgasse 11, im Hause. Planverfasser: Dr Winfried Kallinger, 5, Schloßgasse 13. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Siebenbrunnengasse 73/12, Zusammenlegung, Bad- und WC-Einbau, Maria Stockmayr, 10, Scheugasse 18. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Wolfgang Beyer, 5, Grüngasse 9.

- 6. Bezirk:** Marchettigasse 1A/43+44, bauliche Änderung, Wohnungszusammenlegung, Immobilienverwaltung Dr Gerhard Stingl, 10, Laxenburger Straße 60. Planverfasser: Imoplan Bauplanungs und BaugesmbH, Mödling, Am Eichkogel 8, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 71/16, bauliche Änderung, 2. Stock, U. Kohl & Co GesmbH, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Sepp Schuster, 14, Hüttelbergstraße 17. Bauführer: Buczak GesmbH, 5, Arbeitergasse 34.

Mariahilfer Straße 71/33, bauliche Änderung, Dipl Ing Sepp Schuster, 14, Hüttelbergstraße 17. Planverfasser: Dipl Ing Sepp Schuster, 14, Hüttelbergstraße 17. Bauführer: Buczak GesmbH, 5, Arbeitergasse 34.

Mollardgasse 9, bauliche Änderung, nachträgliche Bewilligung Garagenlüftung, Elektronische Datenverarbeitung GesmbH, 6, Hofmühlgasse 3. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

- 7. Bezirk:** Kaiserstraße 113–115, bauliche Änderungen, Niederösterreichische Volkspartei, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Oskar Lorber, Baden, Pfarrplatz 4, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neustiftgasse 38, bauliche Änderung, Magazin, F. Arzberger GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Grabner-Bau GesmbH, 16, Schuhmeierplatz 10.

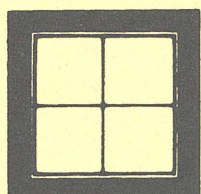
Neustiftgasse 38, bauliche Änderung, Magazin, Grabner-Bau GesmbH, 16, Schuhmeierplatz 10. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

- 8. Bezirk:** Josefstädter Straße 87, bauliche Änderungen, Dkfm Elisabeth Schaffer, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kochgasse 3–5, Wohnungszusammenlegung, Erhard Wanke, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Stbmst Ing Roland Fuchs, 7, Schottenfeldgasse 35.

Kochgasse 36, Bad- und WC-Einbau, Elisabeth Kothbauer, 9, Marianengasse 23. Planverfasser und Bauführer: Bmst Franz Pölz GesmbH, 8, Skodagasse 10.

Lammgasse 3, Umbau, Harald Feix, 19, Kreindlgasse 17–19. Planverfasser: Arch Dipl Ing Paul Prinz, 14, Linzer Straße 372. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.



OBERMAYER FENSTER + TÜREN

1020 Wien, Am Tabor 14, Telefon 216 85 45, Fax: DW 5

Bau- und Möbeltischlerei

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Der Bau^{sp}ar meister

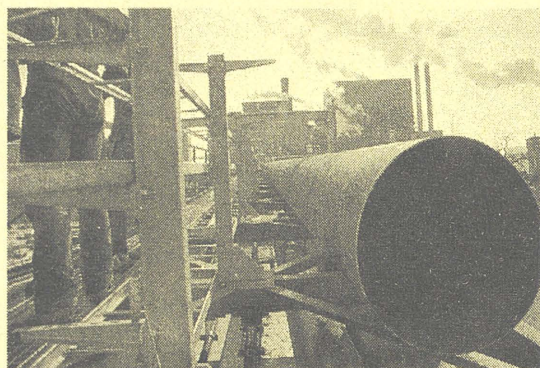
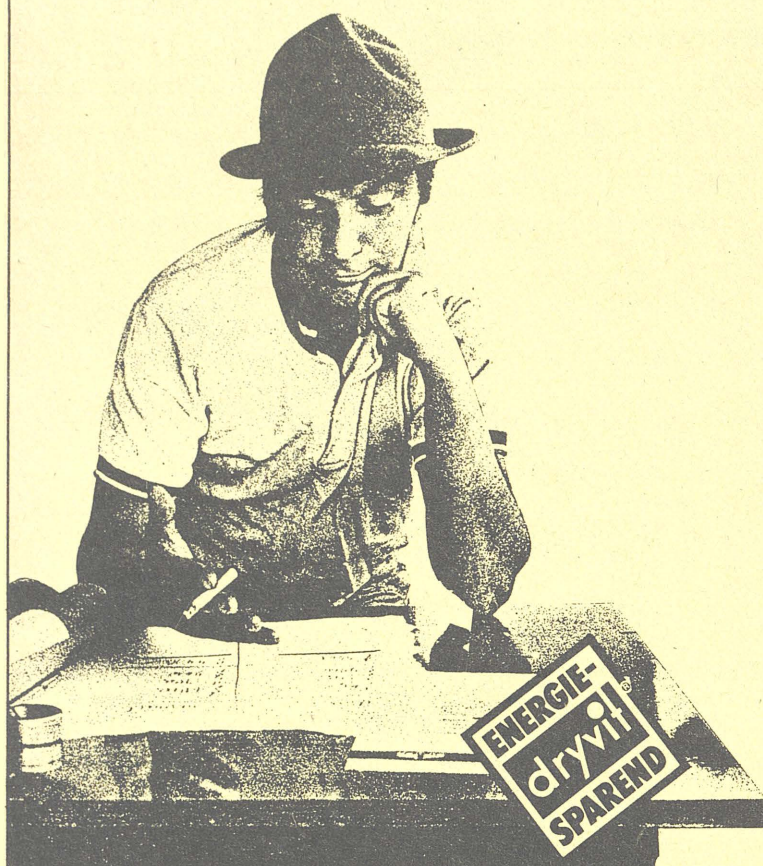
Wer baut, muß sparen. Der Bausparmeister ist ein kühler Rechner. Er prüft soeben Qualität, Preis und Vorteile der dryvit-Fassadenbeschichtung. Mit dryvit stimmt die Kasse.

Mehr sagt Ihnen gerne Baumeister

Paul Berghöfer KG
1050 Wien,

Kliebergasse 13,
Telefon 0 22 2 / 55 41 82,
Fax 54 30 25.

Sie werden es sehen –
es ist einfach,
Bausparmeister
zu sein.



KREMSMÜLLER
INDUSTRIEANLAGENBAU

4641 Steinhaus bei Wels
Tel. 0 72 42/630-0, Telefax 0 72 42/630-46
Telex 025-461

Niederlassung: 1130 Wien,
Glasauerg. 15, Tel. 0 22 2/877 22 97,
Fax 877 43 55, Telex 01-34571



KREMSMÜLLER Industrie-
anlagenbau – vom Stahlbau bis
zur Inbetriebnahme – Planung,
Fertigung und Montage in allen
Bereichen des Industrieanlagen-
und Rohrleitungsbaues.

Rohrbrücke mit Medienleitun-
gen für Gas, Dampf und Wasser,
einschließlich Kabeltrasse,
Nettingsdorfer Papierfabrik AG.

QUALITÄT VON KREMSMÜLLER



TÜREN – FENSTER
LEOPOLD GÖSSL

KONTRAHENT DER STADT WIEN

2120 WOLKERSDORF, NÖ

WERKSTÄTTE: 2122 MÜNICHSTHAL, Hauptstraße 163

Telefon 0 22 45 / 26 49 – TELEFAX 0 22 45 / 32 14

GÜTESIEGELFENSTER aus HOLZ – INNENTÜREN

HOLZ-ALUFENSTER

Lerchenfelder Straße 78–80, Badeinbau, Helga Egert, Sankt Pölten, Dr.-K.-Reinthal-Gasse 2, NÖ. Planverfasser und Bauführer: Bmst Kaiser & Eibensteiner BaugesmbH, 3, Hainburger Straße 19.

Schmidgasse 16, Dachbodenausbau, Althausanierung, Ritter Vermögensverwaltungs GesmbH, 1, Bauernmarkt 2. Planverfasser: Werkstatt Wien Spiegelfeld Holzsteiner und Co, 4, Faulmannsgasse 4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

- 9. Bezirk:** Alserbachstraße 3, Geschäftsumbau, Arch Dipl Ing Liselotte Peretti, 12, Kiningergasse 4. Planverfasser: Arch Dipl Ing Liselotte Peretti, 12, Kiningergasse 4. Bauführer: Bauunternehmen Karl Freiburger GesmbH, 15, Reichsapfelgasse 19.

Althanstraße 51, Selbstfahreraufzug, Kolpingfamilie Wien-Alsergrund, im Hause. Planverfasser: Freissler-Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282. Bauführer: Menzel BaugesmbH, 22, Polgarstraße 30.

Augasse 5, Selbstfahreraufzug, Erste Allgemeine Versicherungs-AG, 1, Landskronengasse 1. Planverfasser: Delta Aufzüge GesmbH, Schwechat, Ableidungergasse 4, NÖ. Bauführer: Ing Mayreder, Kraus & Co BaugesmbH, 9, Roßauer Lände 23.

Boltzmanngasse 18, bauliche Änderungen, Embassy of the United States of America, 9, Boltzmanngasse 16. Planverfasser: Dipl Ing Peter Gabriel, 13, Diabellgasse 9/1. Bauführer: Bauunternehmung Johann Besenhofer GesmbH, 10, Keplergasse 7.

Hörlgasse 16, Dachgeschoßausbau, A1-Allgemeine Immobilien AG, 13, Hietzinger Hauptstraße 74. Planverfasser: Arch Dipl Ing Werner Breuer, 14, Linzer Straße 263. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kolingasse 15, Stellplatzschaffung, KPMG Alpen-Treuhand GesmbH, 9, Kolingasse 19. Planverfasser: Arch Dipl Ing Bruno Echerer, 5, Kron-gasse 9. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lichtentaler Gasse 22, Badeinbau, GV Leopold Ginschl, 9, Währinger Straße 26/2. Planverfasser und Bauführer: Palmbau GesmbH, 18, Hildebrandgasse 26.

Liechtensteinstraße 81/1, Badeinbau, Mag Wolf Dietrich Schneeweiss, 1, Rathausplatz 4. Planverfasser und Bauführer: Bmst Kurt Spuller, 10, Fernkorngasse 76–78.

Lustkandlgasse 25–27, Liftzubau, Civitas Wohnungseigentums GesmbH, 1, Freyung 7. Planverfasser: Arch Dipl Ing Wolfgang Riedl, 19, Weimarer Straße 104. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lustkandlgasse 26–28/1, Ein- und Anbau von Personenaufzügen, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Erich Amon, 8, Strozsigasse 41. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

- 10. Bezirk:** Favoritenstraße 159, bauliche Abänderungen, Landgut Droge-rie Friedrich Bosmanky, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Kurt Pranz GesmbH, 10, Heimkehrergasse 60.

Gellergasse 5, bauliche Abänderungen, Musa Gürleyen, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Otto Koch Hoch-, Tief- und Stahlbetonbau, Schwechat, Weglgasse 10, NÖ.

Herndlgasse 7, Garagenlüftungsanlage, S. Steffel-Rötzer, 4, Graf-Star-

hemberg-Gasse 4. Planverfasser und Bauführer: Aero-Therm Lüftungs-bau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30.

Herzgasse 53, Dachgeschoßausbau, Walter Kulterer, im Hause. Planverfasser: Holzbau Ebner OHG, Obervellach, Ktn. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Katharinengasse 3, bauliche Abänderungen, Manfred Hinker, 11, Neugebäudestraße 18–22/1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Martin Trebers-purg, 14, Penzinger Straße 58. Bauführer: Leyrer und Graf BaugesmbH, 19, Heiligenstädter Lände 17A.

Laxenburger Straße 2B, Lager- und Verladehalle sowie Umbauten, Steirerbrau, Steirische Brauindustrie AG, Graz, Reininghausstraße 1–7, Stmk. Planverfasser: Dipl Ing Erich Hartl, 4, Karolinengasse 7. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Medeagasse 10, bauliche Abänderungen, Franz Szatko, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Rudolf Denk GesmbH, 4, Schönbürg-straße 48.

Neilreichgasse 19, bauliche Abänderungen, WLV-Liegenschaft Verwer-tung GesmbH & Co KG, 1, Postgasse 1–3. Planverfasser und Bauführer: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75.

Quellenstraße 105, bauliche Abänderungen, Roberta Weyrich, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenbur-ger Straße 75.

Quellenstraße 109, bauliche Abänderungen, I. T. Handelsgesellschaft, 12, Längenfeldgasse 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Klaus Ludwig, 13, Ratmannsdorf-gasse 19. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Reisingergasse 10, bauliche Abänderungen, Klaus Hoschek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Zangerle Bau GesmbH, 23, Gütenbach-straße 6.

Schleiergasse, bauliche Abänderungen, Josef Brezina Anlagen und Apparatebau, 10, Schleiergasse 17–21. Planverfasser und Bauführer: Ing Rudolf Wessely, Baden, Weilburgstraße 28, NÖ.

Triester Straße 7, bauliche Abänderungen, GV Monika Spatz, 18, Kutschkergasse 44. Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Karl Schörghuber, Linz, Bismarkstraße 8A, OÖ. Bauführer: Gamma-Bau GesmbH, 20, Romanogasse 20.

Kleingartenanlage Rasenstadt, Zubau, KLGv Rasenstadt, 10, Sahulka-straße 7/1. Planverfasser und Bauführer: BM Bau-GesmbH, 10, Laxen-burger Straße 75.

Kleingartenanlage Liesingbach, Parzelle 17, Zubau, Maria Müller, 10, Leebgasse 94–96/1. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Otto Zam-berger, 13, Hietzinger Hauptstraße 82–84/1.

KatG Inzersdorf Stadt, Garagenlüftungsanlage, Prager GesmbH, 22, Faschinggasse 6. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgege-ben.

- 11. Bezirk:** Am Schulweg, Einfamilienhaus, Berthold Hirlein, 11, Eisteich-straße 18/5. Planverfasser und Bauführer: Fertigteilbaugesellschaft, Sankt Pölten, Stattersdorfer Straße 10, NÖ.

**Josef Felbermair**

1100 WIEN

Laaer-Berg-Straße 64

Tel. 0 22 2 / 604 50 11 Serie

FAX 604 50 11 33

Auf insgesamt 5700 m² Ausstellungsfläche zeigen wir in 600 gestalteten Kojen und Milieudarstellungen stets die schönsten und neuesten Fliesen und Bodenplatten der bedeutendsten Fliesen- und Plattenhersteller der Welt. Marmor, Granit und Solnhofener sowie spanische und italienische Ziegelplatten, auch als Treppenstufen lieferbar. Sanitärkeramik, Armaturen, Duschabtrennungen und Badezimmerausstattungen. Durch schöne Darstellung leicht wählbar. Sofort lieferfähig durch reich sortiertes Riesenlager.

Komplettküchenausstellung: Miele-Küchen-Fachhändler, Planung, Lieferung und Montage
Haftprogramm: Ofenkacheln, Schamotte und Zubehör.

FLIESEN – SANITÄR – GROSS- UND EINZELHANDEL, KUNSTSTOFFFENSTERERZEUGUNG

Zentrale:

4623 GUNSKIRCHEN

Nelkenstraße 12

Tel. 0 72 46 / 7621-0 Serie

FAX 88 32, 86 80

4020 LINZ

Unionstraße 7–9

Tel. 0 73 2 / 66 88 14, 15

FAX 66 88 14 21

5023 SALZBURG

Mayrwies 52

Tel. 0 66 2 / 66 17 81

FAX 66 17 81 33

4840 VÖCKLABRUCK

Salzburger Straße 48

Tel. 0 76 72 / 40 90, 68 93

FAX 78 586

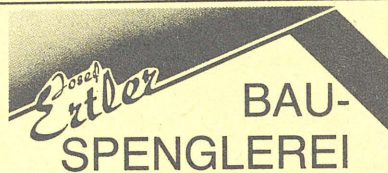
A. OFFNER u. R. TROWAL' S NFG. OHG.

ELEKTRO-METALLWARENERZEUGUNG – KONSTRUKTIONSSCHLOSSEREI
1160 WIEN, WÖGINGERGASSE 7 – TELEFON 46 66 93 – FAX 45 23 04/16



Raimund Buhr

VERGOLDER, RESTAURATOR · Gerichtl. beeid. Sachverständiger
1070 WIEN, NEUSTIFTGASSE 84+86, TEL. 523 40 29, 526 45 54
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



1030 Wien, Rüdengasse 19, Tel. 712 12 81, FAX: 712 75 194

GROSSTISCHLEREI EDUARD HANZEL

1050 Wien, Straußengasse 18–22, Telefon 587 85 27 Serie, Fax 587 97 15

ERZEUGUNG VON FENSTERN, TÜREN UND
SPEZIALKONSTRUKTIONEN · HAUSREPARATUREN

FUSSBODENVERLEGUNG
PARKETT, KUNSTSTOFF,
TEPPICH, SCHLEIFEN und
VERSIEGELN von HOLZBÖDEN

Anton Paze Ges. m. b. H.

KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

1020 WIEN 2, LEOPOLDSGASSE 27A,
TELEFON 216 20 11+12,
Fax 216 20 12-73

THALIA

Buch- und Offsetdruck
Hubert Schweinberger Ges.m.b.H.

1160 Wien, Brunnengasse 29/Menzelgasse 15
Tel.: 492 09 13 Fax: 492 07 37/13
Seit 65 Jahren Kontrahent der Stadt Wien

Alexander PFEIFER Ges. m. b. H.

BAU- UND LÜFTUNGSSPENGLEREI

Kontrahent der Stadt Wien
1020 Wien, Nestroygasse 9
Tel.: 21 46 747, 21 45 608
Fax: 21 45 608/21



MATTNER & CO. Ges.m.b.H.

TISCHLEREI – HOLZWOLLE

A-8641 ST. MAREIN I. M., TEL. (0 38 64) 21 77
POSTFACH 64, TELEFAX: 0 38 64 / 21 77-85
LIEFERANT DER STADT WIEN



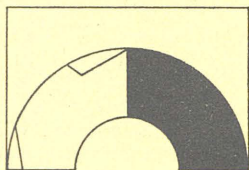
LICHTPAUSEN
FOTOKOPIEN
PLANDRUCKE

Lithoplan

★ Reprografischer Betrieb ★

★ Koppstraße 81 ★ Wien 1160 ★ Tel. 92 53 61, 492 55 34 ★

★ Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien ★



AUER &
KOESSLER Ges.m.b.H.
Straßenmarkierungen
1160 Wien
Seeböckgasse 19
Tel.: 45 16 68 / DW 15, FAX: 46 26 07 / 35
Kontrahent der Stadt Wien

P. u. P. KRAUS

BAUGESELLSCHAFT M. B. H.
1100 WIEN, REMYSTRASSE 39, TELEFON 68 51 98
KONTRAHENT DER STADT WIEN



METALLWERKSTÄTTE

WALTER SCHULZ

Ges. m. b. H. · BAU- UND KUNSTSCHLOSSEREI
1050 WIEN, HAMBURGERSTRASSE 5, TELEFON + TELEFAX 58 72 300

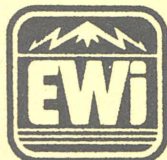


HOCH-, TIEF- UND
STAHLBETONBAU

G. u. A. KURINA

A-1220 WIEN, DONAUSTADTSTRASSE 33, TEL. (0 22 2) 22 11 57, Postfach 27, A-1228 WIEN

GES. M. B. H.
KONTRAHENT DER STADT WIEN



Knittelfeld
0 35 12 / 63 39
FAX 0 35 12 / 63 39 31

ELEKTRO- u. SCHALTANLAGENBAU

Winter GesmbH

Graz
0 31 6 / 82 41 04

Wien
0 22 2 / 69 22 053
0 22 2 / 71 5 20-44



PACHLER

Ges.m.b.H.

Spezialestriche

Wir sind leistungsfähig in der Verlegung von:

*** schwimmendem Estrich * Verbundestrich * Beton- bzw. Estrichversiegelungen * Textil- und Kunststoffbodenbeläge * Parkettböden im Wohnungs-, Gewerbe- und Industriebau** KONTRAHENT DER STADT WIEN

Geiereckstraße 16, Umwidmung, Herbert Schierer, 2, Wehlstraße 239/4. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Grillgasse 50, Lagerhalle – bauliche Änderungen, VOEST-Alpine Stahlhandel AG, 23, Lemböckgasse 51. Planverfasser: Arch Dipl Ing Wolfgang Ullrich, Breitenfurt, Eichengasse 8, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

1. Haidequerstraße 1, 4 Hebezeuge, Wiener Stadtwerke – E-Werke, Kraftwerk Simmering, im Hause. Planverfasser: Kone Krane GesmbH, 23, Tenschertstraße 8. Bauführer: Arge Blockkraftwerk 3/4, 9, Roßauer Lände 23.

Kaiserebersdorfer Straße 227, Kanal, Anna und Heinz Fichtenbauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 12, Vivenotgasse 24.

Kobelgasse 13A, bauliche Änderungen, Mag Gunter Jagenteufel, 3, Hagenmüllergasse 11. Planverfasser und Bauführer: Bmst Karl Berger, Hollabrunn, Vohburggasse 23, NÖ.

Lindenbauergasse 42, Kanal, Eva und Erwin Weber, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Simmeringer Hauptstraße, Verkaufshalle, Ford Simmering GesmbH und Co KG, 11, Simmeringer Hauptstraße 261. Planverfasser: Arch Dipl Ing Dieter Hofbauer, 13, Trauttmansdorffgasse 11. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Simmeringer Hauptstraße 252/1, Krananlage-Gaswagenreparaturhalle, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfasser: Menzel BaugesmbH, 22, Polgarstraße 30. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Simmeringer Hauptstraße 39, bauliche Änderungen, J. und W. Scharf, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Kurt Pranz GesmbH, 10, Steinschötelgasse 7.

Trinkhausstraße, Garagenentlüftung, Neue Heimat Gemeinn WohnungsgesmbH, 8, Bennoplatz 3. Planverfasser: Aero-Therm Lüftungsbau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30. Bauführer: Bmst Ing Franz Wögl, Großenzersdorf, Elisabethstraße 9, NÖ.

Warneckestraße, Trafo, Alag Anlagen Leasing GesmbH, 3, Ungargasse 60. Planverfasser und Bauführer: Thyssen Leichtbau GesmbH, 17, Rupertusplatz 1.

Siedlung Neugebäude, Q2/23, Kanal, Waltraud Klausenhofer, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing A. Hutter, 3, Göllnergasse 2–4/2. Bauführer: Bruno Zibarth BaugesmbH, Ebergassing, Quellengasse 1, NÖ.

Siedlung Neugebäude, Q4/73, Zubau, Maria Hornik, 20, Engerthstraße 99–109/1. Planverfasser: Bmst Gerald Kainz, 16, Baumeister-

gasse 81. Bauführer: Allin HandelsgesmbH & Co KG, 16, Baumeistergasse 81.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, 7/751, Kanal, Franz Frank, 11, Simmeringer Hauptstraße 190–192/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/731, Kanal, Gabriele Udvari, 11, Lorystraße 46/4. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/747, Kanal, Kurt Gneissl, 2, Hollandstraße 15. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/764, Kanal, Günter Gottwald, 21, Pilzgasse 32/6. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

12. Bezirk: Hohenbergstraße 42, 3 Einfahrten, Parre Gatterhölzl, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Hedwig Thun, Eichgraben, Russhofstraße 49, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Liebenstraße 31–41, 12 Selbstfahreraufzüge, Änderung, Österreichisches Volkswohnungswerk Gemeinn GesmbH, 8, Josefstädter Straße 51. Planverfasser: H. Taborsky-Aufzüge OHG, 10, Leebgasse 80. Bauführer: Arge Liebenstraße, 3, Rennweg 12.

Reschgasse 12, Selbstfahreraufzug, Monika Sedelmayer, Purkersdorf, Bahnhofstraße 18, NÖ. Planverfasser: Freissler-Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282. Bauführer: Ing Johann Jägersberger, 14, Penzinger Straße 29–31/1.

Schlöglgasse 49, bauliche Abänderungen, Andrea Pappler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Toswald GesmbH, 12, Mandlgasse 7.

Schönbrunner Straße 280, Dachgeschoßausbau, Hans Jörg Egger, 1, Stoß im Himmel 3. Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Karlheinz Holinsky, 13, Münchreiterstraße 22. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Steinbauergasse, Errichtung eines Fahrgastunterstandes, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4. Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Strohberggasse 13, Wohnhaus, Dr Elmar Hoppa, 7, Kellermannsgasse 8. Planverfasser: Arch Prof Dr Egon Presoly, Wiener Neustadt, Neunkirchner Straße 42, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Strohberggasse 17, Deckensanierung Dachgeschoß, Dr Helmut Fritze, im Hause. Planverfasser: Werkstatt Wien Spiegelfeld Holsteiner und



**BAUUNTERNEHMUNG
DEMEL & RÖSSLER**

**Hoch-Tief-Stahlbetonbau
1090 Wien, Spitalgasse 1
Telefon 43 13 17, 43 13 67
Fax 43 32 43**

KÜHLHAUS- UND HALLENBAU

BRUCHA

Durchführung von Kälte- und Wärmeisolierungen

Erzeugung von:

**Kühlzellen, zerlegbar
Kühlraumtüren
Kühlhausfertigteilelementen
Polystyrol-Schaumstoff
Marke „Korex-B“**

3451 Michelhausen, Ruster Straße 33,
Telefon (0 22 75) 228, 227
1232 Wien, Triester Straße 245–247,
Telefon (0 22 2) 67 06 22 Serie, Fax 67 87 50

menz BAUELEMENTE

GESELLSCHAFT M. B. H.

Produktion und Montage von Dach- und Wandsystemen

KONTRAHENT DER STADT WIEN

A-1110 Wien
Csokorgasse 2
Tel. 0 22 2 / 76 91 643,
76 91 738
Fax 0 22 2 / 76 91 825

A-5023 Salzburg
Heuberg 170
Gruberfeldsiedlung
Tel. 0 66 2 / 64 00 98
Fax 64 31 17

A-6020 Innsbruck, Brixner Str. 3, Tel. 0 51 2 / 58 63 48

METALLKONSTRUKTIONEN

enser

Warenhandelsgesellschaft m. b. H.

1160 Wien, Koppstraße 2 (0 22 2) 492 07 95

STEINMETZMEISTERBETRIEB

FRIEDRICH OPFERKUHN GESMBH

HAUPTSTRASSE 27 · TELEFON 0 21 68 / 23 85

2452 MANNERSDORF

FACHBETRIEB FÜR STEINRESTAURIERUNGEN

BAUMEISTER ING. GERALD KAINZ

1160 WIEN, BAUMEISTERGASSE 81, TELEFON 45 57 72

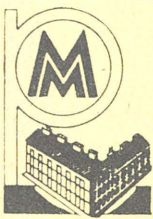
PLANUNG UND BAULEITUNG

VON HOCH-, TIEF-, INDUSTRIE- UND STRASSENBAUTEN
BESTANDAUFNABME VON OBJEKTEN - CAD
ERSTELLUNG VON EINBAUTENPLÄNEN - CAD

ALLITECH

ALLGEM. ISOLIERTECHNIK GESELLSCHAFT

SCHWARZDECKUNGEN, FLACHDACHDECKUNGEN,
FEUCHTIGKEITSISOLIERUNGEN - KONTRAHENT DER STADT WIEN
A-1020 WIEN, GROSSE SCHIFFGASSE 2, TEL. 0 22 2 / 214 46 20



SPEZIAL-RAUCHFANGAUSSCHLEIFUNTERNEHMEN

PETER MYSLIK KG

STÄNDIG GERICHTLICH BEEIDETER SACHVERSTÄNDIGER

1070 Wien, Lerchenfelder Straße 115
Tel. 96 16 68, Fax 523 49 29

KONTRAHENT DER STADT WIEN

ING. KARL VOITL

Ges. m. b. H.

Pflasterungen und Straßenbau

1160 Wien, Enenkelstraße 21, Tel. 92 23 67

Kontrahent der Stadt Wien

Bauspenglerei August Holly

SCHWARZDECKUNGEN

1170 WIEN 17, TAUBERGASSE 40 · TELEFON 46 11 37

KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN



Karl Renner

MALEREI
ANSTRICH
TAPETEN

1120 WIEN, BONYGASSE 55
TELEFON 85 12 28, FAX: 813 59 74
ÜBER 30 JAHRE KONTRAHENT DER STADT WIEN

GLAS Bahnhofstraße 5
LOLEY

3430 Tulln

Josef Loley OHG Tel. (0 22 72) 23 74, Fax 51 74

Bau- und Isolierverglasungen KONTRAHENT DER STADT WIEN

Fachgeschäft für Glas,
Porzellan,
Haus- und
Küchengeräte

WLACH Ges. m. b. H. Dachdeckerei

Ziegel-, Schiefer- und Eternitarbeiten sowie Fassadenverkleidungen

1160 Wien, Odoakergasse 24, Telefon 45 33 76

KONTRAHENT DER STADT WIEN



Korinek Gerhard

1150 Wien, Märzstraße 118 · Tel. 92 42 83 + 982 42 83

Bau- und Eisenkonstruktion
sowie Kleinreparaturen
LIEFERANT DER STADT WIEN

WOLF Ges.m.b.H.

TRANSPORTUNTERNEHMEN
DEICHGRÄBEREI

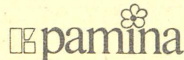
1110 Wien, Dreherstraße 62, Tel. 76 61 92

NEUPLAN

BAUGESELLSCHAFT M. B. H.

BAUBERATUNG · BAUPLANUNG · BAUAUSFÜHRUNG · SCHAFFUNG VON WOHNUNGS-
EIGENTUM IM IN- UND AUSLAND

1040 WIEN, KOLSCHITZKYGASSE 4/2/3 · TELEFON 505 50 31 · FAX 505 50 31/20

TISCHLER-
MEISTER**HANS ECKER**

Einrichtung und Ausstattung:

Die Wohnung — komplett aus einer Hand
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN**A-7350 Oberpullendorf, Hauptplatz 8, Tel. 0 26 12/21 66**
Tischlerei: **A-7321 Raiding, Kirchengasse 6, Tel. 0 26 19/74 68**

Co, 4, Faulmannsgasse 4. Bauführer: Bmst Ing Alfons Papsch GesmbH, 18, Herbeckstraße 52.

Kleingartenanlage Sagedergasse, Q1/59, Kanalanschluß, Otto Bacher, 12, Löhnergasse 23/5. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Kurt Trebse GesmbH, Enzesfeld, Hirtenberger Straße 376, NÖ.

13. Bezirk: Auhofstraße 223, Badeinbau, Dr Peter Jahn, im Hause. Planverfasser: Dipl Innenarch Mag art Johann Kabele, 14, Penzinger Straße 23. Bauführer: Czernilofsky GesmbH & Co KG, Hoch-Tiefbau, 15, Jurekgasse 14.

Gloriettegasse 12A, bauliche Änderungen, RA Dr Wolfgang Emberger, 1, Plankengasse 2. Planverfasser: Prof Dipl Ing Alexander Halbgebauer, 23, Schwarzwaldgasse 30-32/1. Bauführer: Bmst Ernst Gulnerits, 15, Clementinengasse 24.

Hansi-Niese-Weg 19, Zu- und Umbauten, Arch Prof Dipl Ing Günter Zeman, Berndorf, Buchriegelgasse 42, NÖ. Planverfasser: Arch Prof Dipl Ing Günter Zeman, Berndorf, Buchriegelgasse 42, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hietzinger Hauptstraße 42, Umbau und Dachgeschoßausbau, Gerling Konzern Allg Versicherungs-AG, 13, Hietzinger Hauptstraße 41. Planverfasser: Dipl Ing Herbert Bohrn, 23, Neilreichgasse 193. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Josef-Pommer-Gasse 19, 3-Personen-Aufzug, Gottfried Woller, im Hause. Planverfasser: Ing Kurt Neubauer, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 18, NÖ. Bauführer: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53.

Kleiner Ring 29-31, Zu- und Umbauten, Dipl Ing Roland Koren, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gerhard Novak, Mödling, Fürstenstraße 14, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schließmannsgasse 15, Zu- und Umbauten, Sven Boltenstern, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Erich Boltenstern, 13, Schließmannsgasse 17. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Speisinger Straße 56/1, Umwidmung, Dipl Ing Dr techn Anton Pech, 23, Ketzergasse 439-443. Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Anton Pech, 23, Ketzergasse 439-443. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

14. Bezirk: Diesterweggasse 8, Dachgeschoßausbau, Manfred Kantor, 2, Floßgasse 12. Planverfasser: Bmst Ing Franz Ivancsics, 22, Goldlackgasse 9. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Felbigergasse 58, Selbstfahreraufzug, Robert Stöger, 1, Reichsratsstraße 9. Planverfasser: Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen, 10, Wienerbergstraße 21-25. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Felbigergasse 71-73, 2 Selbstfahreraufzüge, Frieden Gemeinn Bau- & Siedlungsgen reg GenmbH, 4, Karlsgasse 14. Planverfasser: Delta Aufzüge GesmbH, Schwechat, Ableidingerasse 4, NÖ. Bauführer: Arge Felbigergasse Hofman-Stuag, 14, Felbigergasse 71-73.

Hauptstraße 170, bauliche Änderungen, Ingrid Giller, 7, Neubaugasse 77. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Leo Giller, 20, Dresdner Straße 89.

Hernstorferstraße 17, Wohnungszusammenlegung, Marie Mikl, Brunn am Gebirge, Wiener Straße 6, NÖ. Planverfasser und Bauführer: Hans Pokorny BaugesmbH & Co KG, 19, Döblinger Hauptstraße 33A.

Hühnersteigstraße 6, Einfamilienhaus, Heinz Soupal, 16, Lienfelder-gasse 4/4. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinrich Liegler, 9, Schubertgasse 4-6. Bauführer: Herbitschek GesmbH & Co KG, Ratten, Kirchenviertel 142, Stmk.

Hühnersteigstraße 72, Sommerhaus, Edith und Herbert Förch, 20, Vorgartenstraße 62-66/1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hütteldorfer Straße 113, Selbstfahreraufzug, Heinz Schuster, 8, Josefstädter Straße 44. Planverfasser: Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen,

10, Wienerbergstraße 21-25. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hütteldorfer Straße 113A, Selbstfahreraufzug, Heinz Schuster, 8, Josefstädter Straße 44. Planverfasser: Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen, 10, Wienerbergstraße 21-25. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kuefsteingasse 52, bauliche Änderungen, LSK Leasing GesmbH, 7, Zieglergasse 1. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Erich Prakesch, Krems an der Donau, Schmelzgasse 7, NÖ.

Penzinger Straße 54, Selbstfahreraufzug, Riviera Erzeugung chem-diätat Produkte, im Hause. Planverfasser: Rudolf Vosicky GesmbH, 11, Hauffgasse 24. Bauführer: J. & R. Heinisch GesmbH, Rotenturm an der Pinka 109, Bgld.

Wolfersberggasse 13-17/1, Straßenpflegedepot — Umbau, MA 48. Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Karlheinz Hollinsky, 13, Gallgasse 17. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Am Ameisbach, QE/12A, Kanal, Hertha Gletthofer, 14, Ameisgasse 48. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Am Ameisbach, QL/76, Kanal, Wolfgang Fehlau, 15, Gablenzgasse 41/12. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Heimkehrer und Invalide, QA/51, Kanal, Friedrich Peraus, 23, Dr.-Neumann-Gasse 1/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Heimkehrer und Invalide, QA/91, Zubau und Kanal, Reinhold Deopito, 14, Tiefendorfergasse 11. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Hüttelbergstraße, Parzelle 17, Zubau, Erika Huszar, 20, Jägerstraße 89-95/23. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Neu Wiese, Parzelle 45, Kanal, Rudolf Gangl, 14, Jakob-Puggl-Weg 45. Planverfasser und Bauführer: Hydrobau GesmbH, 4, Prinz-Eugen-Straße 74.

Kleingartenanlage Satzberg Alt, Parzelle 107, Kanal, Johann Schwarz, 11, Grillgasse 35. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Satzberg Alt, Parzelle 53, Kanal, Elisabeth Polan, 6, Stumpergasse 20. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

BRAUNBÖCK
GAS — WASSER — HEIZUNG
1150 Wien, Schweglerstraße 10, Tel. 92 22 48

KONTRAHENT DER STADT WIEN

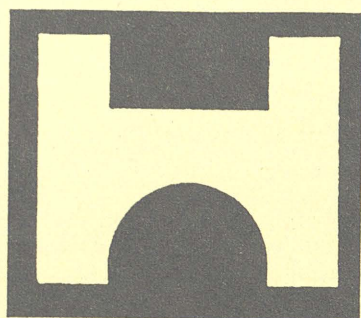
15. Bezirk: Eduard-Sueß-Gasse 22, bauliche Änderungen, A. Brandstetter & Co KG, 6, Stumpergasse 23. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Werner Hauer, 6, Girardigasse 5.

Gassgasse 1, Bürohaus, Bürohaus Am Westbahnhof Errichtungs- und Betriebsges, 1, Mahlerstraße 14. Planverfasser: Arch Günther Oberhofer, 4, Kleine Neugasse 10. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

HEINZ FIDLER

1220 Wien, Sinagasse 52, Tel. 23 57 14

WÄRME
KÄLTE
SCHALL



HOLZMANN

Bau Gesellschaft mbH

Die Holzmann Baugesellschaft m. b. H. Österreich ist ein Tochterunternehmen der Philipp Holzmann AG/Frankfurt. Das Unternehmen wurde 1849 gegründet und gehört zu den großen deutschen Industrieunternehmungen und zur Spitzengruppe internationaler Baufirmen.

In Österreich ist die Holzmann Bauges. m. b. H. seit Jahren im Wiener U-Bahn-Bau in Arbeitsgemeinschaften tätig. Darüber hinaus gehört zu unserem Leistungsangebot die gesamte Bearbeitung und Durchführung von Bauprojekten, die Revitalisierung von Gebäuden, wie auch die Planung und Errichtung von schlüsselfertigen Hoch- und Industriebauten.

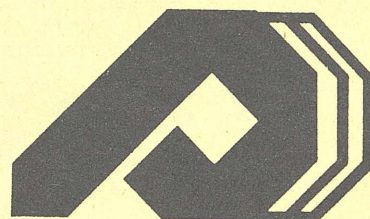


4060 Leonding

Im Grenzwinkel 1

Telefax (0 73 2) 67 25 50-60

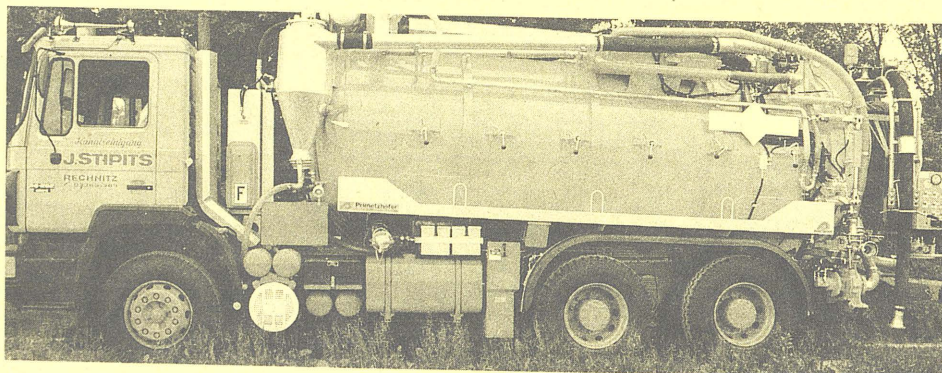
☎ 0 73 2 - 67 25 50-0

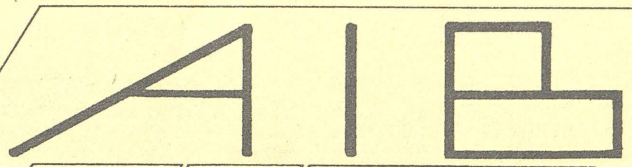


PRIMETZHOFFER

Stahlbau Fahrzeugbau Kommunaltechnik

Lieferant des Bundes und der Stadt Wien





Abdichtung/Injektion/Bauteninstandsetzung

**Bauteninstandsetzungs- und
Warenhandelsges. m. b. H.**
A-1050 Wien
Ramperstorffergasse 25
Tel. 0222/54 30 93 · 0663/20 8 90
FAX 55 06 80

KONTRAHENT ÖFFENTL. DIENSTSTELLEN

MAUERTROCKENLEGUNG · ZEMENT- UND KUNSTSTOFFINJEKTION · BETONINSTANDSETZUNG

Johnstraße 73, Dachgeschoßausbau, Mana Liegenschaftsverwertung GesmbH, 7, Halbgasse 3–5/1. Planverfasser: Atelier Bmst Ing Franz E. Zwettler, 18, Gersthofer Straße 28. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kohlenhofgasse 7, Bürohaus, Bürohaus Am Westbahnhof Errichtungs- und Betriebsges, 1, Mahlerstraße 14. Planverfasser: Arch Günther Oberhofer, 4, Kleine Neugasse 10. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 202, bauliche Änderungen, Ing Kurzmann GesmbH, 15, Mariahilfer Straße 202. Planverfasser und Bauführer: Ing Kurzmann GesmbH, 15, Mariahilfer Straße 202.

Stättermayergasse 31, bauliche Änderungen, Brandmayr & Co GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Johann Lehner, Stoob, Wiesengasse 4, Bgld.

16. Bezirk: Arltgasse 2–8/1, Anbau von Personenaufzügen, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Erich Amon, 8, Strozsigasse 41. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Fröbelgasse 6, Badeinbau, Ali Bayraktar, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hasnerstraße 74, bauliche Änderungen, Mag Andreas Redtenbacher, im Hause. Planverfasser: Andreas Gasser, 10, Erlachgasse 83. Bauführer: Bmst Karl Derkits, Ternitz, Eschengasse 6, NÖ.

Maroltingergasse 61, Umbau, Erste österr Spar-Casse Bank, 1, Neutorgasse 2. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gert Strauss, 1, Ledererhof 2. Bauführer: Immobilienverwaltung Norbert Hnidek, 16, Weyprechtgasse 6.

Ottakringer Straße 158, Umbau, Billa Warenhandels-AG, Wiener Neudorf, Straße 3, NÖ. Planverfasser: Atelier Karl-Heinz Nagl, 3, Gärtnergasse 4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Payergasse 2, Umbau, Domako Realitäten GesmbH, 13, Laroche-gasse 5. Planverfasser: Peter Jakaubek GesmbH, 14, Dreyhausenstraße 44. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rosenackerstraße 61A, Privatkanal, Dipl Ing Kurt Becker, 17, Rosenackerstraße. Planverfasser: Planungsbüro Dipl Ing Peter Kunz, 6, Marchettigasse 2. Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Thaliastraße 130, bauliche Änderungen, Geschäftsumbau, Immobilienverwaltung Herbert Tuma, 3, Jacquingasse 51. Planverfasser und Bauführer: Altbau Sanierungen und BaugesmbH, 3, Jacquingasse 51.

Thaliastraße 75/1, Wohnungszusammenlegung, Maria Kunz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Stbmst A. Millik & Neffe, 16, Ottakringer Straße 141.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Parzelle 256, Kanalanschluß, Wolfgang Butz, 16, Lorenz-Mandl-Gasse. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Parzelle 260, Kanalanschluß, Franz Wimmer, 16, Wernhardtstraße 12–16/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Waidäcker, Parzelle 90, Hauskanalanschluß, D. Forster, 16, Degengasse 70/13. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

17. Bezirk: Czartoryskigasse 209, Kanalanschluß, Dr Christine Vlcek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing A. Winkler & Co BaugesmbH, 4, Wiedner Hauptstraße 52.

Czartoryskigasse 211, Kanalanschluß, Ing Felix Nefzger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing A. Winkler & Co BaugesmbH, 4, Wiedner Hauptstraße 52.

Hernalser Hauptstraße 86, Portalumbau, Müller & Müller Bauträger- und ProjektierungsgesmbH, 17, Röttergasse 39. Planverfasser: Müller & Müller Bauträger- und ProjektierungsgesmbH, 17, Röttergasse 39. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Steinergasse 1, bauliche Änderungen, Zetter & Sageder GesmbH, 16, Schellhammberggasse 11. Planverfasser und Bauführer: Grabner-Bau GesmbH, 16, Schuhmeierplatz 10.

Gerhard-Fritsch-Gasse 37, Kanalanschluß, Dr Peter Scholz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing A. Winkler & Co BaugesmbH, 4, Wiedner Hauptstraße 52.

Kleingartenanlage Ob der Als, QA/5, Kleingartenhaus, Raimund Ulicny, 18, Peter-Jordan-Straße 81/4. Planverfasser und Bauführer: Neue Reformbau AG, 9, Mariannengasse 3.

Kleingartenanlage Schaffbergsiedlung, Gruppe C, Kleingartenhaus, Werner Thier, 17, Alszeile 118/5. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

18. Bezirk: Gentzgasse 166, bauliche Änderungen, K & S DacherrichtungsgesmbH, 16, Deinhardsteingasse 30. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Franz Eder GesmbH, 7, Neubaugasse 82.

Gentzgasse 29, Dachgeschoßausbau, Christine Delmonte, 13, Fasangartengasse 29. Planverfasser: Arch Dipl Ing Wolfgang Ullrich, Breitenfurt, Eichengasse 8, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schulgasse 64, Wohnungszusammenlegung, Annette Haas, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Mayerle Bau und HandelsgesmbH, 8, Lange Gasse 67.

Schumannngasse 1, bauliche Änderungen, Dr Siegfried Ruthner, Preßbaum, Haitzawinkelstraße 3, NÖ. Planverfasser: Arch Dipl Ing Hans-Wolfgang Jäger, 8, Laudongasse 33/9. Bauführer: Bauunternehmung Ing Franz Homa GesmbH, 12, Bischoffgasse 22.

Theresiengasse 32, bauliche Änderungen, Dr Brigitte Sindelar, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Sepp Schuster, 14, Hüttelbergstraße 15. Bauführer: Bauunternehmung Ferdinand Bauer GesmbH, Velm-Götzendorf, Winterzeile 68, NÖ.

Wallrißstraße 79, bauliche Änderungen, Dkfm Christine Michtner, 18, Dürwaringstraße 82. Planverfasser: Arch Georg Fiska, 9, Alserbachstraße 26. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gersthofer Straße 103, bauliche Änderungen, Rudolf Mayr, Loosdorf, Kreuzfeld 1, NÖ. Planverfasser und Bauführer: Pichler & Co GesmbH, 18, Staudgasse 84.

19. Bezirk: Aslangasse 55/54, bauliche Änderungen, Gertraud Luger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Anton Kellner, 22, Großmannstraße 1/11.

Gregor-Mendel-Straße 56, bauliche Änderungen, Fleur Privatkinder-garten, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Karl Aspermayer GesmbH & Co KG, 19, Kahlenberger Straße 16.

Heiligenstädter Straße 57, bauliche Herstellung, Z Leasing Kapo Immobilien Leasing GesmbH, 3, Seidlgasse 121. Planverfasser: Bmst Ing G. Richter, Klosterneuburg, Kierlinger Straße 100B, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Heiligenstädter Straße 89, bauliche Änderungen, Althaus Revitalisierungs- und VerwaltungsgesmbH, 16, Neulerchenfelder Straße 32. Plan-

AUTOMATISCHE FEUERLÖSCHANLAGEN
INDUSTRIE-ROHRLEITUNGSBAU
APPARATE- UND BEHÄLTERBAU
WASSERAUFBEREITUNG
HEIZUNG, LÜFTUNG, KLIMA, SANITÄR
UMWELTSCHUTZ



1887 1987

V A M

G. RUMPEL AG
 100 JAHRE
 ERFAHRUNG IM ROHRLEITUNGSBAU



VOEST-ALPINE-MONTAGE
 GES. M. B. H.

A-1015 WIEN I, SEILERSTÄTTE 16
TEL. 0 22 2 / 512 15 74 Δ, FAX: 18
TELEX 111429 vam a

Andreas Wagner

ERDBAU-, TRANSPORT-, REISEN- und HANDELSUNTERNEHMEN

3633 SCHÖNBACH 53, TELEFON 0 28 27 / 213, FAX: 2133

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



TISCHLEREI **JOSEF PLACHY KG**

EINBAUMÖBEL U. SÄMTLICHE BAUTISCHLERARBEITEN

1160 WIEN, FRÖBELGASSE 9
TELEFON 92 32 06

KONTRAHENT DER STADT WIEN



LANG & CO.

KOMMANDITGESELLSCHAFT

Chemisch-technische Produkte, Aufbaumittel, chem. Reiniger, Mineralöl-Großhandel

3001 Mauerbach, Herzog-Friedrich-Platz 1,

Telefon 97 15 86, FS 13-2305

Fax: 97 72 01

5280 Braunau, Hans-Sachs-Straße 2,

Telefon (0 77 22) 29 59, FS 27669

Fax: 66 234

LIEFERANT DER STADT WIEN



Ing. Josef Stimakovits

Bau-, Transport-, Lieferbeton Ges. m. b. H.

7350 Oberpullendorf, Fasangasse 2, Tel. 0 26 12 / 23 72, 25 48, KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

GROSSTISCHLEREI
JOSEF WONDRA
GESELLSCHAFT M.B.H.

FENSTER – TÜREN – MÖBEL – STIEGENGRIFFE

1238 WIEN 23, ANTON-KRIEGER-GASSE 81, TELEFON 88 26 05 Δ, FAX (0 22 2) 88 26 05-26

Wilhelm Frank Nfg.

EVELINE FRANK

Spezialfabrik für Schultafelkreide

1232 Wien, Draschestraße 10

Tel. 67 12 10

KONTRAHENT DER STADT WIEN

HEINRICH PISTULKA

GÜTERBEFÖRDERUNG

1190 Wien, Himmelstraße 5, Telefon 32 50 03

KONTRAHENT DER STADT WIEN

GES. M. B. H.

WIEN – ST. PÖLTEN

KÖRTING

WÄRME
KLIMA
SANITÄR

STEINMETZBETRIEB
Gerhard Weiss

GES. M. B. H.

1220 Wien, Wagramer Straße 46 (Zufahrt Fischerweg 9), Tel. 23 51 66, 23 51 62, Fax 23 51 66/17, Telex 13-5562

GRANIT – MARMOR – KUNSTSTEIN – BODENBELÄGE – TREPPEN

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

HASLAUER-BAU

Gesellschaft m.b.H. – Bürogemeinschaft „STYRIA“

A-1130 Wien, Hietzinger Kai 95/4/14, Telefon 0 22 2 / 82 86 18, 82 74 41 – 43, Telex 114 320

ANTON MALY

INH. E. HERBEK

BODEN-, WAND- UND TEPPICHBELÄGE

TAPETEN – VORHÄNGE

VERKAUF – BERATUNG – VERLEGUNG

1060 Wien, Gumpendorfer Straße 119, Telefon 597 74 94

KONTRAHENT DER STADT WIEN

PRASKAC Pflanzen



seit über
100
Jahren

Ihr verlässlicher Partner

Wir empfehlen uns für die Lieferung des gesamten
winterharten Pflanzensortimentes

PRASKAC Baumschulen

3430 Tulln, Postfach, 0 22 72 / 24 60

MEISTERBAU – WIEN BAUGESSELLSCHAFT M.B.H.

1080 WIEN, Strozzigasse 32/15 · Telefon 0 22 2 / 42 61 65-0

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



AKTIENGESSELLSCHAFT FÜR BAUWESEN
Zentrale:

Zweigniederlassungen:

1041 Wien, Lothringerstraße 2
Telefon: 505 36 26, FS: 1-33273
Telefax: 505 15 59
Amstetten · Eferding · Graz
Klagenfurt · Oberwart · Waidhofen/Y.

PROJEKTIERUNG UND AUSFÜHRUNG VON:

**HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAUTEN – INDUSTRIEBAUTEN – STRASSEN- U. BRÜCKENBAUTEN
KANÄLEN UND ROHRLEITUNGEN – ERDKABELLEGUNGEN – HORIZONTALBOHRUNGEN – KLÄRANLAGEN**

verfasser: Dipl Ing Albin Rentenberger, 2, Castellezgasse 29. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hohenauergasse 13, bauliche Änderungen, Dr Fritz Heckl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Georg Feszl GesmbH und Co KG, Zwettl, Florianigasse 21, NÖ.

Langenaugasse 8, bauliche Änderungen, Dr Klaus Schinnerer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Karl Aspermayer GesmbH & Co KG, 19, Kahlenberger Straße 16.

Peter-Jordan-Straße 78, Kesselhaus, Heizbetriebe Wien GesmbH, 9, Spittelauer Lände 45. Planverfasser: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Raffelspergergasse 30, Um- und Zubau, Arch Dipl Ing Franz Richard Schnabel, 6, Mariahilfer Straße 47/1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Franz Richard Schnabel, 6, Mariahilfer Straße 47/1. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schreiberweg 89, bauliche Herstellung, Ernestine Bauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Schreiberweg 92, bauliche Herstellung, Cherkoori Pravin, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Weinberggasse 17/1, Anbau von Personenaufzügen, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Erich Amon, 12, Tivoligasse 76. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

20. Bezirk: Romanogasse 21–23, Aufzug, Immobilienverwaltung Norbert Hnidek, 16, Weyprechtgasse 6. Planverfasser und Bauführer: J & T Strobel GesmbH, 21, Werndlgasse 11–19/1.

Vorgartenstraße 69, Fassadenänderung, Friedrich Otto, 1, Kramer-gasse 3/1. Planverfasser: Domus Plan GesmbH & Co KG, 8, Lange Gasse 50. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

21. Bezirk: Brünner Straße 52, Scherenhebebühne, AEG Austria GesmbH, im Hause. Planverfasser: Lödige GesmbH Austria, 22, Sieges-platz 14. Bauführer: Hofman & Maculan Bau AG, 3, Ungargasse 59–61.

Leopoldauer Straße 39, Kanal, Structura Bau- und HandelsgesmbH, 13, Dontgasse 6. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Stammersdorfer Straße 96, Umbau, Andrea Rauschenberger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Wolfgang Töpfer GesmbH, 18, Schafberggasse 11.

Senderstraße 131, bauliche Abänderungen, Regine Fischleder, 2, Böck-linstraße 47. Planverfasser und Bauführer: Ing Wilhelm Nemecek und Sohn OHG, 18, Gentzgasse 70.

Kleingartenanlage Groß Jedlersdorf, Kleingartenhaus, Dr Anna Maria Hausleithner, 22, Dumreichergasse 52A. Planverfasser: Heinz Letuha BaugesmbH und Co KG, 5, Mittersteig 14. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Am Mühlweg, Zubau, Karl Heinz Langer, 21, Mayer-weckstraße 2–8/42. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

22. Bezirk: An den alten Schanzen, Hauskanalanschluß, Emilie Schultes, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Arnikaweg 9, Einfamilienhaus und Abbruch, Walter und Eva Süß, 21, Leopoldauer Straße 68A/7. Planverfasser und Bauführer: Glorithaus VertriebsgesmbH & Co KG, 11, Hauffgasse 22.

Biberhaufenweg 100/12, Wohnhaus, Elisabeth Schmidt, im Hause. Plan-verfasser und Bauführer: ELK-Fertighaus GesmbH, Schrems, Industriegelände, NÖ.

Eßlinger Hauptstraße 66, Um- und Zubauten, ZS-Immobilienvermie-tung GmbH, 1, Rotenturmstraße 5–9. Planverfasser: Arch Achamer, Tritthart und Partner, 3, Landstraßer Hauptstraße 97/1. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Eßlinger Hauptstraße 70, Errichtung eines Ausweichlokales, Z-Länder-bank Austria AG, 3, Beatrixgasse 1. Planverfasser: Arch Achamer, Tritthart und Partner, 3, Landstraßer Hauptstraße 97/1. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Eßlinger Hauptstraße 82, bauliche Änderungen, Josef Müllner, im Hause. Planverfasser: Bmst Komm Rat Michail Vogl, Deutsch Wagram, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gartenheimstraße 9, Hauskanalanschluß, Gerlinde Höllwerth, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Godlewskigasse 16, Umbau, Mag Evelin Greiter, im Hause. Planverfas-ser: Dipl Ing Gerhard Scheran, 6, Mollardgasse 33. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gruntzelstraße 28, Hauskanalanschluß, Alexander und Brigitte Ranz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Guntherstraße 63, Hauskanalanschluß, Anny Schuler, im Hause. Plan-verfasser und Bauführer: Herbert Lederbauer GesmbH, Großenzers-dorf, Oberhausnerstraße 10, NÖ.

Hausfeldstraße 43, Hauskanalanschluß, Georg und Albine Deschmann, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Hausfeldstraße 57, Hauskanalanschluß, Franz Marenits, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauer-straße 3.

Hausfeldstraße 77, Hauskanalanschluß, Renate Köhler, im Hause. Plan-verfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Hirschstettner Straße 68, Zubau, Franz und Margareta Wasl, 22, Ost-bahnweg 15. Planverfasser: Johann Pfniszl GesmbH, Draßmarkt, Zeil-gasse 10, Bgld. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kahlergasse 11, Hauskanalanschluß, Anna Bitterhof, im Hause. Plan-verfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Langobardenstraße, Errichtung eines Fahrgastunterstandes, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfas-ser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4. Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Mühlwasserpromenade, Zweifamilienhaus, Hans Chytil, 17, Dornba-cher Straße 91. Planverfasser: Chytil & Kainz GesmbH, Planung, Bau-management, 17, Dornbacher Straße 91. Bauführer: noch nicht bekannt-gegeben.

Obstgartenweg 6, Wohnhaus, Erich Kaufmann, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BM BaugesmbH, Sankt Pölten, Schießstattring 27, NÖ.

Quadenstraße 124, Selbstfahreraufzug, Mag U. & H. Burggasser, im Hause. Planverfasser: Aufzugbau Heißenberger GesmbH, 5, Fendi-

**Transportunternehmen
Weinbau und Heuriger**

FRANZ WIEGEL

1190 Wien-Grinzing, Himmelstraße 20, 32 57 10

Kontrahent der Stadt Wien



E. HAWLE & Co., KG

4840 VÖCKLABRUCK, Wagrainer Straße 13

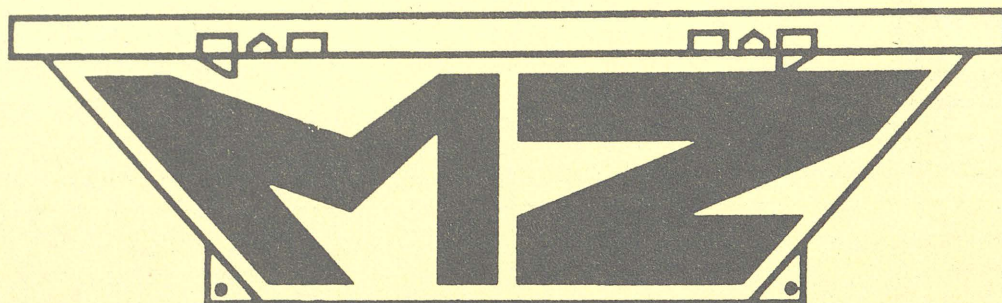
Telex 0 26 625, Tel. 0 76 72/72 5 76 Serie, Telefax 0 76 72/78 4 64

3012 WOLFSGRABEN, Tel. 0 22 33/71 40

FLANSCHEN- UND ARMATURENWERK

Schieber, Anbohrschellen, Straßenventile
Hydranten, Kombi-Armaturen
ISO-Rohr-Fittings, Sparflanschen

LIEFERANT DER WIENER STADTWERKE



M U L D E N Z E N T R A L E

Transport GesmbH.

1100 Wien, Theodor-Sickel-Gasse 20

RECYCLINGANLAGE – VERWALTUNG – DISPO

1110 Wien, Alberner Hafenzufahrtsstr. 9, Tel. 76 11 51, 76 89 81, FAX DW 30

Schutt-, Schlamm- und
Sperrgutmulden von 2,5 bis 10 m³
Großcontainer bis 40 m³

Deckenmulden, Absetztanks
Silotransporte, Müllpressen
Sonderabfallservice

Wir transportieren für SIE auch: Maschinen – Geräte – Stapler – Paletten

GROSSMÜLLTRANSPORTE bis 60 m³

Muldenbestellung: Telefon 7 692 692

SCHNELL – SAUBER – PREISWERT



POLENSKY & ZÖLLNER

BAUGESELLSCHAFT M.B.H.

Gegr. 1930

Entwurf und Ausführung von:

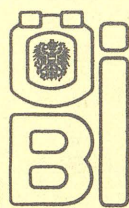
Ingenieurbauten des Hoch- und Tiefbaues
Beton- und Stahlbetonbau – Brückenbau – Straßenbau –
Kraftwerksbau – U-Bahn-Bau
Spannbeton und Felsanker nach eigenem Verfahren



Mitglied der Vereinigung
industrieller Bauunternehmungen
Österreichs

1100 Wien, Favoritner Gewerbering 10

Tel. (0 22 2) 60 24 315 u. 60 24 316, Fax (0 22 2) 602 43 15, DW 30



Österreichisches Bauinstitut

Forschungsinstitut und staatlich autorisierte Prüfanstalt

Das Österreichische Bauinstitut (ÖBI) beschäftigt sich unter anderem mit Althausanierung und derzeit speziell mit der Mauerwerkstrockenlegung. Die Grundlage für eine erfolgreiche Mauertrockenlegung ist eine ausführliche und objektive Gebäudeanalyse, die als Basis für die Erstellung eines Sanierungskonzeptes dient. Weiters befassen wir uns mit der Mauerwerksverfestigung und der Bauphysik (z. B. Klimatisierung sanierter Kellerräume). Wir stehen Ihnen als firmenunabhängiges staatlich autorisiertes Forschungs- und Prüfinstitut gerne für eine Gebäudeanalyse hinsichtlich Mauerwerksentfeuchtung sowie Kellerklimatisierung zur Verfügung. Die Erstellung von Sanierungskonzepten und die Bauüberwachung liegen ebenfalls in unserem Tätigkeitsbereich.

Auskünfte: Dr. Balak, Tel. (0 22 2) 798 16 01 Dw 60 oder 61, ÖBI, Arsenal, Objekt 213, Franz-Grill-Straße 5, 1030 Wien

gasse 7. Bauführer: Freund Fertigbau GesmbH, Gerasdorf, An der Brünner Straße 136, NÖ.

Rennbahnweg 27/17, Loggiaverbau, Manfred Wieser, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Manfred Probst BaugesmbH, 2, Helenengasse 4.

Schiffmühlenstraße 47, Apartmenthaus, Arch Dipl Ing Wolfgang Rausch, Langenlois, Hamerlingstraße 7, NÖ. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schilfweg, Einfamilienhaus und Abbruch, Karl und Helga Jenisch, 10, Friesenplatz 7/6. Planverfasser und Bauführer: Austria Bau- und VerbindungesmbH, Sankt Valentin, Kobelfeldstraße 2, OÖ.

Schlachthammerstraße 22, Hauskanalanschluß, Melanie Wolf, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Schlachthammerstraße 23, Hauskanalanschluß, Herbert Piegler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Schlachthammerstraße 24, Hauskanalanschluß, Maria Babinec, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Steigenteschgasse 50, Zubau, Marianne Toifl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Tomschikgasse 10, Dachbodenausbau, Ingrid Henke, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Viktor-Wittner-Gasse, bauliche Abänderungen, Eisenhof Gemeinn WohnungsgesmbH, 15, Hackengasse 13. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Waldviertlerweg, Einfamilienhaus, Michaela und Christian Bräuer, 19, Krottenbachstraße 122/3. Planverfasser: Bauunternehmung S Csida GmbH, Baden, Gartengasse 34, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Weibelstraße 10, Hauskanalanschluß, Mag Walter Riedl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

23. Bezirk: Breitenfurter Straße 317, Betriebsgebäude, Immoconsult drei Liegenschaftsvermietung, 9, Peregringasse 2. Planverfasser: BauConsult GesmbH, 17, Neuwaldegger Straße 28. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Breitenfurter Straße 370, Umwidmung, Dr Herbert Tree, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Draschestraße 107, Zu- und Umbauten, Inzersdorfer Nahrungsmittelwerke GesmbH, im Hause. Planverfasser: Arch Mag arch Ing Werner Schröfl, 1, Gonzagagasse 11. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Karl-Tornay-Gasse 45-47/1, Loggiaverbau, Sofie Scheibelberger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Farkas Bau- und IsolierungsgesmbH, 5, Schönbrunner Straße 105.

Karl-Tornay-Gasse 45-47/1, Loggiaverbau, Christian Grundtner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Farkas Bau- und IsolierungsgesmbH, 5, Schönbrunner Straße 105.

Kaserngasse 26, Zubau und bauliche Änderungen, Dkfm Heinz Ruckendorfer, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Podsedensek, 6, Linke Wienzeile 4/1. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kolbegasse, Errichtung eines Fahrgastunterstandes für die Linie 67A, Wiener Stadtwerke - Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9-11. Plan-

verfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4. Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Laxenburger Straße 365, Einbauten, Rupert Grabner Konservenvertrieb, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Harald Hofstätter, Baden, Braunstraße 19, NÖ.

Loosgasse 9, Umbauten, Herbert und Margit Kral, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Ing Johann Pipek, Hennersdorf, Karl-H.-Waggerl-Gasse 8, NÖ.

Maurer Lange-Gasse 32, bauliche Änderung, Dr Hermann und Gertrude Schludermann, 23, Jesuitensteig 26. Planverfasser und Bauführer: Grill Bau GesmbH, 5, Einsiedlerplatz 2.

Oberlaaer Straße 276, Asphaltmischanlage, Alas Kieswerke GesmbH, 11, Wildpretstraße 1. Planverfasser: Alas Kieswerke GesmbH, 11, Wildpretstraße 1. Bauführer: Alpine & Co Hoch- und TiefbaugesmbH, 4, Mommengasse 26A.

Rigolettogasse 2, Zubau, Karl Höfinger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Josef Resch, 12, Rotenmühlgasse 11.

Wallackgasse 7, Ansuchen um Höherführung des Rauchfanges, Franke GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Tenschertstraße, Produktions- und Bürogebäude, Erste Leasing & VKB ImmobilienvermietungsgesmbH, 1, Fischhof 3. Planverfasser: Arch Dipl Ing Paul Richter, 19, Grinzinger Allee 39. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Birostraße 11, Betriebsgebäude, Alag 434 Grundstückverwaltung GesmbH, 3, Ungargasse 60. Planverfasser: Bmst Josef Panis, Wiener Neustadt, Domplatz 1, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

SCHLOSSEREI

MANFRED TRENKER

(WERKST.: 1090 WIEN, SCHWARZSPANIERSTRASSE 7)

SCHLÜSSELDIENST UND BÜRO:

1090 WIEN, GARNISONGASSE 1 TELEFON 43 97 80

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Abbrüche

2. Bezirk: Czerningasse 4/1, Wohnhaus, Israelitische Kultusgemeinde Wien, 1, Seitenstettengasse 4. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Leopoldsgasse 23, GV Dr Peter Dirnbacher, 8, Florianigasse 38. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz Horst Busch, 1, Singerstraße 14. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

3. Bezirk: Arsenalstraße, Lastenaufzug AK 41.232, Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen, 10, Wienerbergstraße 21-25. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rennweg 54/2, Büro- und Geschäftshaus, Arch Dipl Ing Silvia Treitl, 13, Wenzgasse 4. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

RITZAL & STIMPF

METALL-KONSTRUKTIONEN

GESELLSCHAFT M.B.H., 7000 EISENSTADT, INDUSTRIESTR. 12, TEL. 02682/66 7 60, FAX 02682/66 7 59

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Herta Riedmüller

KONTRAHENT DES BUNDES
UND DER STADT WIEN

Transporte und Erdbewegung · Sand- und Schotterwerk · Ladekräne · Deichgräberei

2291 Schönfeld, Bahnstraße 4, Tel. 0 22 13 / 23 60, 24 60

Kieswerk: 0 66 3 / 60 6 68, Auto: 0 66 3/163 97

1220 Wien, Oleandergasse EZ 52, Güterfernverkehr, Fax: 0 22 13 / 23 60-5

KUNST-DRUCK

Geschäfts-, Werbe- und Privatdrucksorten

1230 Wien, Breitenfurter Straße 187

☎ 804 25 55-0 804 08 15-0 FAX DW 16

Verkauf und Verlegung von Boden-
belägen und Kunststoffprofilen**karl steurer** Ges. m. b. H.1232 Wien, Atzlergasse 10, Tel. 0 22 2/69 33 65, Fax 69 33 65/75
2500 Baden/Wien, Eugengasse 21, Tel. 0 22 52/85 3 57

KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

FRANKSTAHL

WIEN · LINZ · DÜSSELDORF · PRAG · WARSCHAU

Röhren- und Stahlgroßhandel

A-1011 Wien, Rotenturmstraße 23, Telefon 531 77-0

Telex 133 656

Telefax 535 62 28

Josef Schwarz's Nachf.
ROMAN SCHWARZ

Bau- und Konstruktionsschlosserei

1100 Wien, Puchsbaumgasse 39

Telefon 62 41 27

fleck

energietechnik · nachrichtentechnik

elektroinstallationen ges. m. b. h.

1100 WIEN, Wienerbergstraße 25B, Telefon 601 56-0, Telefax 601 56/33 DW
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Rudolf Kapeller

Beh. konz. Unternehmen für Elektrotechnik und Radiohandel

AUSFÜHRUNG ALLER ELEKTRISCHEN
ANLAGEN und deren INSTANDSETZUNG

1210 Wien, Gerasdorfer Straße 120, Tel. 39 16 64, 39 53 84

Seit mehr als 30 Jahren KONTRAHENT der WIENER E-WERKE

IGNAZ DÜRR GESELLSCHAFT M. B. H.

1053 WIEN, SCHÖNBRUNNER STR. 108, TELEFON 55 49 98 oder 99

FILIALEN: 1053 WIEN, SCHÖNBRUNNER STR. 131, TELEFON 54 31 98

2100 KORNEUBURG, DR.-MAX-BURCKHARD-RING 28,
TELEFON 0 22 62/28 89Bau- und Kunstverglasungen, Mosaik, Glasbeton,
Gehsteiglichten, Sandstrahlarbeiten

4820 BAD ISCHL, Auböckplatz 1, Telefon 0 61 32 / 32 35, 38 68, 30 87.

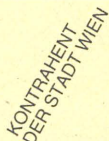
4854 WEISSENBAH/Att., Telefon 0 76 63 / 533

Elektrogeräte, Hi-Fi-Anlagen, Elektro- und sanitäre Anlagen, Solar- und Wärmepumpenanlagen



Tischlerei Peter Runa

BAU-, PORTAL- UND MÖBELTISCHLEREI · 1210 WIEN, RAUTENKRANZGASSE 26 · TEL. 38 22 49 · SEIT 1908



EICHHORN GARTENGESTALTUNG

Heinz Eichhorn Ges.m.b.H. & Co KG, 1230 Wien, Dirmhirn-
gasse 48, Tel. 0222 / 88 69 47, Fax 0222 / 88 82 55

GÜTERBEFÖRDERUNG

Müllabfuhr - Erdaushub - Containerverleih - Recycling

**Peter** GES.
M.
B.
H.
BAUCH

1100 Wien, Feuchterslebengasse 67/2/27 · Tel. 0 22 2 / 604 47 32

1100 Wien, Hofherrgasse 12/17 · Tel. 0 22 2 / 602 66 82 · Fax: 602 66 83

2434 Götzendorf, Industriestraße 1 · Tel. 0 21 69 / 28 43

ZWETTLER BAUGESELLSCHAFT M.B.H.

HOCHBAU · TIEFBAU · FERTIGTEILBAU
PLANUNG · BAUBERATUNG · BAULEITUNG

1070 WIEN, ZIEGLERGASSE 35 · TEL. 0 22 2 / 52 64 691

FAX 0 22 2 / 52 64 691-17



Randbegrenzungen
und
Flächenpflasterung
aus Granit und
Betonsteinen:

EBERT-PFLASTER



2512 TRIBUSWINKEL, NEUBAUGASSE 33, TELEFON 0 22 52 / 80 3 33; 80 5 62; 80 6 39

PFLASTERERMEISTER

Horst Ebert

19. Bezirk: Gallmeyergasse 7, Wohnhaus, Althaus Revitalisierungs- und VerwaltungsgesmbH, 16, Neulerchenfelder Straße 32. Planverfasser: STM-Plan, 15, Ullmannstraße 36. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

21. Bezirk: Kalsergasse 5, Walter Adamcik, 21, Adolf-Loos-Gasse 12/4. Planverfasser und Bauführer: Bmst Gustav Hoffelner, 8, Lerchenfelder Straße 62–64.

Bekanntgabe der Bebauungsbestimmungen

1. Bezirk: Judenplatz 2, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr Manfred Wehdorn, 3, Schwarzenbergplatz 6/1.

3. Bezirk: Keinergasse 14, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Josef Angst, 2, Czerningasse 27.

Salesianergasse 25, Karl Haag, 18, Währinger Straße 90. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Sebastianplatz 2, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

5. Bezirk: Schloßgasse 15, Wilhelmine Benda, 10, Reumannplatz 1. Planverfasser: Baubüro Dipl Ing Berthold Dorfner, 9, Strudlhofgasse 8.

Schönbrunner Straße 104, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Josef Angst, 2, Czerningasse 27.

Siebenbrunnengasse 24, Dipl Ing Gharabaghi GesmbH, 3, Seidlgasse 19. Planverfasser: Bmst Klaus Lotter, 23, Breitenfurter Straße 419/2.

Siebenbrunnengasse 42/1, Sonja Auer GesmbH, 3, Hainburger Straße 48. Planverfasser: Atelier Bmst Ing Franz E. Zwettler, 18, Gersthofer Straße 28.

Wehrgasse 11, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

6. Bezirk: Gfronnergasse 11, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellingner, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Mollardgasse 12A, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellingner, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

7. Bezirk: Zieglergasse 33, Bley & Bley BaugesmbH, 18, Bastiengasse 54. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

10. Bezirk: Eibesbrunner Gasse 13, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bauunternehmung Karl Seidl GesmbH, Brunn am Gebirge, Feldstraße 26, NÖ.

Franzosenweg, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bauunternehmung Karl Seidl GesmbH, Brunn am Gebirge, Feldstraße 26, NÖ.

Hebbelgasse 7, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Laaer Berg-Straße 10, für den Eigentümer und als Planverfasser: Weitland Bau- und HandelsgesmbH, 2, Am Tabor 28.

Oberlaaer Straße 242, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Pernerstorfergasse 92, Franz Neller, 19, Sommergasse 2. Planverfasser: Bmst Rudolf Denk GesmbH, 4, Schönburgstraße 48.

Victor-Gruen-Gasse 18, Bauunternehmung Ferdinand Bauer GesmbH, Velm-Götzendorf, Winterzeile 68, NÖ. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

11. Bezirk: Grillgasse 33, Rustemi Dzevaire, im Hause. Planverfasser: Nova BaugesmbH, 2, Heinestraße 35.

Kaiserebersdorfer Straße 45, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellingner, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Krausegasse 7, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Erich Korschineck, 4, Wiedner Hauptstraße 17.

Unter der Kirche 22, Post- und Telegrafendirektion für Wien, NÖ und Bgld, 9, Nordbergstraße 15. Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Josef Pfleger, 23, Endresstraße 121.

Zinnergasse 34, Walter Löschl GesmbH, im Hause. Planverfasser: Arch Mag arch Helmut Ohner, 3, Seidlgasse 21/9.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

14. Bezirk: Heidestraße, Johann Pfeil, 14, Heidestraße 33. Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellingner, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Hoffjägerstraße 15, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Alfred Silvester, 15, Kauergasse 10/3.

Mariahilfer Straße 212, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

15. Bezirk: Felberstraße 94, Gloria Tonanlagen GesmbH, 12, Schönbrunner Straße 293. Planverfasser: Bauunternehmung Alfred Höhn GesmbH, 13, Pallenbergstraße 6.

16. Bezirk: Fröbelgasse 31, Dipl Ing Peter Wilhelm Baldia, im Hause. Planverfasser: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53.

Heiderichstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Wichtelgasse 16, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

17. Bezirk: Klampfelberggasse, Dipl Ing Josef Angst, 2, Czerningasse 27. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Pointengasse 4, Josef Meisl AG, Bauabteilung, 16, Sandleitengasse 41. Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

18. Bezirk: Antonigasse 28, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Lacknergasse 74, WLV-Liegenschaft Verwertung GesmbH & Co KG, 1, Postgasse 1–3. Planverfasser: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75.

Martinstraße 73, für den Eigentümer und als Planverfasser: WLV-Liegenschaft Verwertung GesmbH & Co KG, 1, Postgasse 1–3.

19. Bezirk: Grinzinger Straße 64, Dr Daniel Charim, 9, Liechtensteinstraße 45. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Himmelstraße 73B, Arch Dipl Ing Erich Vencour, 13, Großer Ring 34. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Huschkagasse 24, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

Jessengasse 13, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Josef Pfleger, 23, Endresstraße 121.

Krottenbachstraße 128, Dipl Ing Herbert Haunold, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Erwin Leppa, 19, Billrothstraße 82.

Neustift am Walde 2, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Josef Angst, 2, Czerningasse 27.

Rathstraße 40, Dipl Ing Erwin Leppa, 19, Billrothstraße 82. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Sieveringer Straße 175A, Gerlinde Nader, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

21. Bezirk: Kainachgasse 19/1, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Kalsergasse 5, für den Eigentümer und als Planverfasser: Walter Adamcik, 21, Adolf-Loos-Gasse 12/4.

HAZET
Baugesellschaft m.b.H.



ZENTRALE: 1130 Wien
Hietzinger Hauptstraße 53
Tel. 878 02

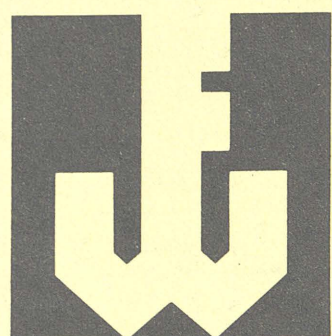
BAUHOF: 2331 Vösendorf
Triester Straße 4–8
Tel. 69 23 27

FILIALEN: St. Pölten
Baden
Salzburg

KONTRAHENT DER STADT WIEN
60 JAHRE ERFAHRUNG
in allen Sparten des Bauwesens

HOCH- UND TIEFBAU GENERALUNTERNEHMER

Ein Partner, mit dem Sie weltweit bauen können!



WAYSS & FREYTAG
AKTIENGESELLSCHAFT

ZWEIGNIEDERLASSUNG WIEN
1010 Wien, Am Lugeck 1
Tel. 513 21 51, Fax: DW 33

Hoch- und Tiefbau · Verkehrsausbau · Stollenbau · Gleitbau · Umwelttechnik

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



Ing. Leopold Schmid

1170 Wien, Beheimgasse 45
Telefon 402 65 68 Durchwahl
Fax 408 75 42/32

Planung und Errichtung von Freileitungsanlagen, öffentlichen Straßenbeleuchtungen, Kabelverlegungen sowie Projektierung und Durchführung sämtlicher Elektroinstallationsarbeiten, Verleihung der Geräte

STÖRUNGSDIENST TAG UND NACHT, SONN- UND FEIERTAGS

DELTA AUFZÜGE GesmbH Wartung aller Fabrikate

Ableidingergergasse 4, 2320 Schwechat
Telefon 77 23 77



Sandrockgasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinrich Liegler, 9, Schubertgasse 4-6.

Schenkendorfgergasse 45, EWO EigentumswohnungsgesmbH, 1, Postgasse 16. Planverfasser: Profilbau G. und H. Hrouda BaugesmbH, 19, Hutweidengasse 22.

Schenkendorfgergasse 50, EWO EigentumswohnungsgesmbH, 1, Postgasse 16. Planverfasser: Profilbau G. und H. Hrouda BaugesmbH, 19, Hutweidengasse 22.

Spöttlgasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Trillergasse 4, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Ernst J. Ableitinger, 10, Bürgergasse 1/2.

22. Bezirk: Aribogasse 25, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Reinhard Fasching, 22, Volkragasse 12.

Baranygasse 7, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellingner, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Finkenweg 215, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Georg Schönfeld, 4, Frankenberggasse 14.

Kaposigasse, Christian Gräf, 3, Rennweg 53. Planverfasser: Glorithaus VertriebsgesmbH & Co KG, 11, Hauffgasse 22.

Karl-Grübl-Weg 21, Michael Studnicka, im Hause. Planverfasser: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Lackenjöchelgasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Josef Angst, 2, Czerningasse 27.

Löwensteinstraße 54A, Johann Markhardt, im Hause. Planverfasser: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

Pfingstrosenweg 68, Rudolf und Karin Wenty, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Steinbrechergasse 21, für den Eigentümer und als Planverfasser: Markovic und Co GesmbH, Wiener Neudorf, Rathausplatz 5, NÖ.

Steinbrechergasse 30, für den Eigentümer und als Planverfasser: Focus Betriebsberatungs- und ImmobilientreuhandgesmbH, 1, Herren-gasse 6-8/6.

Korsenweg 4, Johann und Gertrude Feist, 9, Lustkandlgasse 18. Planverfasser: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

Korsenweg 40, Roland Maier, im Hause. Planverfasser: Bmst Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

23. Bezirk: August-Greiml-Weg, Dipl Ing Gerhard Marischler, 12, Bickellgasse 55. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Gütenbachstraße 16, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Lainergasse 26, Johann Jambor, Neufeld, Weekendsiedlung, Straße I, NÖ. Planverfasser: Dipl Ing Bernhard Widder, 2, Taborstraße 76.

Oberlaaer Straße, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

KatG Kalksburg, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Grundabteilungen

5. Bezirk: Margareten, Gartengasse 26, EZ 292, Gst .226, Dipl Ing Josef Angst, 2, Czerningasse 27, für Ingrid Knopf (MA 64 - EZ 292/ Margareten, 2/91).

10. Bezirk: Oberlaa-Land, Oberlaaer Straße 242, EZ 477, Gst 1006/1, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 - 2040/91 Gd (MA 64 - EZ 477/ Oberlaa-Land, 8/91).

14. Bezirk: Ober-Baumgarten, Linzer Straße 260, EZ 34 u a, Gst 70/1 u a, Dipl Ing Raimund Fellingner, 4, Wiedner Hauptstraße 46, für Viktor Krobtsch und Amalia Brandl u a (MA 64 - EZ 34/Ober-Baumgarten, 1/91).

16. Bezirk: Ottakring, Gallitzinstraße, EZ 290 u a, Gst 3/1 u a, Dipl Ing Dr techn Erich Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Ottakringer Brauerei Harmer AG (MA 64 - EZ 290/Ottakring, 1/91).

18. Bezirk: Pötzleinsdorf, Buchleitengasse, EZ 131, Gst 564/1 u a, Dipl Ing Erich Korschineck, 4, Wiedner Hauptstraße 17, für KGV, Wien 18, Wallrießgraben, Dr Gerhard Wirth und Leopold List (MA 64 - EZ 131/ Pötzleinsdorf, 4/91).

23. Bezirk: Inzersdorf, Kolbegasse, EZ 40 u a, Gst 171 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 - 3764/89 Gd-4 (MA 64 - EZ 40/Inzersdorf, 1/91).

Atzgersdorf, Atzgersdorfer Straße, EZ 495, Gst 783/1 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 - 2359/90 Gd (MA 64 - EZ 495/Atzgersdorf, 1/91).

*

(MA 26 - S/4339/91.)

Vergabe von Leistungen

Öffentliche Ausschreibung der Herstellung, Lieferung und Montage von beschichteten und verglasten Holz-Aluminiumfenstern in der Schule in 21, Reigasse 1.

Die Anbotsunterlagen liegen in der MA 26, 12, Niederhofstraße 23, 4. Stock, Zimmer 423, in der Zeit von 8 bis 12 Uhr und von 13 bis 15 Uhr zur öffentlichen Einsichtnahme auf und sind zum Preis von 236 S käuflich erhältlich.

Anbotsabgabe bis spätestens am Tag der Anbotseröffnung bis 13.50 Uhr in der MA 26, 12, Niederhofstraße 23, 4. Stock, Zimmer 423. Das Anbot ist in einem verschlossenen Umschlag, der mit der Anschrift der zu vergebenden Leistung und des Abgabetermines zu versehen ist, abzugeben.

Anbotseröffnung am Dienstag, dem 28. Jänner 1992, um 13.50 Uhr, in der MA 26, 12, Niederhofstraße 23, 4. Stock, Sitzungszimmer 437.

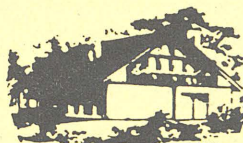
Auf Wunsch werden die Anbotsunterlagen auf dem Postweg zugesandt. Die Kosten für die Anbotsunterlagen einschließlich Portokosten für die Zusendung werden per Nachnahme eingehoben.

Zuschlagsfrist: 12 Wochen.

BAUUNTERNEHMEN

Karl Freibberger

Gesellschaft m. b. H.



PLANUNG
HOCH-, TIEF-,
HALLENBAU
STAHLBETONBAU
ADAPTIERUNGEN

**1150 WIEN, REICHSAPFELGASSE 19/11
TELEFON 812 04 49-0 SERIE · TELEFAX 812 01 58**

KONTRAHENT DER STADT WIEN



JOHANN KOLLER GES.M.B.H.

FIRMENINHABER KOMMERZIALRAT JOHANN KOLLER

TRANSPORTE
KIESWERKE
DEICHGRÄBER
ERDARBEITEN

120
JAHRE

1222 WIEN
INDUSTRIEPARK NORD
PERCOSTRASSE 17
TEL. 259 36 00 SERIE
FAX 259 36 00/18

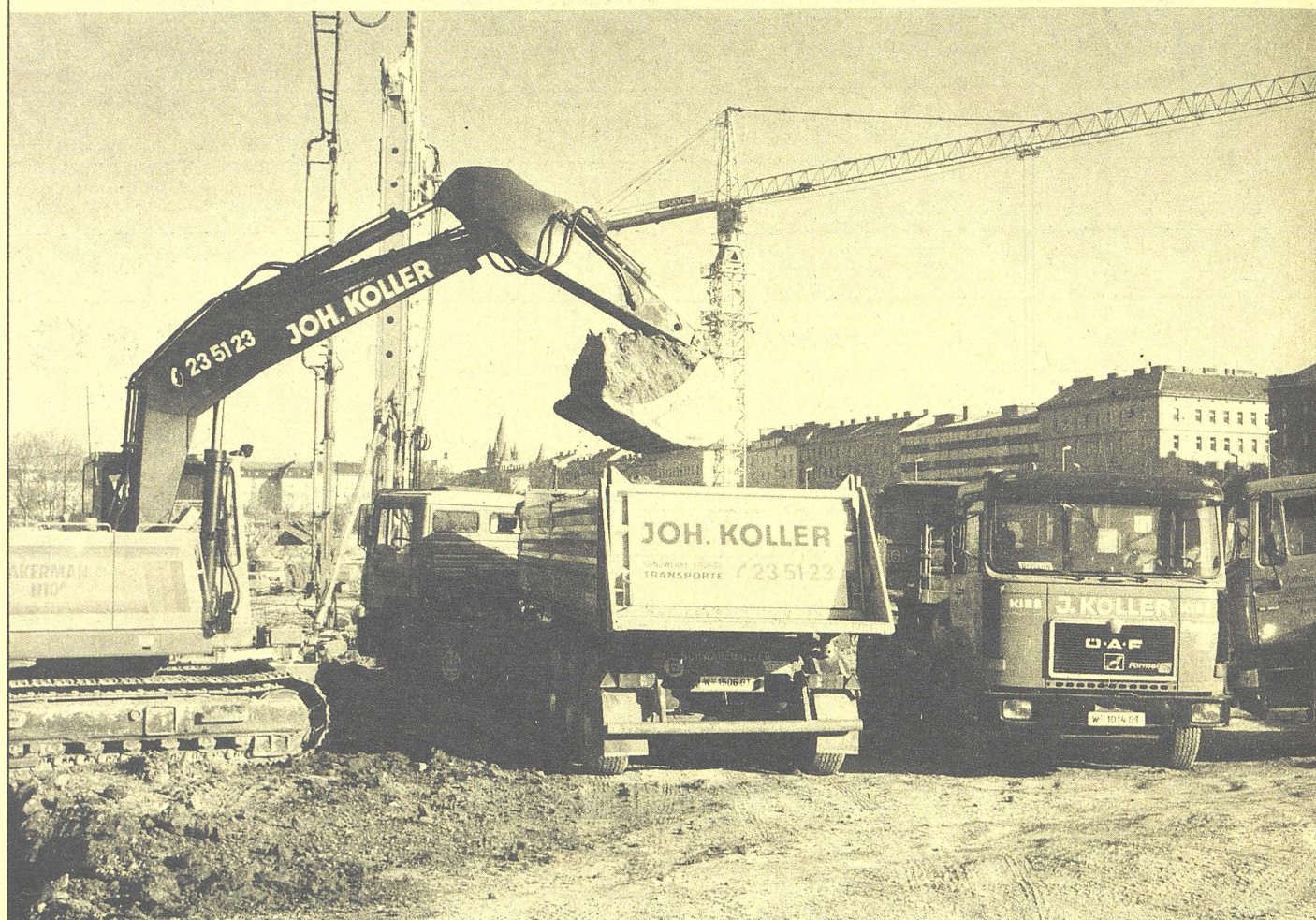



Foto: V. E. G.

AUSFÜHRUNG DER GESAMTEN ERDARBEITEN BEIM
NEUBAU DES  VERWALTUNGSZENTRUMS
1020 WIEN, LASSALLESTRASSE, IM AUFTRAG DER ARGE:



DVR 0000191 / VXXX; DVR 0000458589.

Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010 · Retoursendungen
bitte an PA 1150 Wien.

Eine Bitte an den Herrn Briefträger:
Falls Sie diese Zeitschrift nicht zustellen können, teilen Sie uns bitte
hier den Grund und gegebenenfalls die richtige Adresse mit.
Herzlichen Dank.

P.b.b.